



VENDREDI 13 DÉCEMBRE 1991

No 34925 - 111e année
 J.A. 2300 La Chaux-de-Fonds
 Fax: 039/210 360
 Fr. s. 1,50 / FF 6,00

Administration: 039/210 310
 Rédaction: 039/210 210
 Abonnements: 039/210 311
 Annonces Publicitas: 039/210 410

L'Impartial

URSS

Gorbatchev cultive le doute

Après la ratification par le Parlement russe de l'accord de Minsk, la Communauté des Etats indépendants semble être désormais la seule héritière convaincante de la défunte Union soviétique. Quant à Mikhaïl Gorbatchev, de plus en plus marginalisé, il laisse toujours planer le doute sur ses intentions.

Page 4

Conseil national

Plaidoyer de René Felber

René Felber n'a pas ménagé ses efforts pour convaincre le Parlement d'ouvrir un crédit de 800 millions de francs, pour les trois ans à venir, en faveur des pays d'Europe centrale et orientale. Son plaidoyer a fait l'unanimité, hier au Conseil national.

Page 6

Neuchâtel

Sensibilisation à l'égalité

Vingt ans après l'obtention du suffrage féminin en Suisse et dix ans après l'inscription du principe de l'égalité entre hommes et femmes dans la Constitution fédérale, des inégalités subsistent toujours. Depuis hier à Neuchâtel, une exposition retrace l'évolution des droits de la femme en Suisse et en Occident.

Page 17

BOUTIQUE DE PRÊT-A-PORTER CONFECTION HOMMES

LA CLASSE

ferrucci

Pippo di Roma
vous habille

Av. Léopold-Robert 51
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. (039) 23 61 79

470-102

Coupe UEFA: NE Xamax a résisté une mi-temps face au Real Madrid

Un autogoal fatal



Butragueno - Régis Rothenbühler

Vaincus 0-1 à l'aller, les Madrilènes ont fait la différence devant leur public en seconde période (Impar-Galley)

Héros du match aller avec ce fantastique coup franc dans la lucarne, Ibrahim Hassan a offert un aller simple en enfer à NE Xamax. Le demi égyptien a en effet commis l'erreur fatale à Santiago Bernabeu.

En trompant son propre gardien de la tête à la 48e minute alors que le score était encore vierge, Ibrahim Hassan a bouleversé toutes les données de ce match retour des huitièmes de finale de la Coupe de l'UEFA.

Après avoir rendu une copie blanche en première période, le leader du championnat d'Espagne s'est totalement libéré après l'incroyable bourde de Hassan. Il n'a fallu que cinq mi-

minutes pour que le Real s'ouvre définitivement les portes de la qualification, grâce à un tir de Hagi. A la 63e minute, NE Xamax était au tapis pour le compte. Vernier stoppait irrégulièrement Butragueno dans la surface.

Le penalty transformé par Michel sonnait bel et bien le glas des dernières espérances des protégés de Roy Hodgson. Ainsi, le rêve s'est brisé en moins de

vingt minutes pour les Neuchâtelais qui ont fini par s'incliner 0-4.

Si sur le plan technique, il n'y avait vraiment pas photo entre les deux équipes, Roy Hodgson et les siens doivent cependant nourrir un immense regret: que se serait-il produit si le doute avait vraiment saisi les Madrilènes? (si)

● Lire en page 11

Les deux Chambres d'accord sur le budget 1992 de la Confédération

Le rouge est mis

Le budget de la Confédération pour 1992 présentera un déficit de 1,329 milliard de francs. Selon la version définitive du budget, sur laquelle les deux Chambres fédérales se sont mises d'accord hier, les dépenses seront de 37,117 milliards de francs et les recettes de 35,788 milliards. C'est le Conseil des Etats qui a accepté de faire les deux dernières concessions.

Le Conseil national, qui avait maintenu deux divergences mercredi après-midi, attendait du Conseil des Etats qu'il accepte

de faire des économies supplémentaires de 15,5 millions de francs. A contre cœur, la Chambre des cantons a admis hier la solution de compromis proposée par le National sur l'aide aux investissements dans les régions de montagne. Les Etats voulaient 80 millions de francs et le National 56 millions, la poire a été coupée en deux: ce sera 68 millions.

Le Conseil des Etats a toutefois refusé, par 19 voix contre 14, de renoncer au crédit de 3,5 millions de francs pour le système de réservation touristique

«Swissline». Cette dernière divergence est aussitôt retournée au Conseil national, qui a lui aussi refusé, par 84 voix contre 41, de se rallier. Le Conseil des Etats a finalement cédé.

DÉGÂTS LIMITÉS

Alors qu'on parlait encore, l'été dernier, d'un déficit de 3 milliards de francs pour 1992, le Conseil fédéral a présenté à la mi-octobre un budget avec un déficit de 1,993 milliard de francs. Dans un premier temps, le Conseil des Etats n'a pu trouver des économies supplémen-

taires que pour un total de 300 millions de francs, alors que le Conseil national arrivait à réduire le déficit de 684 millions. La procédure d'élimination des divergences a permis d'obtenir des économies pour un total de 665 millions de francs.

Aucun département n'a été épargné par les coupes opérées par le Parlement. Parmi les principales victimes se trouvent les domaines des relations avec l'étranger, de la recherche, des routes et des constructions militaires. (ats)

OPINION

Noël sans espoir

La cause première de l'effondrement de l'Empire soviétique réside dans la paralysie qui, depuis plus de vingt ans, grippe progressivement tous les rouages de son économie.

Pas dans un vaste mouvement populaire de fond en faveur de la démocratie.

Aujourd'hui, la faillite est totale, au point que nombre des besoins élémentaires de la population ne sont plus satisfaits.

A Moscou, dans l'ex-Leningrad, les magasins sont souvent vides et l'on commence à avoir faim.

Dans nombre de villes de Sibirie, on grelotte, faute de combustible.

Partout, dans les hôpitaux, les médicaments se font rares.

Pour avoir cru pouvoir réformer le système de l'intérieur, M. Gorbatchev se retrouve aujourd'hui en bout de course, aussi obsolète que la plupart des machines qui encombrant les entreprises russes, ukrainiennes ou autres.

Un échec qui s'explique autant par la difficulté matérielle de la tâche que par les multiples trahisons qui, au sein de la Nomenklatura, l'ont rendue sciemment impossible.

Cette Nomenklatura qui, maintenant, s'efforce sans vergogne d'accaparer les derniers lambeaux utilisables du pouvoir moribond, qu'ils soient économiques ou politiques.

On ne rappellera jamais assez que les Eltsine, Kravtchouk et autre Chouchkevitch ne sont finalement que d'anciens apparatchiks de haut vol, convertis de la dernière heure au libéralisme. On n'ose même pas parler de démocratie...

Des hommes qui, tout au long de l'ère Gorbatchev, ont démontré qu'ils étaient beaucoup plus doués pour flairer d'où venait le vent que pour réformer concrètement une économie défailante.

Aujourd'hui, grâce à ce flair et à quelques gesticulations démagogiques, ils concrétisent enfin leur rêve: être calife à la place du calife! Dans leur royaume personnel.

Que pour y parvenir, ils aient dû multiplier les contradictions et plonger l'ex-Empire dans l'anarchie ne les inquiète apparemment pas.

Malheureusement, pendant qu'ils jouent aux apprentis sorciers en défaisant et embrouillant à plaisir les liens interrégionaux qui dans l'ex-URSS assuraient un minimum de cohérence à l'économie, le peuple, leurs peuples, désabusés, commencent à crier famine.

Noël triste dans les églises bondées de l'ancien Empire.

Roland GRAF



Corolla 1600 Tercel XLi 4WD

28-12003

Fr. 24.580.-

Inclus: Toit ouvrant élect. Radio-cassette Lève-glaces élect.

4 x 4

CENTRE DE VENTE TOYOTA

Avenue Léopold-Robert 117 La Chaux-de-Fonds 039/23 64 44

Un accord de réconciliation historique entre les deux Corées

Accalmie au Pays du Matin calme

La Corée du Nord communiste et la Corée du Sud pro-occidentale se sont mises d'accord hier sur les termes d'un accord de réconciliation qui doit mettre fin à près de 40 ans de guerre froide, a annoncé un porte-parole du gouvernement de Séoul. Les frères ennemis du Pays du Matin calme font ainsi un nouveau pas vers la fin de la guerre froide dans la région.

Le document adopté marque une étape historique de l'évolu-

tion des relations intercoréennes», a déclaré hier le porte-parole de la délégation sud-coréenne à la cinquième session des pourparlers intercoréens. L'accord de réconciliation, non-agression, échange et coopération, selon sa désignation officielle, doit être signé aujourd'hui en session plénière par les premiers ministres Chung Won-Shik (sud) et Yon Hyong-Muk (nord).

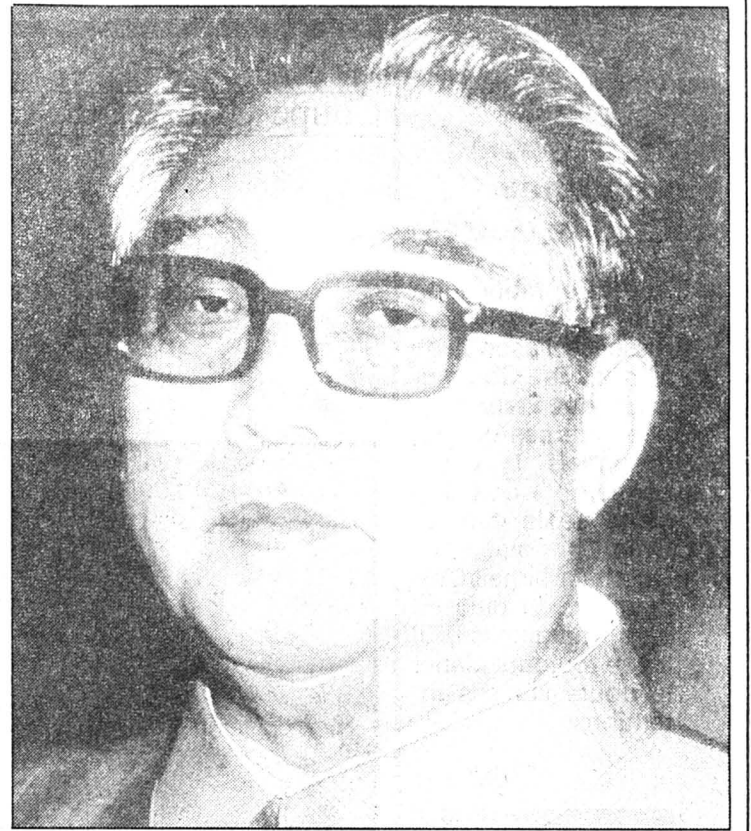
DÉNUCLÉARISATION

Le porte-parole a refusé de détailler le contenu du texte auquel ont abouti hier les deux délégations avant qu'il soit ratifié par les deux Parlements, mais il a déclaré que l'approbation du texte était pratiquement certaine. Les délégations des deux Corées sont également tombées

d'accord sur le principe de dénucléarisation de la péninsule, bien qu'elles soient restées divisées sur des détails concernant les moyens d'y parvenir, a-t-on appris auprès de participants à la conférence.

La question du nucléaire n'a pas fait l'objet de discussions hier mais la question devrait être abordée d'une façon ou d'une autre lors de la session plénière d'aujourd'hui. L'ambassadeur nord-coréen itinérant Choi U-Jin a affirmé pour sa part que les deux parties avaient besoin de temps pour examiner les propositions de dénucléarisation faites lors de la session d'ouverture de mercredi.

L'accord prévoit également de remplacer par un traité de



Kim Il Sung, le président de la Corée du Nord
L'un des derniers dictateurs stalinien de la planète.

(RTSR-a)

paix entre les deux Corées l'armistice ayant mis fin aux hostilités de la guerre de Corée en 1953. Selon des responsables sud-coréens, la Corée du Nord a accepté hier de négocier la conclusion d'un traité de paix directement avec Séoul, au lieu de continuer d'exiger de le faire avec les Etats-Unis.

RESPECT MUTUEL

Au terme de l'accord, dont le contenu n'a pas été officiellement révélé, les deux Corées doivent cesser d'interférer dans leurs affaires intérieures réciproques, respecter leur système politique, renoncer à l'usage de la force et créer un bureau de liaison dans le village de Panmunjom, situé à la frontière intercoréenne, selon les médias.

L'accord prévoit également, selon la presse, de mettre fin aux campagnes de dénigrement réciproques et d'établir des échanges entre les médias et des lignes de téléphone directes entre les autorités militaires des deux pays. (ats)

13.12.1897 - Les Russes occupent Port-Arthur sur la mer Jaune.
13.12.1921 - Traité entre les Etats-Unis, la Grande-Bretagne, la France et le Japon sur les droits des possessions insulaires dans le Pacifique.
13.12.1937 - Prise de Nankin par les Japonais.

BRÈVE

Pourparlers israélo-arabes Toujours pendants

Israéliens et Palestiniens ont tenté en vain mercredi de trouver une formule qui leur permette d'entamer des négociations, alors qu'Israël poursuivait ses tractations de paix avec la Syrie et le Liban. Les Palestiniens insistent pour négocier d'entrée de jeu indépendamment des Jordaniens et fixer leur propre ordre du jour face à Israël. Pour satisfaire Israël qui s'attache au principe de la délégation conjointe, ils ont cependant proposé de former deux délégations jordano-palestiniennes.

Il y a 41 ans, la guerre de Corée

La division de la Corée en deux zones a été un effet de l'effondrement militaire du Japon qui, de 1905 à 1945, avait dominé la péninsule. En 1945, la Corée est divisée en deux zones d'occupation, Russes au Nord, Américains au Sud, le 38e parallèle servant de ligne de démarcation.

«La guerre de Corée» débute le 25 juin 1950 quand les Nord-Coréens envahissent la Corée du Sud. La réaction occidentale ne se fait pas attendre. En août, les premières troupes américaines débarquent avec l'approbation du Conseil de sécurité de l'ONU. L'Union soviétique n'a pas été en mesure d'opposer son veto à cette intervention: la délégation soviétique boycotte la séance cruciale pour protester contre l'absence de représentation de la Chine communiste à l'ONU. En trois mois, les forces des Nations Unies remontent jusqu'au nord et semblent s'acheminer vers une victoire totale. La Chine s'en inquiète et réagit en entrant dans le conflit le 20 octobre.

En avril 1951, le général Mac Arthur, partisan de l'usage de la bombe atomique pour juguler les

assauts des troupes chinoises, est remplacé au commandement en chef allié par le général Ridgway. Les troupes chinoises remportent plusieurs succès en utilisant une stratégie déroutante pour les Occidentaux. Les militaires chinois, moins bien armés que leurs adversaires lancent des vagues d'assaut sans discontinuer et emportent la victoire malgré des pertes terribles. En juin, le front est stabilisé aux environs du 38e parallèle. Les pourparlers pour un cessez-le-feu n'aboutissent à la signature de l'armistice que le 26 juillet 1953. Les deux Corées sont à nouveau séparées par le 38e parallèle.

C'est un Suisse qui veille depuis lors au respect du cessez-le-feu entre les deux Corées. Détail piquant, il a rang de général afin de pouvoir s'entretenir sur pied d'égalité avec les chefs militaires coréens. Constitutionnellement, la Suisse ne nomme de général qu'en cas de guerre. Sitôt sorti de Corée, il perd donc son grade extraordinaire. Actuellement, c'est le général Sandoz - un Neuchâtelois - qui surveille le 38e parallèle. (Imp, ats)

PUBLICITÉ

Signez le référendum contre le nouveau droit foncier rural

Les effets du nouveau droit foncier rural sont catastrophiques!

La liste ci-dessous est à découper, signer (par des citoyens de la même commune) et renvoyer, si possible pour le 20 décembre 1991, au Comité contre le nouveau droit foncier rural, case postale 299, 1001 Lausanne

Après le 20 décembre, portez-la directement à l'administration de votre commune pour légalisation des signatures

«Signer» un référendum, c'est inscrire son nom personnellement et à la main.

Canton: _____ N° postal: _____ Commune politique: _____

Référendum

contre la loi fédérale du 4.10.91 sur le droit foncier rural

Les citoyennes et citoyens soussignés ayant le droit de vote demandent, en vertu de l'article 89 de la Constitution fédérale et conformément à la loi fédérale du 17 décembre 1976 sur les droits politiques (art. 59s), que la loi fédérale du 4 octobre 1991 sur le droit foncier rural (LDFR) soit soumise au vote du peuple.

Seuls les citoyennes et les citoyens actifs résidant dans la commune indiquée en tête de liste peuvent y apposer leur signature.

Les citoyennes et les citoyens qui appuient la demande doivent la signer de leur main. Celui qui falsifie le résultat d'une collecte de signatures à l'appui d'un référendum est punissable selon l'article 282 du code pénal.

N°	Nom et prénom (à remplir à la main et si possible en majuscules)	Année de naissance	Adresse exacte (rue et numéro)	Contrôle (ne pas remplir)
1				
2				
3				
4				
5				

Expiration du délai référendaire: 13 janvier 1992

Le fonctionnaire soussigné certifie que les _____ signataires du référendum dont les noms figurent ci-dessus ont le droit de vote en matière fédérale dans la commune susmentionnée et y exercent leurs droits politiques.

Lieu: _____
Date: _____

Sceau:

Le fonctionnaire compétent pour l'attestation
(signature manuscrite et fonction officielle):

Cette liste, entièrement ou partiellement remplie, doit être renvoyée, si possible, avant le 20 décembre 1991, au Comité contre le nouveau droit foncier rural, case postale 299, 1001 Lausanne, qui se chargera de demander l'attestation de la qualité d'électeur des signataires. Responsable L. Mayer.

JUMBO LA CHAUX-DE-FONDS

BRICO-BATI-CENTRE

AUJOURD'HUI OUVERT JUSQU'À 21.30!

LE NUMÉRO 1 EN SUISSE ROMANDE!

BIJOUTERIE - HORLOGERIE



Le Diamant

Avenue Léopold-Robert 41
La Chaux-de-Fonds

LONGINES RADO ZENITH
swatch 132-12339

CONFISERIE - TEA-ROOM

mirabeau

Rue Neuve 7
☎ 039/28 79 50

Pour vos desserts de fêtes

Bûches divers arômes
Petits fours de Noël

Se recommande:
Famille H. Rothenbühler
132-12347



LA PÂTISSERIE

CAVIGLIOLO

Pour les fêtes de fin d'année
nos menus sont à votre disposition

Pour la soirée de Saint-Sylvestre
ambiance musicale et animation avec orchestre

Croix-Fédérale 35, La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 33 77

132-12223

DIVERS

TELESTOCK

A l'emporter du stock avec GARANTIE

20 TV couleur SANYO 70 cm,
neufs

télétexte, stéréo, 2x 15 W, y compris un vidéo
VHS (VPS) à Fr. 2545.-

L'ensemble (1 TV + 1 vidéo) **Fr. 1800.-**
ou par mois: **Fr. 43.65**

20 TV couleur SANYO 51 cm,
neufs

y compris un vidéo VHS (VPS) à Fr. 1330.-

L'ensemble (1 TV + 1 vidéo) **Fr. 1000.-**
ou par mois: **Fr. 24.25**

20 caméras SANYO neuves

790 g, zoom 6x, 4 lux à Fr. 1890.-

Par pièce **Fr. 1290.-**

ou par mois: **Fr. 31.50**

20 chaînes Hi-Fi SANYO

double-tape, radio, CD **Fr. 498.-**

Pour tous renseignements: ☎ 038/25 77 71
3, ruelle Mayor, NEUCHÂTEL

28-713

MINI-ANNONCES

● demandes d'emploi

DAME CHERCHE HEURES DE MÉ-
NAGE. ☎ 039/28 52 44 heures repas.
132-503637

JEUNE HOMME CHERCHE PLACE
MAGASINIER, COMMISSIONNAI-
RE. Disposé à faire un stage de mise au
courant. ☎ 039/23 53 28. 132-503634

● offres d'emploi

Cherchons tout de suite AIDE DE
FERME, région La Chaux-de-Fonds.
☎ 039/28 32 12. 132-500546

Famille à La Chaux-de-Fonds, cherche dès
1.2.1992, PERSONNE DE
CONFIANCE POUR Garder DEUX
ENFANTS à LEUR DOMICILE, quel-
ques après-midi par semaine.
☎ 039/23 64 85. 132-503675

● immobilier

A louer à La Chaux-de-Fonds, quartier
tranquille, APPARTEMENT NEUF 3½
PIÈCES, cuisine agencée spacieuse. Tout
confort moderne. Possibilité de garage. Li-
bre tout de suite ou à convenir.
☎ 038/31 81 81 à Peseux. 28-1389

A louer, APPARTEMENT 7 PIÈCES,
Fr. 1800.-. ☎ 038/53 53 83. 132-500362

Vends VILLA NEUVE Fr. 520000.-,
LOCATIF 4 APPARTEMENT,
Fr. 800000.-. ☎ 038/53 53 83. 132-500362

Le Locle, à louer APPARTEMENT 3
PIÈCES, rénové, cuisine agencée, balcon,
cave, grenier, jardin. Fr. 880.- plus charges.
☎ 038/25 89 64. 28-501370

A louer 2 PIÈCES, cuisine, douche, réno-
vé. Libre. ☎ 039/28 10 55, 11 h 30 - 13 h,
17 h 30 - 18 h 30. 132-502983

A louer 1.1.92 ou à convenir, La Chaux-de-
Fonds APPARTEMENT 2½ PIÈCES.
Fr. 814.- charges comprises.
☎ 039/28 79 37 privé ou 039/28 33 67
professionnel. 132-503667

A louer, La Chaux-de-Fonds JOLI 3½
PIÈCES, cuisine agencée, douche/W.-C.
séparés, Fr. 1050.- plus charges.
☎ 039/23 08 81, repas. 132-501705

A louer au Locle, à couple soigneux,
MAGNIFIQUE APPARTEMENT
NEUF 4 PIÈCES, cuisine agencée, lave-
vaisselle, balcon, jardin, endroit ensoleillé.
Ecrire sous chiffres 157-900753 à Publici-
tas, 2400 Le Locle.

A louer au Locle, PLACE DISPONIBLE
DANS GARAGE PRIVÉ, pour saison
hiver. ☎ 039/31 13 08. 157-900752

A louer au Locle, APPARTEMENT 3
PIÈCES, cuisine agencée, dès 31.1.92,
Fr. 850.-, charges comprises.
☎ 039/31 60 82 repas. 157-900750

Urgent, à louer au Locle, APPARTE-
MENT 3 PIÈCES. Loyer modéré.
☎ 039/31 26 26, M., Mme Fruttschi
157-900742

● cours privé

Cherche personne de langue maternelle
allemande donnant COURS D'ALLE-
MAND ET DE FRANÇAIS pour élève de
5e primaire. ☎ 039/31 36 37. 470-100711

Cherche personne donnant des LEÇONS
DE PIANO. ☎ 039/31 36 37. 470-100711

● chambres à louer

ÉTIDIANTE cherche chambre à La
Chaux-de-Fonds pour 3 janvier 1992.
☎ 029/7 18 34. 132-503587

JEUNE HOMME CHERCHE CHAM-
BRE, LA CHAUX-DE-FONDS, meublée
ou non, maximum Fr. 300.-.
☎ 039/23 10 49. 132-503669

● à acheter

FRIGO ET CONGÉLATEUR. Bas prix.
☎ 038/30 39 68. 28-504324

● à vendre

POULES BRUNES, fin de première
ponté, Fr. 4.- pièce. Maridor Pierre,
☎ 038/53 54 05. 132-503617

ACCORDÉON CHROMATIQUE, Fra-
telli, Crosio, boutons, blanche, avec coffre,
microphones intérieurs. Acheté Fr. 6500.-,
prix à discuter. Etat neuf. ☎ 039/31 29 01
157-900716

BON VALEUR FR. 500.- à faire valoir sur
un autoradio chez Son'Auto. Cédé
Fr. 450.-. ☎ 039/23 43 21. 132-503665

GRAND LIT, ARMOIRE, PAROI MU-
RALE, TABLE RONDE, TABLE CAR-
RÉE, CUISINIÈRE. Prix à discuter.
☎ 039/26 95 41 dès 19 h 30. 132-503668

2 AQUARIUMS 100 LITRES équipés.
☎ 038/24 79 74 heures de bureau. 132-503674

2 SCUBA/SWATCH. ☎ 039/23 10 49
132-503670

BATTERIE ÉLECTRONIQUE module
Dynacord ADD one, ADD drive, 5 pads
D-Drum + accessoires + stand.
☎ 039/41 50 90. 132-502139

Train Märklin HO, avec transformateur.
☎ 039/31 33 82 (soir). 157-900747

BANC D'ANGLE EN PIN MASSIF et 2
chaises utilisées 3 mois. Fr. 500.-.
☎ 039/31 50 24. 157-900751

● marché de l'occasion

URGENT! Je cherche UNE PETITE
VOITURE AUTOMATIQUE EXPE-
RTISÉE, PRIX MAXIMUM FR. 3000.-.
Couleur et marque indifférentes. Prière de
téléphoner au 039/28 06 95 dès 19 heures.
470-100620

A vendre GOLF GLS 1500 bleue,
130000 km, 5 portes, expertisée juillet
1991. Fr. 2800.-. ☎ 039/26 85 30. 132-503660

● nos amies les bêtes

Pour Noël offrez UN JOLI CHATON
PERSON couleur dorée ou argentée. Ré-
servation: Villers-le-Lac.
☎ 0033/81 68 40 57. 132-503549

A vendre CHIOTS, PEDIGREE,
FR. 1300.-, Yorkschire, Shih-tzu, Westhie.
☎ 039/23 08 32 ou 039/28 18 75
132-501924

Tarif 90 ct le mot
(min. Fr. 9.-)

Annonces commerciales
exclues

À LOUER TOUT DE SUITE
**locaux commerciaux
de 3 pièces**

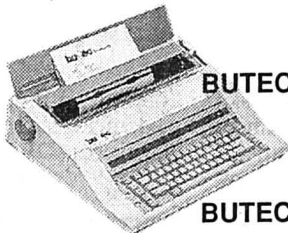
SITUATION BALANCE 10, 1er ÉTAGE.

Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser à:
GÉRANCIA & BOLLIGER S.A.,
avenue Léopold-Robert 12, 2300 La Chaux-de-Fonds,
☎ 039/23 33 77.

SNGCI

132-12057

Fr 250.- pour votre ancienne
machine à l'achat d'une
BUTEC!



BUTEC 18 Système de correction, trois pas
d'écriture, contrôle de la marge, tabu-
lateur décimal, écriture grasse, mémo-
ire de formats ainsi que soulignement
automatique. **Fr. 1280.-**

BUTEC 12 Mémoire de correction, tabulateur
décimal et écriture grasse. **Fr. 1190.-**

BUTEC 250 Avec mémoire de texte de 48K,
mémoire de correction de 500 signes,
mémorisation de formats et guide d'uti-
lisation en langue française au display. **Fr. 1495.-**

EXCLUSIVITÉ REYMOND
3 JOURS À L'ESSAI
SERVICE APRÈS VENTE

Reymond

2001 Neuchâtel • 11, faubourg du Lac
2800 Delémont • 9, rue des Moulins
2900 Porrentruy • 29, rue du Collège
2301 La Chaux-de-Fonds • 66, rue de la Serre

QUINCAILLERIE
P.-A. KAUFMANN & FILS
MARCHÉ 8-10 - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS 2
☎ 039/23 10 56

humidificateurs



Avant que vos meubles ne se fen-
dent, que vos plantes ne se fânent et
que vous n'avez vous-même la voix
rauque et le nez bouché par le rhume.

OFFRES D'EMPLOI

Travail à domicile

Activités à long terme, à votre rythme. Gains importants et
progressifs. Pour informations, versez Fr. 19.- sur c.c.p. 12-
72919-6 à World-Diffusion, route de Vernier 110A, 1219
Genève. Documentation contre versement remboursable.
Délai de réponse 5 jours ou plus.

18-2403/4x4



**Laboratoire
DUBOIS - CFF SA**

cherche

laborant(ine) spécialisé(e)

avec si possible quelques années d'expérience, pour com-
pléter l'équipe de son département métallurgie.
Ambiance agréable et bonnes prestations sociales.
Entrée immédiate ou à convenir.

Faire offre écrite à la direction de l'entreprise.

Laboratoire Dubois-CFF SA, A.-M. Piaget 50,
2300 La Chaux-de-Fonds

132-501816

Cartier



Dans le cadre du renforcement de notre départe-
ment montage - visitage - boîtes, nous sou-
haitons engager

UN(E) RESPONSABLE

Bonne expérience de la boîte de montre haute
qualité.
Entrée immédiate.
Les personnes intéressées voudront bien adres-
ser leurs offres de service à:

Paolini SA
Rue des Crêtets 67, 2300 La Chaux-de-Fonds,
☎ 039/23 11 77

470-346

Cartier



Le Parlement russe ratifie l'accord de Minsk

Gorbatchev cultive le doute

Après la ratification par le Parlement russe de l'accord de Minsk, la Communauté des Etats Indépendants apparaît désormais comme la seule héritière convaincante de la défunte Union soviétique. Quant à Mikhaïl Gorbatchev, de plus en plus marginalisé, il laisse toujours planer le doute sur ses intentions.

Moscou

Patrick CHABOUDEZ

Fossoyeur de l'Union soviétique? Boris Eltsine refuse catégoriquement cette étiquette. Hier dans son discours devant le Parlement russe il s'est défendu d'avoir voulu détruire l'URSS. Au contraire, «nous avons tenté de sauver ce qui pouvait encore l'être» et l'accord de Minsk est «la conséquence logique» des événements que traverse le pays depuis plusieurs mois, a déclaré le président russe. Dans une allusion implicite à Mikhaïl Gorbatchev, il a ajouté que «torpiller la réalisation de cet accord serait immoral et peut condamner les peuples à de nouvelles souffrances». Ses entretiens mercredi avec la direction militaire du pays ont été fructueux: «L'armée nous soutient», a précisé Boris Eltsine à l'attention des députés.

RAZ-DE-MARÉE

Le président russe a par ailleurs expliqué que le choix de Minsk pour les séances de travail de la Communauté (il n'a pas em-

ployé le terme de «capitale») devrait convaincre les sceptiques que la Russie ne cherche pas à prendre le relais de l'ex-URSS et à imposer son hégémonie.

Lors des débats, quelques députés ont soulevé des objections d'ordre juridique, mais au moment du vote, ce fut un véritable raz-de-marée positif. C'est en effet par 188 voix contre 6 (et 7 abstentions) que le Parlement russe a ratifié dans son ensemble l'accord de Minsk.

AMBIGUÏTÉ

Mikhaïl Gorbatchev, pour sa part, cultive l'ambiguïté, même s'il est évident qu'il n'est pas en mesure de s'opposer à la mise en place de cette Communauté d'Etats Indépendants. Au fil des heures, ses déclarations apparaissent contradictoires: hier matin, dans un entretien accordé à des journalistes soviétiques, il craignait que le processus en cours puisse «provoquer la désintégration du pays», tout en se disant «prêt à participer à l'élaboration d'une communauté». Dans l'édition de jeudi du «Journal Indépendant», il avait pourtant déclaré: «Le moment est venu de dire que je ne m'apprête pas à revendiquer un poste dans les structures futures», en ajoutant qu'il ne s'imaginait pas «inaugurer les chrysanthèmes».

ANACHRONIQUE

Une intervention de sa part était attendue devant le Parlement soviétique. Mais celui-ci a rapidement dû lever sa séance, plusieurs républiques, dont la Russie et l'Ukraine ayant rappelé leurs députés. Pourtant «renouvelé» à la suite du coup d'Etat du mois d'août, le Soviet Suprême d'URSS est déjà anachronique et sans pouvoir réel. Avant de se prononcer sur l'ac-



cord de Minsk, il attendra la décision des républiques d'Asie centrale, réunies à Achkabad, la capitale du Turkmenistan.

Plusieurs républiques se sont déjà déclarées intéressées: l'Arménie, la Géorgie, le Kirghizistan notamment. L'adhésion du Kazakhstan, cruciale en raison de l'importance stratégique de cette république et de ses richesses naturelles, serait même déjà acquise si l'on en croit Boris Eltsine. Satisfaction également du président moldave, Mircea Snegur, qui a signé hier avec Boris Eltsine un accord bilatéral de coopération économique entre les deux républiques.

PAS D'OPPOSITION

Jusqu'à présent, il n'y a eu que très peu d'oppositions manifestes à l'accord de Minsk. Le vice-président russe Alexandre Routskoï, qui a appris la signature de l'accord par la radio..., a condamné le procédé employé par les trois leaders slaves et la précipitation avec laquelle ils ont agi. Le président du Tadjikistan, Rahmon Nabiev, un ancien apparatchik brejnevien élu fin novembre lors d'un scrutin apparemment manipulé, s'est pour sa part élevé contre la création d'une telle communauté sur une base ethnique. «Que dirait-

on si les républiques musulmanes décidaient d'en faire autant?», s'est-il exclamé.

Une critique qui n'est d'ailleurs pas totalement infondée et qu'il n'est pas le seul à formuler. Boris Eltsine s'est toutefois voulu rassurant en affirmant que le caractère ethnique ne jouait aucun rôle. La Communauté est ouverte à tous, la protection des droits des peuples et des croyances religieuses est garantie dans l'accord, a encore précisé Boris Eltsine, qui ne peut pas se permettre de négliger les quelque 20 millions de musulmans vivant en Russie. P. C.

BRÈVES

Président du CICR

Cornelio Sommaruga réélu

L'assemblée du Comité international de la Croix-Rouge (CICR) a réélu, hier, à la présidence du CICR, Cornelio Sommaruga, qui assume déjà cette fonction depuis mai 1987. Son nouveau mandat est également de quatre ans, a précisé à Genève l'institution humanitaire.

Uruguay Round

Les Douze intraitables

Les ministres de l'agriculture des Douze, réunis mercredi et hier à Bruxelles pour discuter de la réforme de la politique agricole commune, n'ont aucunement progressé dans la recherche d'un accord mais ils ont été, par contre, unanimes à rejeter les exigences américaines visant à restreindre leurs exportations.

Journal «l'Humanité»

Crise financière

Le quotidien L'Humanité, organe du parti communiste français, a tiré hier le signal d'alarme, consacrant douze de ses vingt-huit pages à ses graves difficultés financières et aux remèdes qui lui permettraient de sortir de l'ornière.

Tirana

Manif monstrueuse

Quelque 20.000 personnes sont descendues dans les rues de Tirana, hier, à l'appel de l'opposition, pour réclamer la démission du président communiste albanais, Ramiz Alia. Les manifestants, qui ont scandé des slogans de soutien à l'opposition, s'étaient rassemblés pour fêter le premier anniversaire de la création du Parti démocratique, premier parti d'opposition reconnu en Albanie.

Procès «Moro» à Rome

Alvaro Baragiola jugé

Le procès dit «Moro Quater», le quatrième du genre dans l'affaire du politicien italien enlevé et assassiné par les Brigades Rouges en 1978, a repris hier matin à Rome. Douze inculpés dont le Tessinois Alvaro Baragiola-Lojacono, 36 ans, détenu à Lugano, répondent de 75 chefs d'accusation, en passant par le massacre de ces cinq gardes du corps. Alvaro Baragiola sera jugé par contumace.

Croatie: déploiement des casques bleus compromis

Les combats font rage

Le déploiement de casques bleus de l'ONU en Yougoslavie semble de moins en moins probable, les combats en Croatie ayant redoublé d'intensité et fait au moins 26 morts mercredi.

Selon l'agence de presse Tanjug, les forces croates ont détruit le village serbe de Divos (à 15 km d'Osijek, dans l'est de la Croatie) avant d'être contraints de se retirer face à l'armée fédérale et aux volontaires serbes.

Tanjug ajoute que 24 civils ont été tués dans les combats, sur une population totale d'une centaine d'habitants. Certains de ces civils, affirme l'agence, ont été massacrés par les forces croates. Aucune confirmation indépendante n'a pu être obtenue sur la responsabilité de ces morts.

De son côté, la radio croate a fait état de violents combats

près de Valpovo et de Podravska Slatina, deux localités pilonnées par l'armée. Les affrontements se sont également poursuivis autour de Lipik, Pakrac, Novska et Nova Gradiska, à l'est de Zagreb et dans la région de Gospic, dans le sud.

A New York, l'émissaire de l'ONU, Cyrus Vance, a déclaré qu'il ne recommanderait pas au secrétaire général, Javier Perez de Cuellar, le déploiement de casques bleus dans l'immédiat, la situation ne le permettant pas.

SUISSE SUR PLACE

Une mission de rapporteurs de la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE), conduite par le professeur suisse Thomas Fleiner-Gerster, a quitté hier Zurich pour la Yougoslavie. Sur place, elle va recueillir des informations sur le respect des droits de

l'homme, a indiqué hier le Département fédéral des Affaires étrangères (DFAE).

(ats, afp, reuter)

Appel à Berne

Inquiets des conséquences de la crise yougoslave sur la politique d'asile suisse, les directeurs cantonaux de l'assistance publique se sont adressés hier au Conseil fédéral. Dans leur prise de position, ils réclament un système de répartition cantonale des réfugiés yougoslaves dont la masse risque de grossir.

Pour les responsables de l'assistance publique, les règlements provisoires du Conseil fédéral ne sont pas satisfaisants. (ats)

Demande d'adhésion à la CE

La Suisse ne peut plus attendre

Les dispositions sur l'élargissement de la Communauté européenne (CE), adoptées lors du sommet de Maastricht, contraignent le Conseil fédéral à se déterminer rapidement sur la date à laquelle devra être formulée la demande d'adhésion de la Suisse à la CE.

Dans une interview reproduite hier par le quotidien zurichois «Tages Anzeiger», le conseiller fédéral René Felber assure que «le Conseil fédéral ne peut plus attendre».

Les résultats du sommet de Maastricht indiquent que «les

pays de l'AELE doivent manifester rapidement leur volonté», selon le chef du Département fédéral des Affaires étrangères (DFAE).

«C'est pourquoi la Suisse doit se déterminer sans délai sur la date de dépôt d'une demande d'adhésion à la CE».

Sans vouloir se prononcer sur le moment idéal, M. Felber ajoute qu'une décision trop tardive risque de «compliquer la discussion à propos de la signature du traité sur l'Espace économique européen (EEE)». Ce traité doit en effet encore être confirmé par le Parlement et

soumis au référendum populaire obligatoire.

Selon M. Felber, «les électeurs risquent d'être désorientés» s'ils ne savent toujours pas, au moment du vote, si l'acceptation de l'EEE est liée ou non au dépôt d'une demande d'adhésion à la CE.

«Le dépôt d'une demande d'adhésion ne signifie toutefois pas encore l'adhésion», ajoute M. Felber. Selon les décisions prises à Maastricht, la Commission européenne devra en effet fixer d'ici 1992, les modalités d'acceptation de nouvelles demandes d'adhésion. (ats)

Réfugié à l'ambassade du Chili à Moscou

Erich Honecker en fuite

L'ancien numéro un est-allemand Erich Honecker s'est réfugié à l'ambassade du Chili à Moscou après avoir été prié de quitter la Russie, a déclaré le ministère allemand des Affaires étrangères. Mais Santiago a décidé de ne pas lui accorder l'asile politique, a annoncé hier le ministère chilien des Affaires étrangères.

Toutefois, l'ancien chef de l'Etat et du Parti communiste est-allemands pourra continuer à séjourner «en tant qu'hôte» dans les locaux de l'ambassade du Chili à Moscou, où il s'était réfugié mercredi, ajoute le communiqué.

EXIL À MOSCOU

Erich Honecker, qui dirigea la RDA de 1971 à 1989, et sa femme Margot vivent en exil en URSS depuis mars dernier, époque à laquelle ils ont été transférés d'Allemagne à Moscou, officiellement pour raisons de santé. Il a ainsi échappé à la justice allemande qui veut le juger pour avoir ordonné de tirer sur les fu-

gitifs cherchant à passer à l'Ouest. Erich Honecker serait coupable d'avoir provoqué de la sorte la mort d'au moins deux cent personnes, abattues dans leur tentative de fuite vers l'Allemagne de l'Ouest depuis la construction du Mur de Berlin.

BONN INTERVIEW

Bonn a demandé au Chili d'expulser de son ambassade Erich Honecker, 79 ans, et fait pression sur les autorités soviétiques et russes pour qu'elles le renvoient en Allemagne. Ce problème empoisonne les relations germano-soviétiques depuis plusieurs mois. Finalement, les autorités russes avaient signifié à Honecker mardi soir qu'il serait expulsé vers l'Allemagne s'il refusait de partir d'ici aujourd'hui minuit.

Bonn a également demandé au gouvernement chilien d'interdire à Erich Honecker de se rendre au Chili, où vivent sa fille Sonja, qui a épousé un Chilien, et ses deux petits-enfants. (ats, afp, reuter)

Crise dans l'empire Maxwell

Licenciements en bloc

Tout le personnel de l'hebdomadaire «The European», qui appartient à la famille Maxwell, a été licencié, dans l'espoir de susciter un engagement financier d'un ou deux racheteurs potentiels, a annoncé hier le rédacteur en chef adjoint, Charles Garside.

Selon Charles Garside, les administrateurs judiciaires en charge du dossier se sont entretenus avec deux acheteurs po-

tentiels «très sérieux». Le rédacteur en chef adjoint de «The European» n'a pas révélé leur identité.

En début de semaine, les 150 salariés, dont 70 journalistes de l'hebdomadaire à vocation européenne lancé voilà 18 mois, avaient décidé au cours d'un vote de continuer à travailler sans être payés tandis que les administrateurs partaient en quête d'un nouveau propriétaire. (ap)

FUST
ing.dipl.

Electroménager Cuisines / Bains Luminaires

Depuis 25 ans les prix les plus bas le meilleur service

Lave-vaisselle 05-2569-110/4x4
Immense choix de modèles Bauknecht, Bosch, Novamatic, Electrolux, V-Zug, Miele... Par exemple:

Bauknecht GSF 2152
12 couverts standard, 5 programmes de lavage, dont un écologique.
H 85/L 60/P 60 cm.
Prix choc FUST Location 42.-/m.* **998.-**

Miele G 570 U CH
12 couverts standard, 4 programmes de lavage. Consommation réduite.
H 82-87/L 60/P 60 cm.
Location 73.-/m.* **1745.-**

Electrolux GA Comfort
10 couverts standard. 4 programmes avec touche économique. Simple à utiliser grâce à son bouton rotatif.
Prix vedette FUST Location 71.-/m.* **1695.-**

- Durée de loc. min. 6 m.* / droit d'achat
- Toutes les marques en stock
- Modèles d'occasion et d'exposition
- Garantie du prix le plus bas!

Votre argent sera remboursé si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours, un prix officiel plus bas.

La Chaux-de-Fonds, Jumbo 039 26 68 65
Bienne, rue Centrale 36 032 22 85 25
Neuchâtel, rue des Terreaux 5 038 25 51 51
Marin, Marin-Centre 038 33 48 48
Réparation rapide toutes marques 021 311 13 01
Service de commande par téléphone 021 312 33 37

VAC

Av. Léopold-Robert 115
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/21 11 21

Panasonic VIDEO

PANASONIC NVJ/30.
Le vidéo de classe, le vidéo de marque. Super ralenti, arrêt sur image. Programmation très simple grâce à la télécommande dotée d'un lecteur code-barres.
790.-
au lieu de 990.-

SONY CCD TR45.
Caméra movie, encombrement mini, poids plume. Facilité d'emploi. Zoom 6 x, macro, diaphragme automatique, obturation rapide, insertion, dateur, mémorisation de titre.
1390.-
au lieu de 1790.-

Durée illimitée

Pharmacies Coopératives

La Chaux-de-Fonds - Le Locle

POUR LES FÊTES
Grand choix de parfums
Coffrets de parfumerie
Emosan lingerie climatisante

LINGE. POUR LE PLAISIR DE LA SANTE.

emosan

Nous sommes là pour vous conseiller:

Distribution de notre traditionnel agenda à tous nos clients jusqu'à épuisement du stock.

Dès Fr. 30.- d'achats (articles réglementés exclus) **UN CADEAU VOUS EST OFFERT** (jusqu'à épuisement du stock).

NOCTURNES: 13 - 20 DÉCEMBRE

IMMOBILIER

Gérance Hofner & Bezzola
Adresse: Citadelle 19
2114 Fleurier
Tél. 038/61 25 56
Fax 038/61 12 75

A louer à La Chaux-de-Fonds
Rue du Nord

2 APPARTEMENTS DE 3½ PIÈCES
cuisine agencée avec lave-vaisselle, balcon. Dès Fr. 875.- + charges.
28-1295

Commerçant, cherche comptable retraité
pour tenue d'une comptabilité simple, éventuellement système Ruf.
Ecrire sous chiffres Q 132-713624 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds 2

OFFRES D'EMPLOI

Famille de dentiste près de Lucerne, cherche **jeune fille**
pour s'occuper de leurs enfants de 5, 3 ans et 3 mois, et pour aider au ménage. Possibilité d'apprendre l'allemand. Chambre avec salle de bains dans la maison. Entrée à convenir.
Famille Dr Ammann, Lichtershalten, 6382 Büren, NW. ☎ 041/61 43 22 185-501357

Nous engageons:
un isoleur en tuyauterie
Poste stable.
OK Personnel Service
☎ 039/23 04 04 470-584

Votre stage en Suisse allemande!
Nous cherchons tout de suite ou à convenir
2 serruriers/soudeurs (CFC)
2 monteurs électricien (CFC)
2 monteurs sanitaire (CFC)
qui aimeraient passer une année en Suisse allemande pour perfectionner leur allemand. Nous offrons:
- salaire avantageux;
- paiement d'une chambre;
- proximité de Zurich (15 min).
Téléphonez à M. Lüdi, 01/945 08 70, Wasmu AG, Pfäffikerstrasse 2c, 8604 Volketswil (aussi samedi 10 à 12 heures).
581-306

A louer cti
gestion immobilière sa
Raffinerie 1 2004 Neuchâtel Tél. (038) 24 22 44

A louer tout de suite ou date à convenir à Abraham-Robert 39, au 6e étage, La Chaux-de-Fonds

Appartement 3 pièces
Dès Fr. 990.-, tout confort
Pour tous renseignements, s'adresser à la gérance 28-152

SNGCI
MEMBRE DE LA SOCIÉTÉ NEUCHÂTOISE DES GÉRANTS ET COURTIERS EN IMMOBILIERES

IMMOBILIER

BEVAIX maison de campagne
8 pièces, 2 salles d'eau, balcon, cheminée, garage, atelier, jardin arborisé, terrasse.
Facilement transformable en 2 appartements. Prix très intéressant.
Faire offres sous chiffres Q 028-719065 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

Hôtel-Restaurant
cherche tout de suite ou à convenir
chef de cuisine un second de cuisine
(sachant travailler seul).
Bon salaire à personne capable. Faire offres avec photo, curriculum vitae et prestations de salaire. Ecrire sous chiffres 450-3331 à ASSA Annonces Suisses SA, fbg du Lac 2, 2001 Neuchâtel.

A LOUER Centre ville La Chaux-de-Fonds

appartement de 3 pièces
3 pièces, cuisine, salle de bains, W.-C., dépendances.
Libre: 1er janvier 1992.
Loyer: Fr. 676.- + charges.
132-12083

GECO GÉRANCE ET COURTAGE SA
75, RUE JARDINIÈRE - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Tél. 039/23 26 55-56

La Chaux-de-Fonds
Avenue Léopold-Robert 49
A louer pour date à convenir

appartement de 4 pièces, au 3e étage

Comprenant: 4 chambres, cuisine agencée, salle de bains/W.-C., buanderie, grenier, ascenseur.
Il est prévu, en complément au bail, un contrat de surveillance et de soutien à la conciergerie en place.
Loyer mensuel: Fr. 1200.- plus charges.
Pour tous renseignements: Vêtements Frey SA, Wangen bei Olten ☎ 062/34 31 31, M. P. Lüscher 514-8150

retim ag / Revisionen / Treuhand / Immobilien

Dorfchäm, 6247 Schotz
Telefon 045 71 17 07
Telefon 045 71 20 07
Telefax 045 71 47 41

Nous louons à Saint-Imier pour date à convenir
appartement 2 chambres.
Loyer: Fr. 800.-
Nous sommes volontiers à votre disposition pour de plus amples renseignements.
213 416428

PARTNER Job

107, av. Léopold-Robert
2300 La Chaux-de-Fonds

Offrez-vous le plaisir de bien choisir!
Mandatés par plusieurs entreprises régionales, nous recherchons des
ferblantiers
(avec CFC ou grande expérience).
- Travaux indépendants et variés
- Engagement immédiat ou à convenir
- Bon salaire à personne motivée
N'hésitez pas à contacter M. Hasler pour de plus amples renseignements.
470-176
Tél. 039/23 22 88

mamanbêbê
MAGASIN CONSEIL

Tout pour l'enfant de 0 à 4 ans et la future maman!
Des idées cadeaux?
Chez MAMANBÊBÊ on n'en manque pas!
Par exemple cette poupée de chiffon, disponible en plusieurs tailles, de 20 à 60 cm, qui ravira votre bambin ou celui de vos amis!

dès 29.-

14 magasins en Suisse romande
Nous sommes tout près de vous:
LA CHAUX-DE-FONDS
rue du Stand 10
NEUCHÂTEL rue St-Honoré 1

OFFRES D'EMPLOI

Cherche pour l'unité de préformation de jeunes filles (UPJF)

un ou une enseignant(e)
Pour divers remplacements.
Pour offre et renseignements, prendre contact avec M. P.-A. Thiébaud, directeur du home d'enfants de la Sombaille, Sombaille 6, 2300 La Chaux-de-Fonds

Bibliothèque de la Chaux-de-Fonds

NADIA POCHON CH-2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Rue de la Charrière 5 ☎ 039 / 28 71 51

Nos caves seront ouvertes **ce soir jusqu'à 21 h 30 pendant les NOCTURNES**
132-12220

DEMANDES D'EMPLOI

1993 - Certification - Qualité totale
Ingénieur organisation, qualicien, 10 ans gestion de production, 10 ans contrôle qualité, recherche poste responsabilités dans entreprise performante.
☎ 0033/81 51 45 16. 18-928611

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

Le Conseil national accorde 800 millions à l'Est

Plaidoyer de René Felber

13 décembre 1890 - Né le 30 mars 1828, le peintre François Bocion perdit son père à l'âge de 10 ans et fut élevé par son grand-père à Montreux. C'est là que s'éveilla sa passion pour le lac. Doué pour la peinture et le dessin, François Bocion partit en 1846 pour Paris. Mais, atteint du typhus, il dut rentrer au pays deux ans après. Jusqu'à la fin de sa vie, il enseigna le dessin à l'Ecole industrielle de Lausanne. Il est mort le 13 décembre 1890 à l'âge de 62 ans.

René Felber n'a pas ménagé ses efforts pour convaincre le Parlement d'ouvrir un crédit de 800 millions de francs, pour les trois ans à venir, en faveur des pays d'Europe centrale et orientale. Son plaidoyer a fait l'unanimité, hier au Conseil national: par 141 voix sans opposition, les députés ont accepté ce geste de solidarité.

Berne
François NUSSBAUM

çoivent quotidiennement l'image de notre bien-être matériel, a poursuivi le conseiller fédéral. On court le risque de révoltes, de tensions sociales, de conflits ethniques, de mouvements migratoires vers l'Ouest.

Face à cette situation, la Suisse a choisi de proposer son aide dans le cadre d'une vaste entreprise avant tout européenne. Que ce soit avec la Communauté européenne, au sein de l'AELE, de la CSCE, de l'OCDE ou du FMI, la Suisse entend assumer ses responsabilités. Il s'agit là, a relevé René Felber, d'un devoir moral et politique, mais également de notre intérêt économique à long terme, de notre sécurité et de notre équilibre démographique.

ONZE PAYS

La guerre froide, a dit René Felber, n'a pas été une guerre comme les autres. Pas de villes rasées ou de sites industriels détruits. En revanche, la dictature omniprésente dans la vie privée et la conscience d'un peuple finit par affecter les vertus de ce peuple. C'est pourquoi nous nous sommes méfiés de l'idée qu'un Plan Marshall suffirait à redresser l'Europe de l'Est, a-t-il expliqué.

RÉVOLTES ET CONFLITS

Il est très difficile de dire à ces peuples qu'ils doivent s'armer de patience pendant une ou deux générations, alors qu'ils re-

Le Conseil national a donc accepté un crédit de 800 millions de francs, en faveur de l'aide à onze pays d'Europe centrale et orientale: Tchécoslovaquie, Hongrie, Pologne, Bulgarie, Roumanie, Albanie, Lituanie, Estonie, Lettonie, Yougoslavie et Union soviétique. En raison des troubles dans ces deux derniers pays, l'aide attendra un peu.

René Felber a encore indiqué que l'aide ne sera octroyée qu'à des pays connaissant un Etat de droit, le respect des droits de l'homme, le pluralisme politique et l'amorce concrète d'une économie de marché. Les domaines



René Felber au Conseil national

Les pays récipiendaires doivent pouvoir nous considérer comme amis. (asl-a)

de l'aide sont l'économie, les procédures démocratiques, le secteur social (dont la santé), l'environnement et l'énergie, ainsi que la science, la recherche et la formation.

STRICT MINIMUM

L'aide revêt deux formes: coopération technique (200 millions) et aide financière (600 millions). Le premier volet consiste essentiellement à mettre à disposition du personnel qualifié, en particulier pour former des gens

locaux, capables ensuite d'en former d'autres.

L'aide financière, elle, vise à éviter l'effondrement total des économies en transition: aide à la balance des paiements, promotion d'accords de libre-échange, protection des investissements, garanties de crédits à l'exportation. «C'est le strict minimum de l'effort que la Suisse doit consentir dans le contexte international actuel», a affirmé le patron des Affaires étrangères.

Pourquoi la petite Suisse ne concentre-t-elle pas son aide sur quelques pays proches ou amis? D'abord parce que les onze pays concernés doivent tous pouvoir nous considérer comme amis, a répondu le conseiller fédéral. Mais aussi parce que tous attendent de nous un appui, un encouragement. Enfin, parce qu'ils sortent d'un état de dépendance terrible dans lequel ils ne veulent pas retomber, même avec un régime différent.

F.N.

BRÈVES

Prix de l'essence Nouvelle baisse

Le prix de l'essence diminue une nouvelle fois en Suisse. Les principales compagnies ont annoncé hier une baisse d'un centime pour la super, la sans plomb et une partie du diesel dès aujourd'hui. Cette évolution s'explique par la diminution des quotations sur le marché libre de Rotterdam.

Viande trop chère Consommateurs grugés

Les consommateurs paient la viande beaucoup trop cher, et selon Robert Grüter, chef de la division de la statistique de l'Union suisse des paysans (USP), ils auraient été grugés de plus de cent millions de francs. Cité hier par le Centre romand d'information agricole (CRIA), il estime que la baisse des prix du bétail de boucherie n'est pas reportée à la vente au détail.

Collision ferroviaire Deux blessés à Monthey

Deux locomotives de la ligne de chemin de fer privé Aigle-Champéry (AOMC), qui circulaient sur la même voie, sont entrées en collision frontale hier soir vers 21 h 40, à Monthey. Deux personnes ont été blessées. Les causes de l'accident ne sont pas encore éclaircies, a indiqué la police.

Affaire Haas Zurich sécessionniste

Le synode catholique-romain (législatif) du canton de Zurich a décidé hier à l'unanimité de créer un fonds «évêché de Zurich». Il sera alimenté par l'argent restant après règlement des factures courantes. Les catholiques de Zurich continueront de ne pas verser leurs contributions au diocèse de Coire.

Conseil des Etats Mme Jeanprêtre protégée

Contrairement au Conseil national en octobre, le Conseil des Etats a refusé hier, par 22 voix contre 11, de lever l'immunité parlementaire de la conseillère nationale Francine Jeanprêtre (ps/VD). Le dossier retourne au National. Par ailleurs, le refus de lever l'immunité de 8 parlementaires interpellés sur la place d'arme de Neuchâten-Anschwylen a été confirmé.

Hausse des coûts dans l'assurance-maladie

Le ping-pong continue

Les deux Chambres fédérales ont continué, hier, à se renvoyer la balle dans l'examen de l'arrêté urgent sur l'assurance-maladie. Le Conseil des Etats a fait un gros effort (un peu inattendu) de compromis, alors que le National tente de lui arracher de nouvelles concessions.

Un premier élément est acquis: le fonds de compensation entre les caisses-maladie (en faveur de celles qui assurent beaucoup de «mauvais risques») entrera en vigueur ce samedi. Les caisses ont toutefois un an pour s'orga-

niser. Est également acquise la subvention fédérale (100 millions par an) aux cantons qui aident les assurés les plus démunis.

RENOI OU MAINTIEN?

Les deux mesures les plus contraignantes, en revanche, n'ont pas (encore?) passé: plafonnement des tarifs médicaux et hospitaliers et des primes des assurés. Proposant d'en faire un arrêté séparé, les Etats ont voté le renvoi de ces deux points au Conseil fédéral, avec mandat de présenter une nouvelle formule

en mars prochain. Dans cette formule, les cantons devraient moins déboursier.

En fin d'après-midi, le National acceptait la séparation du texte initial en deux arrêtés. Il s'est rallié à l'autre chambre sur le premier arrêté, mais continue d'exiger la mise en vigueur immédiate du deuxième. Avec une concession: sa validité tombera à fin 1992 (au lieu de fin 1994).

Les Etats accepteront-ils de se rallier? Réponse aujourd'hui, dernier jour de la session d'hiver. F.N.

Question jurassienne

Berne n'a pas pris d'engagement

Le Département fédéral de justice et police (DFJP) n'a pris aucun engagement à l'égard du canton de Berne ou du Jura au cours des discussions tripartites, a répondu hier le Conseil fédéral à une question ordinaire du conseiller aux Etats Jean-François Roth (PDC/JU).

La suite de la réponse du gouvernement est plus ambiguë: «Toutefois le Conseil fédéral a maintes fois expliqué au Parlement et au public que les décisions concernant les procédures

d'autodétermination et les frontières fixées alors entre les cantons de Berne et du Jura devaient être respectées par tous.

PAS DE RÉSULTAT

Le Conseil fédéral et l'Assemblée fédérale ont à plusieurs reprises exprimé à cet égard leur avis suivant lequel la Constitution autorisait des changements territoriaux dans les limites de l'ordre juridique et dans le respect des règles du jeu démocratique». Les discussions tripartites

peinent à aboutir à un résultat concret, selon Jean-François Roth. Pour le gouvernement jurassien, la médiation fédérale n'a de sens que si elle englobe l'ensemble de la Question jurassienne, y compris les propositions touchant aux modifications territoriales.

Pour le Conseil exécutif bernois, il n'est en revanche «nulle question de revenir sur les décisions arrêtées démocratiquement; aucune discussion ne sera ouverte sur ce sujet». (ap)

Conseil national: référendum en matière d'armement

«Non» sec et sonnante

Le peuple suisse n'aura toujours pas son mot à dire sur les dépenses militaires. Le Conseil national a rejeté hier de manière claire et nette plusieurs initiatives parlementaires déposées par des députés de gauche et de l'aile gauche du PDC.

La Chambre basse a rejeté par 96 voix contre 54 une initia-

tive socialiste sur le référendum en matière d'armement. Le corps électoral avait déjà refusé cette idée avec 59,4 % de non en 1987.

Une autre initiative socialiste demandant un moratoire en matière d'armement a pour sa part été enterrée par 101 voix contre 45. Paul Rechsteiner (PS/SG) proposait un moratoire d'au

moins cinq ans pour les achats d'armement, les constructions et acquisitions de terrains militaires ainsi que pour la recherche dans le domaine militaire. Quant à l'initiative de François Borel (PS/NE) qui souhaitait l'interdiction d'importer des armes des régions en crise, elle a été écartée par 72 voix contre 38. (ap)

Les écoles romandes sans le sou

Les instit' aux créneaux

La Société pédagogique romande (SPR), s'exprimant au nom du corps enseignant hier, à Lausanne, a vivement déploré les coupes claires pratiquées dans les budgets scolaires par la plupart des Grands Conseils. Elle a qualifié la situation de très mauvaise dans les cantons de Berne, Vaud et Genève, moins grave à Fribourg et en Valais et encore relativement satisfaisante à Neuchâtel et dans le Jura.

La résolution que la SPR avait adressée en septembre aux autorités cantonales, leur demandant de n'admettre aucune restriction budgétaire pouvant nuire aux prestations de l'école publique, n'a été que peu entendue: blocages du nombre de classes, de l'effectif des maîtres et du matériel se succèdent. Ces restrictions sont introduites au

moment où la reprise de la natalité accroît le nombre des enfants entrant à l'école. Tout en comprenant la situation difficile des cantons, le corps enseignant s'insurge contre des mesures qui risquent de causer un préjudice grave à l'instruction publique.

«Rien de grave chez nous», se réjouissent les Neuchâtelois; la politique financière de l'Etat est maintenue pour 1991-1994 et le budget de l'enseignement sera légèrement augmenté en 1992 encore.

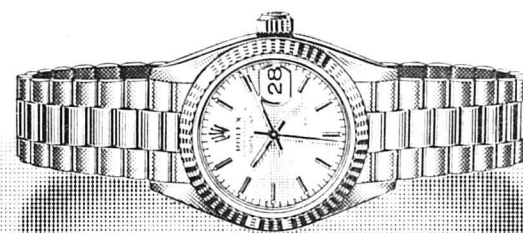
Chez les instituteurs jurassiens bernois, on parle de «véritable catastrophe». La part de l'instruction dans les dépenses cantonales est tombée de 36 à 28% entre 1982 et 1990 et on veut encore lui faire supporter 40% des réductions budgétaires totales. (ats)

PUBLICITÉ

Une jolie femme toujours à l'heure.

On ne peut que s'incliner devant la Lady-Datejust de Rolex. Elle est élégante, belle, et surtout précise. Son boîtier Oyster la protège et lui permet même de plonger à 100 mètres de profondeur. C'est le côté main de fer dans un gant de velours qui plaît tant aux femmes!

ROLEX



JEAN-FRANÇOIS MICHAUD

PLACE PURY 038 25 19 28 NEUCHÂTEL

DIVERS

Notre choix d'un cadeau...

expert hits

Offrez-vous ce qu'il y a de mieux: un TV grand écran!

2298.-



Blaupunkt IS 70-41 TT PIP, Pal/Secam
Un festin de Noël tout de couleurs merveilleuses et de sons en stéréo! Nouveaux plaisirs TV à découvrir! Voici un appareil très confortable: plus de reflets désagréables, provenant de sources de lumières diverses, grâce à son écran ultra plat. En outre, avec la deuxième image (PIP), plus rien ne vous échappe! La technique: tube-image 70 cm FST, télécommande IR, 2x20 W musique en stéréo, Télétexte, Pal/Secam, prise S-VHS. Dim. (LxHxP): 80x52x48 cm. Boîtier anthracite.

Autres modèles grand écran dès 1290.-

Dans la Tour Rose: 132-12192

brugger
La Chaux-de-Fonds
L-Robert 23-25 (039) 231212
TV VIDEO PHOTO HI-FI DISQUES
Le meilleur au meilleur prix!

Publicité intensive, Publicité par annonces

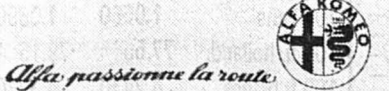
LES OCCASIONS DE PREMIÈRE MAIN



VISITEZ NOTRE EXPOSITION PERMANENTE D'OCCASIONS AU 1er ÉTAGE, AU-SEC ET AU CHAUD!!!

ALFA ROMEO		
33 1.7ie	89	Fr. 11 500.-
33 1.7 QV	89	Fr. 12 500.-
Sprint 1.7i Coupé	88	Fr. 13 500.-
75 TS Super	88	Fr. 15 800.-
164 TS + climat.	89	Fr. 27 500.-
AUDI		
100 CS Quattro	85	Fr. 16 900.-
BMW		
325 ix, ABS, 4x4	87	Fr. 25 800.-
325 ix, ABS, 4x4 + options	88	Fr. 32 000.-
731 i, A, ABS	89	Fr. 48 900.-
CHRYSLER		
GS Turbo II, climat.	89	Fr. 23 800.-
Saratoga, climat.	90	Fr. 27 500.-
FIAT		
Uno Top 75ie	88	Fr. 7 900.-
FORD		
Escort 1600, aut.	85	Fr. 6 500.-
FORD USA		
Bronco II 4x4	89	Fr. 27 500.-
MAZDA		
323 16V GT	90	Fr. 17 500.-
MERCEDES		
280 SE, autom.	80	Fr. 21 900.-
NISSAN		
Sunny Coupé 1.5 GL	85	Fr. 5 400.-
OPEL		
Break Omega 2.0i, autom.	87	Fr. 15 800.-
PORSCHE		
911 S, modifiée (voit. collect.)	69	Fr. 39 000.-
RANGE ROVER		
Vogue 3500	85	Fr. 22 900.-
SUBARU 4x4		
Justy	88	Fr. 9 200.-
Justy	87	Fr. 9 400.-
Justy	88	Fr. 10 600.-
Justy 4x4 autom.	89	Fr. 13 400.-
E 12-Minibus	87	Fr. 11 400.-
Coupé 1.8	88	Fr. 13 700.-
Sedan 1.8	86	Fr. 11 800.-
Sedan 1.8	89	Fr. 15 900.-
Station Swiss Pack	86	Fr. 10 600.-
Station Swiss Pack	87	Fr. 11 800.-
Station Jubilé	89	Fr. 14 700.-
Super Station Turbo	88	Fr. 17 800.-
Legacy 2.2 Station, ABS	91	Fr. 26 500.-
TRIUMPH		
TR7 (voit. collect.)	81	Fr. 17 800.-
VW		
Jetta CL 1.6 Bestseller	88	Fr. 14 500.-
Jetta GTX 16V, options	87	Fr. 15 800.-

Echange - Crédit - Leasing
Réservations - Stockage gratuit



GARAGE ET CARROSSERIE AUTO-CENTRE LA CHAUX-DE-FONDS
Fritz-Courvoisier 66 ☎ 039/28 66 77

Stressé? En retard? Ce n'est pourtant pas une raison pour différer Noël! Un seul regard suffit et vous avez déjà le cadeau que vous cherchez! Il n'est jamais trop tard pour offrir de la joie!



44-600



38.-

Poupée nostalgie, 45 cm



24.50

CD du Hit-Parade 1-10

258.-

MACHINE ESPRESSO GAGGIA 3 PIÈCES
1 an de garantie

Pièces séparées:
Machine espresso GAGGIA avec buse à vapeur, 140.-

Moulin GAGGIA, degré de mouture réglable, 68.-
Base pour machine et moulin, 50.-

9.-

Chardonnay Bourgogne AC, 1990, 50 cl, 9.-
Ciel de Perdrix du Valais, 1990, 50 cl, 9.-

10.-

Barbaresco DOCG, 1988, 50 cl, 10.-



40.-

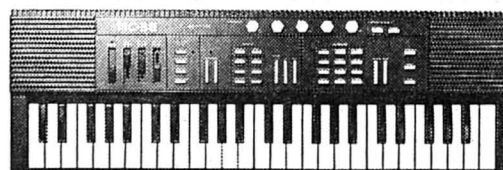
Chemise de ville, coton, bleu, blanc. 37-44



129-A-9112

30.-

Cravate et pochette en soie



98.-

Orgue électronique «diamant», fonctions diverses. 1 an de garantie



Bienne · Ecublens · Fribourg · Genève · La Chaux-de-Fonds · Lausanne · Martigny · Neuchâtel · Petit-Lancy · Sion · Vevey · Yverdon

OFFRES D'EMPLOI

Entreprise d'exploitation forestière et de commerce de bois, ayant son siège dans la région neuchâteloise, souhaite engager tout de suite ou pour date à convenir

un forestier bûcheron expérimenté

- Si vous pensez avoir:
- une aptitude à diriger des équipes;
 - de l'entregent;
 - le sens de la gestion du matériel et son suivi;
 - du goût pour les déplacements (dans toute la Suisse romande).

Vous êtes alors la personne susceptible de nous intéresser. Veuillez s.v.p. nous faire parvenir vos offres avec documents usuels, sous chiffres 450-3330 à ASSA Annonces Suisses SA, fbg du Lac 2, 2001 Neuchâtel.

SPECTACLES - LOISIRS

HYSTERIA présente *The Best Party 1991*

TRAMELAN
Salle de la Marelle
31 DÉCEMBRE 1991
dès 22 heures

Bar cocktail - Bar à champagne
Snack

Entrée: Fr. 12.-

DIVERS



NADIA POCHON CH-2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Rue de la Charrière 5 ☎ 039 / 28 71 51

NOCTURNES:
Ouverture de nos caves jusqu'à 21 h 30

132-12220

L'annonce, reflet vivant du marché

CARTONS:
2 jours à Venise pour 2 personnes
3 jours à Florence pour 2 personnes
4 jours à Nice pour 2 personnes

Ce soir: GRAND MATCH AU LOTO

Les Amis de la Nature

à 20 heures précises,
à l'Ancien Stand

Abonnement Fr. 18.- pour 45 tours
Premier tour gratuit
**Magnifiques quines
en marchandises
et bons CID**

132-503597

DEMAIN SAMEDI

Tous chez Meubles Meyer

Exposition ouverte sans interruption de 8 h à 17 h



neuchâtel
fbg de l'hôpital
☎ 038/25 75 05

Profitez de venir
choisir votre mobilier

450-280

meubles MEYER



14-503198/4x4

CONFISERIE - TEA-ROOM

mirabeau

Rue Neuve 7
☎ 039/28 79 50

**Raisins au cognac
Gobelets
au cognac**

Se recommande:
Famille H. Rothenbühler

132-12347

JE RÉPARE

Pendules, régulateurs et montres anciens
et nouveaux, vente de pendules et montres
anciennes, achat, vente, fournitures.

Service à domicile sur demande.

HORLOGERIE ROCHAT
Rue Jardinière 41 ☎ 039/23 75 00
26-12428

Match à la belote

Prix: Fr. 20.- avec collation.
20 heures.

Restaurant des Tunnels
Hôtel-de-Ville 109
2300 La Chaux-de-Fonds

132-12343

Nocturnes
vendredi
13 décembre 1991

Hôtel de France Bar le Briefing

Place de la Gare,
La Chaux-de-Fonds

Tout en dégustant les nou-
veaux cocktails, choisissez
votre bijou fantaisie ou un
accessoire mode de la ligne
ALCHIMIA.

132-503663

IMMOBILIER

A louer à l'avenue Léopold-Robert 31,
La Chaux-de-Fonds

appartement d'une pièce au 8e étage

avec cuisine agencée.

Loyer: Fr. 482.- charges comprises.

Pour visiter: M. Robert (concierge)

☎ 039/23 64 26

Pour renseignements et location:
**DEVO SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE
ET DE GÉRANCES SA,**
Seidenweg 17, 3000 Berne 9,
☎ 031/24 34 61

6-1622

132-12385

tout pour la
vue...
novoptic

2300 La Chaux-de-Fonds
Av. Léopold-Robert 51
Immeuble Richemont
☎ 039/23 39 55

depuis 1969
vite résolues
dettes
ARRANG. FINANCIERS S.A.R.L.
7072 NEUCHÂTEL
038 33 69 70
450-615

ROYAL LIT



62 exécutions
d'armoires
Serre 3
Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 34 35

470-27

Samedi 14 décembre, à 20 h 30, église de Lajoux
Dimanche 15 décembre, à 17 h, temple de Bassecourt

Concert de Noël

Corelli, Rameau, Purcell, Schütz, Händl, etc.

**Avec la Chorale des Emibois
L'orchestre Euterpia
Georges Cattin, orgue**

Entrée libre.

14-503198/4x4

IMMOBILIER

Portes ouvertes

Numa-Droz 21
La Chaux-de-Fonds
Samedi 14 décembre 1991
de 9 à 17 heures

À VENDRE
duplex 101 m², 4 1/2 pièces
+
appartement 75 m²
3 1/2 pièces
+
surface commerciale
144 m²

ascenseur et jardin.

☎ 039/28 50 14 et 039/28 79 67

132-12620

A LOUER Hôtel-de-Ville
La Chaux-de-Fonds

appartement neuf de 3 1/2 pièces

Poutres apparentes, cuisine
agencée, salon lumineux, salle de
bains tout confort.

Libre: tout de suite ou à convenir.

132-12083

**GECO GÉRANCE ET
COURTAGE SA**
75, RUE JARDINIÈRE - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Tél. 039/23 26 55-56

Publicité intensive, Publicité par annonces

BOURSE

MÉTAUX PRÉCIEUX

Or	Achat	Vente
\$ Once	364.50	367.50
Lingot	16.250.-	16.500.-
Vreneli	100.75	104.75
Napoléon	94.-	97.-
Souver. \$ new	86.-	89.-
Souver. \$ old	86.25	89.25

Argent

\$ Once	3.94	3.96
Lingot/kg	170.-	185.-

Platine

Kilo Fr	16.250.-	16.550.-
---------	----------	----------

CONVENTION OR

Plage or	16.600.-
Achat	16.250.-
Base argent	220.-

INDICES

	11/12/91	12/12/91
Dow Jones	2865,38	2895,13
Nikkei	21502,90	21712,50
CAC 40	1640,73	1672,05
Swiss index	1017,62	1022,80

Les cours de clôture des bourses
suisses sont communiqués par le
groupement local des banques.

HORS BOURSE

	11/12/91	12/12/91
Kuoni	14500.-	14250.-
Calida	1300.-	1300.-

ACTIONS SUISSES

C. F. N.	980.-	950.-
B. C. C.	750.-	750.-
Crossair p.	320.-	325.-
Swissair p.	685.-	693.-
Swissair n.	485.-	490.-
LEU p.	1610.-	1675.-
UBS p.	3410.-	3460.-
UBS n.	730.-	735.-
UBS b.p.	135.-	135.50
SBS p.	291.-	289.-
SBS n.	258.-	260.-
SBS b.p.	247.-	247.-
CS p.	1675.-	1675.-
CS n.	320.-	317.-
BPS	995.-	1010.-
BPS b.p.	98.-	97.-
Adia p.	373.-	380.-
Elektrowatt	2550.-	2550.-
Forbo p.	2030.-	1980.-
Galenica b.p.	355.-	350.-
Holder p.	4050.-	4020.-
Zurich n.	970.-	980.-
Motor Col.	1130.-	1130.-
Moeven p.	3700.-	3630.-
Bührlé p.	255.-	260.-
Bührlé n.	96.-	93.-
Schindler p.	3200.-	3100.-
Sibra p.	285.-	300.-
Sibra n.	285.-	292.-
SGS n.	1390.-	1390.-
SMH 20	180.-	180.-
SMH 100	673.-	675.-
Neuchâteloise	980.-	980.-
Reassur p.	2450.-	2450.-
Reassur n.	1985.-	2010.-
W'thur p.	3420.-	3450.-
W'thur n.	2720.-	2740.-
Zurich p.	4060.-	4130.-
Zurich n.	3500.-	3550.-
BBC IA	3230.-	3230.-
Ciba p.	2960.-	2990.-
Ciba n.	2780.-	2830.-
Ciba b.p.	2650.-	2690.-
Jelmoli	1490.-	1460.-

Nestlé p.	8420.-	8480.-
Nestlé n.	8280.-	8380.-
Nestlé b.p.	1585.-	1600.-
Roche p.	4000.-	3990.-
Roche b.j.	2520.-	2500.-
Sandoz p.	2380.-	2420.-
Sandoz n.	2360.-	2390.-
Sandoz b.p.	2250.-	2280.-
Alusuisse p.	808.-	819.-
Cortailod n.	6100.-	6100.-
Sulzer p.	4000.-	4000.-
HPI p.	200.-	200.-

ACTIONS ÉTRANGÈRES

	11/12/91	12/12/91
Abbott Labor	84.-	82.-
Aetna LF	54.-	53.50
Alcan alu	25.50	25.75
Amxan	22.50	23.50
Am Cyanamid	78.50	77.-
ATT	52.25	51.75
Amoco corp	65.25	65.-
ATL Richf	141.-	139.50
Baker Hug	26.25	26.-
Baxter	52.25	51.50
Boeing	59.50	59.-
Unisys	6.-	5.95
Caterpillar	55.75	54.50
Citicorp	14.-	13.75
Coca Cola	100.-	101.-
Control Data	11.50	11.50
Du Pont	62.50	62.-
Eastm Kodak	64.50	64.-
Exxon	78.75	79.25
Gen. Elec	90.50	90.75
Gen. Motors	40.-	39.-
Paramount	52.25	50.50
Halliburton	42.50	41.25
Homestake	22.50	21.75
Honeywell	82.-	79.25
Inco ltd	40.75	40.-
IBM	121.-	121.50
Litton	120.-	117.50
MMM	121.50	118.50
Mobil corp	88.-	89.-
Pepsico	43.-	43.-
Phizer	98.-	97.75
Phil Morris	98.75	95.50
Philips pet	31.25	31.50
Proct Gamb	115.50	114.-

Sara Lee	69.50	68.75
Rockwell	34.75	34.25
Schlumberger	86.-	84.-
Sears Roeb	47.75	48.75
Waste M	54.50	53.75
Sun co inc	36.25	36.75
Texaco	80.-	78.25
Warner Lamb.	95.75	94.-
Woolworth	35.25	34.50
Xerox	87.75	85.50
Zenith el	9.75	9.50
Anglo AM	56.50	55.25
Amgold	101.-	98.50
De Beers p.	39.50	38.50
Cons. Goldf	35.25	34.25
Aegon NV	92.25	92.25
Akzo	96.25	95.50
ABN Amro H	32.50	32.50
Hoogovens	36.-	36.-
Philips	23.-	22.50
Robeco	71.75	71.25
Royal Dutch	109.50	108.50
Unilever NV	134.50	135.50
Basf AG	197.50	197.-
Bayer AG	239.50	241.50
BMW	410.-	417.-
Commerzbank	210.50	211.-
Daimler Benz	619.-	624.-
Degussa	251.-	247.-
Deutsche Bank	571.-	575.-
Dresdner BK	286.-	284.50
Hoehst	229.-	228.50
Mannesmann	207.50	208.-
Mercedes	478.-	480.-
Schering	677.-	684.-
Siemens	540.-	542.-
Thyssen AG	164.-	166.50
VW	250.-	253.-
Fujitsu Ltd	8.80	9.10
Honda Motor	15.50	16.25
Nec corp	12.-	12.25
Sanyo electr.	5.25	5.25
Sharp corp	13.75	14.-
Sony	44.50	44.75
Norsk Hyd n.	30.75	30.50
Aquitaine	92.-	94.-

NEW YORK

	11/12/91	12/12/91
Aetna LF & CAS		
Alcan		

Alumino of Am	68.75	68.75
Amac Inc	34.25	34.25
Asarco Inc	84.-	84.-
ATT	47.75	48.75
Amoco Corp	54.50	53.75
Atl Richf	36.25	36.75
Boeing Co	80.-	78.25
Unisys Corp.	95.75	94.-
Can Pacif	35.25	34.50
Caterpillar	87.75	85.50
Citicorp	9.75	9.50
Coca Cola	55.25	55.25
Dow chem.	101.-	98.50
Du Pont	39.50	38.50
Eastm. Kodak	35.25	34.25
Exxon corp	92.25	92.25
Fluor corp	96.25	95.50
Gen. dynamics	32.50	32.50
Gen. elec.	36.-	36.-
Gen. Motors	23.-	22.50
Halliburton	71.75	71.25
Homestake	72.-	71.75
Honeywell	109.50	108.50
Inco Ltd	134.50	135.50
IBM	197.50	197.-
ITT	239.50	241.50
Litton Ind	410.-	417.-
MMM	210.50	211.-
Mobil corp	619.-	624.-
NCR	251.-	247.-
Pacific gas/elec	571.-	575.-
Pepsico	286.-	284.50
Pfizer inc	229.-	228.50
Phil. Morris	207.50	208.-
Phillips petrol	478.-	480.-
Procter & Gamble	677.-	684.-
Rockwell intl	540.-	542.-
Sears, Roebuck	164.-	



Invitation
 Venez nous rendre visite
 aujourd'hui vendredi 13 décembre.
 Nous vous présentons les nouveaux parfums:

DAMES

Dune - Escada - Amarige - Private - Number -
 Casimir - Obsession - Ferre by Ferre - etc.

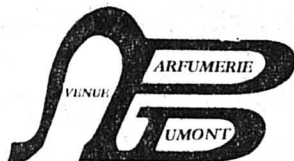
HOMMES

Boucheron - Moschino - Ungaro - Versus -
 Land - Kenzo - etc.

dès 18 heures

Une coupe de champagne vous sera offerte.

Double chèques + cadeau de fin d'année



**INSTITUT DE BEAUTÉ
 BOUTIQUE**

Avenue Léopold-Robert 53
 La Chaux-de-Fonds
 ☎ 039/237 337
 Fax 039/231 426

PARFUMERIE DUMONT DE L'AVENUE

132-12404



CHEVIGNON

Blousons - Accessoires - Tee-shirts

JEANS

Levi's - Lee Cooper - Big Star
 Buffalo - Donovan - Rifle - Liberto

CUIR

Vestes - Blousons - Perfecto

DE PARIS

Sweat ● Best Montana
 ● Best Compagny

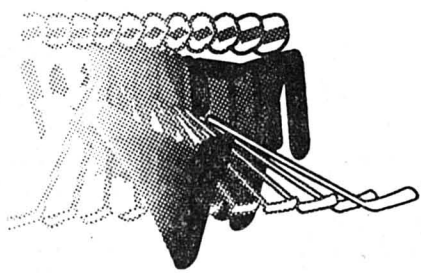


Balance 13
 La Chaux-de-Fonds

132-12171

Publicité intensive, Publicité par annonces

SPECTACLES - LOISIRS



**PATINOIRE
 DU COMMUNAL
 LE LOCLE - 20 h 15**
Samedi 14 décembre 1991
 (Championnat de 3e ligue)

LE LOCLE HC LE VERGER II
 reçoit
LE FUET-BELLELAY

Sponsors officiels:

- Façade Rideau P.A. Bozzo S.A.**
La Chaux-de-Fonds
- A. Monnard, Pub Le Baron,** Le Locle
- Pierre Notari & Cie**
Entreprise de construction, Le Locle
- Famille Nicolet**
Restaurant de la Poste
La Chaux-du-Milieu
- Bernard Röthlin**
Plâtrerie-peinture, Le Locle
- Pierrot Ménager**
La Chaux-de-Fonds

Le match est parrainé par:

- Salon de coiffure Crystaline,** Le Locle
- Serge Personeni,** carrelage et revêtement,
Le Locle
- Philippe Raval,** menuiserie-vitrierie, Le Locle
- Frédry Bula,** électricité, Le Locle
- Assurances Ziegler,** Agence générale Immobilière Suisse
Le Locle
- Pascal Monacelli SA,** serrurerie, tôlerie et constructions
métalliques, Le Locle

Les cannes de la partie sont offertes par:
Société de Banque Suisse, Le Locle

Les pucks par:

- François Kolly,** boulangerie-pâtisserie et confiserie,
La Chaux-de-Fonds

Fournisseur officiel:
Vaucher Sport, Le Locle

Joueurs, entraîneurs et dirigeants
 vous remercient pour votre appui
 et votre fidélité.

En cas de temps incertain, le No 182
 vous renseignera dès 18 heures.



28-14210

Av. Léopold-Robert 115
 2300 La Chaux-de-Fonds
 Tél. 039/21 11 21

VAC

Minolta zoom 90C
 Zoom 38-90mm
 Autofocus 3 zones
 Flash anti-yeux rouges
 Etui compris



Minolta 3xi
 Power zoom 35-80mm
 Flash automatique
 4 modes d'exposition
 Etui compris

132-12072

REDUCTION
100.-
 à l'achat d'un
Minolta zoom 90C

**CONTRE REMISE DE
 CETTE ANNONCE**

Durée illimitée

REDUCTION
130.-
 à l'achat d'un
Minolta 3xi

**Répondez s.v.p.
 aux offres sous chiffres...**

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

BIJOUTERIE
Mayer Stehlin
 LA CHAUX-DE-FONDS



Swiss Made
 Glace saphir
 Étanche

Dès Fr. 390.-



PIERRE BALMAIN
 PARIS

Mayer-Stehlin, 57 av. Léopold-Robert, 2300 La Chaux-de-Fonds.
 Vente du soir les vendredis 13 et 20 décembre jusqu'à 22 heures.

6-3290

MEUBLES À TOUS PRIX!

Tables – Chaises – Vaisseliers
Pin massif – Guéridons – Bahuts
Chambres à coucher – Salles à manger
**LAMPES ET PETITS MEUBLES
POUR CADEAUX!**

Visitez notre centre du Tapis d'Orient à
DUILIER / NYON
Ouvert 7 jours sur 7 de 10 h à 19 h OUVERT LE DIMANCHE

Meubles
du
Vieux Battoir

MATHOD

Entre Orbe et Yverdon
Tél. 024/59 17 48
9 h. - 20 h.

CHARRAT

Route cantonale
A côté du Moulin
Tél. 026/46 10 71
9 h. - 18 h. 30

CHATILLENS

Rte d'Oron-Lausanne
Tél. 021/907 71 08
9 h. - 20 h.

ROCHES

Entre Moutier et Delémont
Sortie Moutier
Tél. 032/93 57 17
9 h. - 20 h.

AIGLE

Sortie autoroute
Zone industr.
Tél. 025/26 17 06
9 h. - 18 h. 30

MARIN

Sortie Neuchâtel
Tél. 038/33 61 55
9 h. - 18 h. 30

COURTAMAN

A 5 min. de Fribourg
Sortie aut. Morat
Tél. 037/34 15 00
9 h. - 20 h.

GENÈVE

Av. de Châteline 81-83
Tél. 022/796 10 00
9 h. - 19 h.



13 camions à votre service
LIVRAISON GRATUITE
Daniel Bellet
CAPITAL + CONFIANCE

OFFRES D'EMPLOI



Guillod Gunther SA

2300 La Chaux-de-Fonds, rue du Doubs 83,
☎ 039/23 47 55, fax 039/23 98 26

Nous offrons un poste de

mécanicien faiseur d'étampes

Profil souhaité:

- quelques années d'expérience sur la boîte de montre;
- esprit d'initiative.

Nous proposons un travail indépendant au sein d'une petite équipe. Emploi stable pour personne motivée.

Prestations sociales élevées.

Horaire variable.

4e semaine de vacances à la carte.

Les personnes intéressées sont priées de prendre contact par téléphone, pour fixer un rendez-vous en demandant l'interne no 23.

132-12575

MONTREMO SA

Cadrans soignés

Emancipation 55 - 2305 La Chaux-de-Fonds

cherche pour entrée immédiate ou à convenir

un mécanicien faiseur d'étampes

ou

micromécanicien

Faire offre manuscrite.

132-12516



Monnier et DuRoy S. A.

Rue St-Hubert 38
CH-2854 Bassecour
☎ 066/56 74 41

Fabrique de boîte de montres acier et or, engage en vue du développement de ses activités:

● un chef du département tournage

(suite à un prochain départ à la retraite).

avec très grande expérience dans le tournage classique et avec moyens CNC. Aptitudes à conduire du personnel et participer à sa formation;

● un chef mécanicien faiseur d'étampes ● un mécanicien faiseur d'étampes

expérimentés, si possible avec connaissances de l'érosion à fil;

● un mécanicien ouilleur ● polisseur - polisseuse ● un dessinateur

avec connaissances CFAO;

● un ou une responsable du planning

avec autant que possible, des connaissances en informatique.

Date d'entrée: début 1992, à convenir.

Conditions de travail: Convention de l'industrie horlogère.

Faire offre à la direction de l'entreprise avec les documents d'usage. (Discrétion assurée).

14-1156



HÔPITAL PSYCHIATRIQUE CANTONAL 2018 Perreux

Le Centre de psychiatrie gériatrique et de réadaptation met au concours un poste d'

ICUS

pour un service de psychogériatrie.

Nous demandons:

- un diplôme en psychiatrie reconnu par la C.R.;
- quelques années d'expérience professionnelle;
- une motivation pour les soins à la personne âgée;
- un réel intérêt pour la conduite d'une équipe multidisciplinaire.

Nous offrons:

- une grande autonomie dans le cadre des objectifs définis;
- la possibilité de suivre le cours ICUS et les cours ayant une relation avec la fonction;
- un cadre de travail agréable;
- des conditions de travail statutaires.

Date d'entrée: février 1992 ou à convenir.

Monsieur Affolter, chef infirmier, se tient volontiers à votre disposition pour tout renseignement utile, ☎ 038/432 224

Les candidatures, accompagnées des documents usuels, sont à faire parvenir jusqu'au 15 janvier 1992 au Service du personnel de l'Hôpital psychiatrique cantonal, 2018 Perreux.

450-1041



Les métiers du service de police

MISE AU CONCOURS DE POSTES D'AGENTS ET D'AGENTES

La formation professionnelle aux métiers du service de la police locale comprend notamment:

- premiers-secours en cas de sinistres;
- service d'ambulance et secours routier;
- service de circulation;
- contrôle de la sécurité, de l'ordre public et de la tranquillité.

Nous cherchons: des femmes et des hommes de nationalité suisse, âgé(e)s de 20 à 27 ans.

Si vous avez une éducation et une instruction de bon niveau, si vous pratiquez à satisfaction un métier et jouissez d'une bonne santé (pour les hommes, être incorporé dans l'élite de l'armée), si votre réputation est honorable, si vous êtes sociable et avez le sens des responsabilités, nous attendons votre offre jusqu'au 15 janvier 1992.

Traitement selon l'échelle communale.

Date d'entrée en fonction: 1er avril 1992.

Pour nous contacter:

Par écrit: Secrétariat de police
Place de l'Hôtel-de-Ville 1
2302 La Chaux-de-Fonds

Par téléphone: ☎ 039/276 554
durant les heures de bureau.

132-12406

La garantie d'une solide formation.

Avec près de 3000 postes de travail en Suisse romande, Swissair offre chaque année plusieurs places d'apprentissage.

Jeunes filles et jeunes gens de nationalité suisse ou au bénéfice d'un permis C, notre compagnie vous propose

un apprentissage d'employé(e) de transports aériens.

qui vous permettra d'obtenir le Certificat Fédéral de Capacité (CFC).

Formation

L'apprentissage dure deux ans. Il comprend une formation théorique et pratique assurée par des collaborateurs qualifiés de différents secteurs de l'exploitation, des opérations et des ventes de Swissair.

Conditions d'admission

Après leur scolarité obligatoire, les candidats doivent avoir suivi, pendant deux ans au moins, les cours d'un gymnase, d'un collège ou d'une école de commerce reconnue ou équivalente.

Si cet apprentissage vous intéresse, remplissez le coupon ci-contre et glissez-le dans une enveloppe adressée à:

swissair
Formation des apprentis PGF
Case postale 316, 1215 Genève 15

A bientôt!

Je m'intéresse à

un apprentissage d'employé(e) de transports aériens.

Merci de me faire parvenir au plus vite votre documentation, ainsi qu'une formule d'inscription à l'adresse suivante:

Nom: _____

Prénom: _____

Adresse: _____

N° postal: _____

Localité: _____

swissair  1931
1991

18-11845-10/4x4

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

Football - Coupe UEFA: NE Xamax a longtemps tenu le coup avant d'être trahi par l'un des siens

C'est trop bête!



Fasel - Delay

Les alertes n'ont pas manqué devant le but neuchâtelois.

(AP)

● REAL MADRID - NE XAMAX 4-0 (0-0)

Que s'est-il passé dans la tête d'Ibrahim Hassan? Impossible à dire, mais son erreur de la 48^e minute hier au Santiago Bernabeu a été fatale à NE Xamax. Son autogoal a précipité les «rouge et noir» en enfer et mis le Real Madrid sur orbite. C'est trop bête car, jusque-là, les Xamaxiens avaient tenu la dragée haute aux Madrilènes. Quel gâchis!.

De fait, les Xamaxiens ne plient que pendant une dizaine de minutes en première mi-temps. Il fallut alors tout l'à-propos de Régis Rothenbühler, qui sauva sur la ligne à la 12^e minute, ainsi que la détermination de Florent Delay et Francis Froidevaux lors d'un cafouillage (15^e) devant les buts des «rouge et noir».

LE REAL DANS SES PETITS SOULIERS

Ce mauvais moment mis à part, la bande à Roy Hodgson n'avait pas connu trop de problèmes pour endiguer les assauts d'un Real Madrid peu entreprenant et encore une fois emprunté par le pressing exercé par les Neuchâtelois.

Seule une bourde de Ramzy (7^e) avait failli coûter très cher aux «rouge et noir». Autrement, la tactique d'Hodgson, qui avait intelligemment disposé ses joueurs sur le terrain, se révélait payante. Le formidable travail

de sape des Neuchâtelois portait ainsi ses fruits.

En empêchant le Real Madrid de développer son jeu et en se créant quelques occasions sur des contres rondement menés, ils firent ainsi preuve d'un sang froid et d'un culot impressionnant. A l'image du Jurassien Alain Vernier, qui, dès la seconde minute de jeu, débordait sur le flanc droit et provoquait le premier corner de la partie.

Le grand Real était alors dans ses petits souliers et le public du Santiago Bernabeu en restait coi. Il se mit même à trembler lorsque Bonvin, d'un coup de tête, obligeait Buyo à une splendide parade (20^e). Le nul qui sanctionnait les 45 premières minutes de jeu reflétait donc l'équilibre qui existait entre les deux équipes.

TOUT S'ÉCROULA

On se disait alors que tout était possible. Qui sait, en effet, ce

qu'il serait arrivé si Ibrahim Hassan n'avait pas commis une erreur aussi incroyable qu'impardonnable pour un international?

Seulement, son autobus déclencha la machine madrilène. Profitant d'une des rares bévues à la relance des Neuchâtelois, Hagi, d'un maître tir des 20 mètres, allait alors les assommer.

Obligés de se découvrir, les Xamaxiens offrirent alors des espaces à leurs rivaux. Ces derniers les exploitaient à merveille et mettaient admirablement la défense adverse hors de position. A l'instar d'Alain Vernier qui ne pouvait que commettre l'irréparable pour empêcher Butragueno, magistralement servi par Michel, d'inscrire le troisième but.

Ce n'était que partie remise puisque ce dernier transformait, au second essai, le penalty qui avait en plus valu l'expulsion du Jurassien. C'était trop! Ce qui n'empêchait pas Manuel Sanchis de saler encore l'addition pour la plus grande joie des «socios». Pour Beat Sutter et ses potes, tout s'écroula.

En introduisant Chassot et Henchoz, Roy Hodgson tentait pourtant un coup de poker désespéré, mais cela ne suffisait pas aux Xamaxiens. Pourtant, ils auraient bien mérité de sauver l'honneur car, hier soir, ils se sont battus avec bravoure. Malheureusement, le destin leur porta un coup fatal. Quelle guigne!

J.C.

De notre envoyé spécial
Julian CERVIÑO

Pendant une mi-temps, NE Xamax a démontré hier soir au Santiago Bernabeu qu'il avait les moyens de rivaliser avec les tous grands du football européen. Il aurait certainement pu résister face à Real Madrid plus longtemps si Ibrahim Hassan n'avait pas inscrit un autogoal, parfaitement évitable. C'est le moins que l'on puisse dire.

C'est d'autant plus dommage que les Madrilènes n'avaient pas été très tranchants auparavant.

Santiago Bernabeu: 65.000 spectateurs.

Arbitre: M. Quiniou (France).
Buts: 48^e I. Hassan (autogoal) 1-0. 53^e Hagi 2-0. 65^e Michel (penalty) 3-0. 69^e Sanchis 4-0.
Real Madrid: Buyo; Sanchis; Chendo, Rocha, Villarroya; Michel, Milla, Aldana, Hagi (82^e Alfonso), Luis Enrique (76^e Gordillo); Butragueno.
NE Xamax: Delay; Vernier, Ramzy, Fasel, Régis Rothen-

bühler; I. Hassan (72^e Chassot), Froidevaux, Sutter, Ze Maria; H. Hassan (84^e Henchoz), Bonvin.

Notes: Real Madrid joue sans Hierro (suspendu), NE Xamax sans Smajic, Egli, Lüthi, Fernandez, Mottiez (blessés) et Perret (suspendu). Avertissement à H. Hassan (32^e, jeu dur). Expulsion de Vernier (64^e, faute de dernier recours). Coups de coin: 8-7 (4-3).

Malgré l'élimination, Roy Hodgson n'était pas trop amer

«Nous avons de quoi être fiers»

A l'heure de l'interview, Roy Hodgson n'a pas affiché une trop grande déception. Conscient que le match s'était joué sur un coup du destin, il estimait ainsi que son équipe était sortie grandie du Santiago Bernabeu malgré la défaite.

«Aujourd'hui, nous avons démontré que nous avons les moyens de rivaliser avec une des meilleures équipes d'Europe, se réjouissait-il. Bien sûr, je suis déçu de notre défaite, surtout parce que le résultat de ce soir ne

reflète pas la physionomie de la rencontre.»

Sur l'ensemble du match, le Britannique estimait donc que son équipe aurait mérité une meilleure récompense à ses efforts. «Mes joueurs ont fait une grande première mi-temps, poursuivait-il. Nous avons bien sûr passé un mauvais moment aux environs du quart d'heure, mais, face au Real Madrid, il est difficile de toujours maîtriser la situation.

De fait, je ne regrette qu'une chose: les deux erreurs qui ont provoqué les deux premiers

buts. En plus, l'arbitre aurait peut-être pu s'abstenir d'expulser Vernier, car la sanction était déjà assez dure avec le penalty.

Après ces trois buts, je crois que tout était joué, car personne ne peut arrêter les Madrilènes lorsqu'ils jouent aussi bien qu'ils l'ont fait en fin de rencontre.»

ANTIC FLATTEUR

Pour sa part, Radomir Antic s'est dit très impressionné par NE Xamax, qu'il a tenu à féliciter. «Cette équipe a très bien joué, reconnaissait-il. Elle nous a beaucoup gêné et nous a rendu

la tâche très ardue. Malheureusement, les Neuchâtelois n'ont pas eu de chance et ils n'ont pas pu soutenir le rythme en deuxième mi-temps. Reste que leur tactique était parfaite et qu'ils ont démontré avoir des moyens dignes d'une bonne équipe européenne.»

Voilà des propos pour le moins flatteurs. Mais cela ne suffira certainement pas à consoler les Xamaxiens qui sont passés hier soir très près d'un tout grand exploit.

J.C.

ÉCHOS

ENCORE UN VOL

Après le président Gilbert Facchinetti, c'est le chef de presse de NE Xamax, André Schreyer, qui s'est fait voler. Le délit a eu lieu dans sa chambre où les cambrioleurs ont ouvert le coffre qui contenait 1000 francs suisses en dollars. Le plus étrange, c'est que les filous connaissaient le code, qui n'était autre que la date de naissance du responsable «rouge et noir». De quoi émettre quelques doutes sur l'efficacité du travail des détectives de ce grand hôtel.

UN GESTE APPRÉCIÉ

Nos amis madrilènes, qui ont fourni la cassette vidéo du match de samedi entre le Real Madrid et la Real Sociedad - ce ne fut pas facile de les convaincre de commettre ce qu'ils qualifièrent de délit de «haute trahison» - ont été récompensés par NE Xamax. En effet, les responsables xamaxiens leur ont offert deux entrées pour la rencontre d'hier soir. Un geste apprécié à sa juste valeur par ces Madrilènes qui n'avaient pas été au Santiago Bernabeu depuis belle lurette. «C'est tout naturel» dira le président xamaxien. Merci quand même.

QUELLE ESCORTE

NE Xamax, comme toutes les équipes européennes qui viennent à Madrid, a été escorté jusqu'au Santiago Bernabeu par la garde montée. Une protection un peu exagérée en la circonstance, mais exigée par l'UEFA. Chargés de la protection de l'équipe xamaxienne, deux policiers espagnols ont ainsi suivi la bande à Roy Hodgson pendant tout leur déplacement à Madrid. «Nous le faisons par acquiescence de conscience, mais il n'y a aucun risque» assuraient-ils. Et c'est bien ainsi que les choses se sont déroulées. Tant mieux.

LA GRÈVE EST FINIE

Enfin, la grève des distributeurs de journaux a pris fin à Madrid. Ce ne fut pourtant pas sans mal, car les syndicats ont bataillé très dur pour obtenir gain de cause. Reste que nos confrères ibériques étaient soulagés de voir enfin leurs quotidiens distribués. Eh oui, ces deux jours de black-out ont dû coûter très cher aux publications de la capitale espagnole.

PRODUIT DE LUXE

Tous les mois, le Real Madrid édite son propre mensuel. Cette publication de 83 pages sur papier glacé est un véritable produit de luxe, qui contient des résumés de toutes les rencontres disputées par les clubs madrilènes pendant un mois. De quoi faire des jaloux, en somme.

SIGNIFICATIF

Pour parler football, sachez encore que sur les sept buts reçus par le Real Madrid, un seul fut sur une action de jeu et tous les autres sur balle arrêtée. Autant dire que derrière aussi, le Real c'est du solide.

IMPRESSIONNANT

Si les œuvres exposées au Prado font l'admiration de beaucoup, il y a d'autres œuvres d'arts qui ont de quoi vous laisser bouche bée. Sur les pavés de la Puerta del Sol, nous avons ainsi vu un peintre reproduire minutieusement un tableau du grand Velázquez avec une maîtrise impressionnante.

J.C.

Football

Eric Cantona raccroche



Eric Cantona (photo Lafargue) a annoncé hier sa décision de mettre un terme à sa carrière de joueur professionnel. Expulsé samedi dernier lors du match Nîmes - Saint-Etienne, «l'enfant terrible» du football français se dit être «persécuté».

Page 13

Tennis

Une volée qui coûte cher

A Munich, pour avoir raté une volée dans un moment décisif, Jakob Hlasek a été éliminé par Ivan Lendl en quart de finale de la Coupe du Grand Chelem. Ainsi, 150.000 dollars se sont envolés en fumée...

Page 15

Portrait

De la compétition à l'enseignement?

Franco Pisino, le Neuchâtelois d'origine italienne, est double champion cantonal de karaté et l'un des meilleurs spécialistes du pays. Pas étonnant dès lors qu'il songe plus tard à enseigner aux jeunes tout ce qu'il a appris dans son sport de prédilection.

Page 16

SAMEDI
14 décembre 1991
dès 20 heures
au **CAPITOLE CLUB**

GRAND MATCH AU LOTO

organisé par la société des Fribourgeois «Le Moléson»

Abonnement à Fr. 12.-
pour les 25 premiers tours.
4 cartons
dont 2 pendules
neuchâtelaises
(Admis dès 16 ans)
132-503655

CINEMAS

CINEMA • Tél. 23 28 88

CORSO

1re vision
16 ANS
Tous les soirs
à 21 h. Sam.,
dim. à 16 h 30



SELECTION OFFICIELLE
CANNES 1991

Son nom est Imabelle.
Le Bon Dieu l'a fabriquée par erreur.
RAGE IN HARLEM
La Reine des Pommes
Forest Whitaker • Gregory Hines
Robin Givens
Un film de Bill Duke

CINEMA • Tél. 23 19 55

PLAZA

**EN GRANDE
PREMIERE
SUISSE**
Pour tous

Tous les jours
à 16 h 30,
18 h 30
et 20 h 45
Samedi
dimanche,
mercredi
à 14 h 30

«Un gag par
minute!
Cocktail explosif
à souhait»

CHARLIE SHEEN GARY ELWES VALEHA GOLINO LLOYD BRIDGES



Le nouveau délire du créateur de "Y-a-t-il un pilote dans l'avion?":



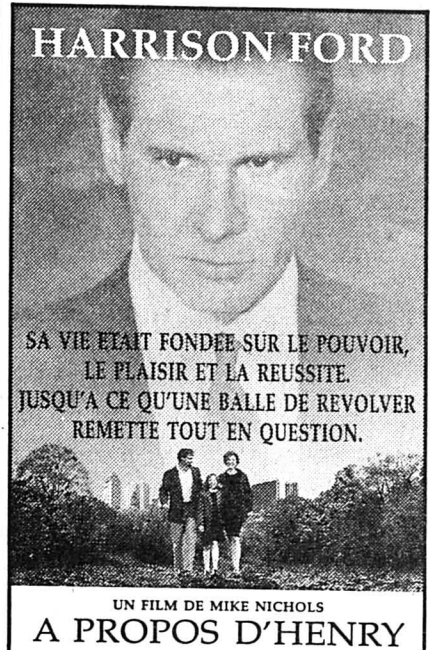
Le premier film à réaction!

CINEMA • Tél. 23 19 18

SCALA

Grande
première
12 ANS

Tous les jours à 16 h, 18 h 30, 20 h 45



UN FILM DE MIKE NICHOLS
A PROPOS D'HENRY

ATTENTION:
vendredi, samedi
Nocturnes à 23 h
• 16 ANS •

Superbement filmé par
Alan Parker.
LIBERATION
Les bons films musicaux
sont en ce moment trop
rares pour ne pas porter
bien haut celui-ci.
LE FIGARO
Avec un pareil film, le
Floyd est paré pour
l'éternité.
LE MATIN
The Wall est un film
extraordinaire. Un grand
spectacle cinématographi-
que. Un beau, un très
grand.

PINK FLOYD
THE WALL
de Alan Parker

132-12090 **CINÉMA CORSO** Tous les soirs à 18 h 45:

TROUBLES

• 16 ANS •

CINEMA • Tél. 23 13 79

EDEN

PREMIERE **12 ans**

TOUS LES SOIRS
à 21 h

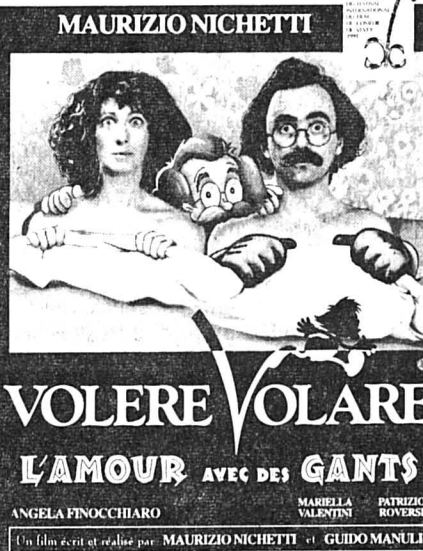
SAMEDI - DIMANCHE
matinées à 15 h

«Intelligent, spirituel,
drôle, léger»

Cette délicieuse comédie
vous fera hurler de rire
pour votre plus grand
plaisir.

132-12091

«il faut un sacré courage pour faire
l'amour avec une vraie femme...»



Un film écrit et réalisé par MAURIZIO NICHETTI et GUIDO MANLI

TOUS LES SOIRS à 18 h 30 **2e FILM**
Jusqu'à mardi 17 décembre inclus

Dans la peau d'une blonde

3e SEMAINE Un film de BLAKE EDWARDS

abc

Tél. 23 72 22

cinéma

GROCK clown de génie

Un film de CARL BOESE / 1931 / Dès 10 ans

Jusqu'au mercredi 18 décembre, tous les soirs à 20 h 30;
samedi 14, dimanche 15 et mercredi 18 à 15 h et 20 h 30

132-500145

UN FILM DE PEDRO ALMODOVAR



Vendredi 13 décembre à 23 h; samedi 14 à 17 h 30 et 23 h;
dimanche 15 à 17 h 30. Première vision

DIVERS

LE PÈRE NOËL sera avec son
cheval, samedi 14 décembre
entre 9 h 30 et 11 h 30 à la place
des Six-Pompes, La Chaux-de-
Fonds **pour photographier vos
enfants!**

**VAISSELLE ARTISANALE
CAMPAGNARDE
PIN'S**

Nocturnes: vendredi 13 décembre,
devant avenue Léopold-Robert 66,
La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 74 03

OFFRES D'EMPLOI

On cherche à La Chaux-de-Fonds

aide-cuisinier

☎ 039/26 82 66

132-12636

SPECTACLES - LOISIRS

Montfaucon - Halle de gymnastique

Vendredi 13 et samedi 14 décembre 1991, dès 20h

SUPERLOTO

de la Société de cavalerie des Franches-Mon-
tagnes

2 tonnes de viande! - Passes royales

En fin de soirée, carton: un demi-porc fumé!

14-503077/4x4



PATINOIRE DES MÉLÈZES

Samedi 14 décembre 1991
à 20 h 15

Championnat de 2e ligue de hockey

HC Star La Chaux-de-Fonds

reçoit

HC Etat de Fribourg

Les cannes de la saison sont offertes par la:

Quincaillerie Oswald
Léopold-Robert 102
La Chaux-de-Fonds

Les pucks de la rencontre sont offerts par:

Carrosserie Henri Séchaud
Arnet S.A., sanitaire - chauffage
Ballmer SA, agence et garage agricole
Menuiserie-Agencement J.-Cl. Romano
Pickalbatros SA, 2074 Marin
UBS La Chaux-de-Fonds

Sponsor:



Les pin's du HC Star sont arrivés, en
vente à la buvette des juniors pendant
le match.

L'annonce, reflet vivant du marché

Handball - Pavillon des Sports

Samedi 14 décembre à 13 h 30
HBC Juniors garçons -
TV Gerlafingen

Samedi 14 décembre à 14 h 45
HBC - TV Gerlafingen



SERRE 90

LA CHAUX-DE-FONDS

☎ 039/23 00 55

☎ 039/23 00 45

132-12183

Football - «L'enfant terrible» du football français raccroche

Cantona jette l'éponge

L'international français, Eric Cantona (25 ans), qui évolue à Nîmes, a annoncé hier dans un communiqué sa décision de mettre un terme à sa carrière de joueur professionnel! Cantona compte vingt sélections avec l'équipe de France, pour laquelle il a marqué douze buts. Il a notamment évolué avec les «bleu» de Michel Platini contre l'Islande à Paris, le 20 novembre dernier, inscrivant deux des trois réussites du succès tricolore (3-1).

«Après avoir fait part à MM. Jean Bousquet et Michel Mézy (réd: président et président-manager général du club) de mon intention de mettre fin à ma carrière de footballeur professionnel, nous avons décidé de nous réunir dans les prochains jours afin d'en tirer les conclusions définitives», souligne l'attaquant français.

Cantona, qui est lié pour trois ans avec Nîmes, a avoué n'avoir pas encore rencontré M. Bousquet, qu'il devrait voir demain.

PARCOURS MOUVEMENTÉ

Eric Cantona, d'abord suspendu pour quatre matches par la commission de discipline de la Ligue nationale de football, mercredi, avait finalement été condamné à deux mois de sus-

pension en raison des propos injurieux qu'il avait tenus à l'encontre de la sanction.

Cantona était entendu à la suite de son expulsion lors du match Nîmes - Saint-Etienne, pour avoir lancé le ballon sur l'arbitre. Emaillée de nombreux incidents - exclusion de dix mois de l'équipe de France pour propos injurieux envers le sélectionneur national Henri Michel en 1988, altercations avec ses propres coéquipiers, coup de poing à un partenaire à Montpellier, suspension temporaire à l'OM pour avoir jeté son maillot au sol - la carrière professionnelle de Cantona l'a conduit d'Auxerre à Nîmes en passant par Martignes, Auxerre à nouveau, Marseille une première fois, Bordeaux, Montpellier et l'OM encore. (si)



Eric Cantona
«Mais quelle sottise ai-je faite?»

(Lafargue)

Basketball - 1re ligue

Premier succès

● CORCELLES - CAROUGE 65-60 (32-29)

Nouvelle salle: 20 spectateurs.

Arbitres: MM. Contant et Fattou.

Corcelles: Guglielmoni (3), Sheikhzadeh (7), Clerc, Krähenbühl (28), Roth (13), Prèbandier (12), Pilloud (2).

Carouge: Dubuis (5), George (2), Bottiglieri, Pagotto (3), Borter (8), Gimenez (19), Fromentin (11), Giulietti (2), Frias (1).

Notes: Corcelles sans Schaller, Daadoucha, Bütikofer ni Kessler. Corcelles inscrit 3 paniers à trois points (Guglielmoni, Sheikhzadeh et Prèbandier) et 18 lancers francs sur 24.

Au tableau: 5e: 9-9; 10e: 17-18; 15e: 21-26; 25e: 42-35; 10e: 46-44; 15e: 52-52. (sch)

PARTI PRIS

Décalages

«Pars, surtout ne te retourne pas» chantait si bien Jacques Higelin. Ainsi, Eric Cantona a choisi de tourner le dos au football professionnel. Dégoûté, «l'enfant terrible» du football français est à bout. Il ne supporte plus d'être le mouton noir dans un monde où l'hypocrisie est reine.

Nous ne prenons pas la plume pour défendre Cantona. L'homme, en tant que footballeur, est hyper doué. Techniquement, le fait de le voir cajoler un ballon est un régal. Il a «ça» dans le sang, mais est dans le même temps un poissard. Un poissard né. Quand, par exemple, Jean-Pierre Papin met dans le mille, Cantona, lui, touche du bois. La vie est ainsi faite.

Affublé à la fois de l'étiquette d'artiste et de celle de pourriture, Cantona en a marre. Sa décision de jeter l'éponge a probablement été prise sur un coup de tête. Dégoûté, le «bébé» de Guy Roux a dit ses quatre vérités à la Commission de discipline chargée de statuer sur son cas. Samedi, lors du match Nîmes - Saint-Etienne, rencontre particulièrement heurtée, Cantona a une fois de plus perdu ses nerfs. Il a lancé le ballon à

l'arbitre en signe de mécontentement. Geste rageant, mais geste qui a été sanctionné justement par un carton rouge.

Ceux qui, comme nous, ont visionné «Téléfoot» dimanche soir auront remarqué que ce match était pourri jusqu'à la moelle. Des agressions, des tacles n'ont pas été sanctionnés par le directeur de jeu. Par contre, lors d'un geste revanchard et quoi qu'on en dise anodin, Cantona a été prié de regagner les vestiaires prématurément. Il n'y a décidément pas de justice. Un joueur tire un coup franc avant que l'arbitre ne donne le feu vert, il est averti. Alors que dans le même temps, des agressions ne sont que verbalement réprimandées. On l'a encore constaté hier soir, lorsque Alain Vernier a été expulsé de façon on ne peut plus sévère par Monsieur Quiniou.

Indéniablement, la FIFA doit revoir ses notes. En fonctionnaires bornés (pléonasme!), certains arbitres appliquent le règlement à la lettre. Ces décalages méritent réflexion.

Et tout de suite.

Gérard STEGMÜLLER

Coupe des champions - Etoile Rouge se replace

La bonne affaire

● ÉTOILE ROUGE BELGRADE - ANDERLECHT 3-2 (1-1)

A Budapest, dans son match du 2e tour du groupe A, Etoile Rouge Belgrade a préservé ses chances dans l'optique de la finale de la Coupe d'Europe des clubs champions, en battant la formation belge d'Anderlecht sur le score de 3-2 (1-1).

L'équipe serbe a cependant dû batailler ferme, puisqu'après avoir ouvert le score par Ratkovic (19e), elle se retrouvait menée par 2-1 à l'heure de jeu, à la

suite des réussites du jeune Ghanéen Lamptey (33e) et de Luc Nilis (55e).

Etoile Rouge parvenait à redresser la situation en égalisant par Ivic (70e) dans un premier temps, avant d'obtenir le but de la victoire à deux minutes du terme par son attaquant Darko Pancev (88e).

Après avoir perdu son premier match, à Gênes face à la Sampdoria, le tenant du titre, en gagnant le deuxième, s'est ainsi replacé au classement du groupe A.

Par contre, à la suite de leur

défaite, les Bruxellois, avec un seul point obtenu à domicile face à Panathinaïkos lors de la première journée, voient leurs chances de qualification sensiblement diminuer.

Budapest, Stade Josef Boszic: 2000 spectateurs.

Arbitre: M. Sundall (Suède).

Buts: 19e Ratkovic 1-0. 33e Lamptey 1-1. 55e Nilis 1-2. 70e Ivic 2-2. 88e Pancev 3-2.

Classement du groupe A (2 matches): 1. Sampdoria 3 (2-0). 2. Panathinaïkos Athènes 2 (0-0). 3. Etoile Rouge Belgrade 2 (3-4). 4. Anderlecht 1 (2-3). (si)

Ski alpin - Entraînements à Val Gardena

Heinzer toujours devant

Franz Heinzer est toujours en «pole-position» à Val Gardena: lors de la seconde séance d'entraînement en vue de la descente de Coupe du monde de samedi, le Schwytzois a réalisé une nouvelle fois le meilleur temps, abaissant de 2"55 son chrono de la veille en 2'02"00.

Il a précédé l'Autrichien Leonhard Stock de 14 centièmes et l'Italien Kristian Ghedina, parfaitement remis de son accident de voiture, de 0"29.

Si son leader a donné une nouvelle preuve de sa resplendissante condition, l'équipe de Suisse, dans son ensemble, s'est montrée en progrès hier. Daniel Mahrer (7e) et Urs Lehmann (8e) ont perdu moins d'une seconde sur leur chef de file et se sont montrés très confiants, à

l'image du Vaudois Xavier Gigandet (12e).

Le Valaisan William Besse s'est classé pour sa part au 16e rang, alors que Peter Müller, victime d'une chute mercredi, s'est plaint de carres trop peu affûtées et a concédé 3"22 (55e).

Un léger réchauffement de la température avait rendu hier la piste nettement plus rapide que la veille. Si les conditions demeureraient les mêmes, le temps du premier, samedi, devrait être proche de celui du vainqueur de l'an dernier, Atle Skaardal (2'00"00). En parfait état, la Saslonch est exigeante pour les concurrents sans toutefois présenter de gros dangers.

Gagnante du super-G de Santa Caterina le week-end dernier, l'Allemande Katja Seizinger (19 ans) figure désormais parmi les

principales favorites de la descente qui aura lieu samedi sur la même piste de Santa Caterina.

Lors de la deuxième séance d'entraînement, elle a en effet dominé nettement toutes ses rivales. Quatrième à l'38, la Valaisanne Chantal Bournissen s'est montrée en progression.

A l'exception de l'Autrichienne Barbara Sadleder, 2e à 0"41, Katja Seizinger a distancé toutes ses rivales de plus d'une seconde. Les Canadiennes se sont à nouveau mises en évidence, grâce à Kate Pace (3e avec le no 24) et Nancy Gee (7e avec le no 47). La Grisonne Marlis Spescha (13e) s'est améliorée par rapport à la veille, mais la Valaisanne Heidi Zurbriggen (25e) n'a pas confirmé sa performance de mercredi (3e). (si)

Succession de Duvillard au FC Lugano

Engel aux commandes

Le FC Lugano, qui participera au printemps au tour de promotion/rélegation en Ligue nationale A, a désigné son nouvel entraîneur en la personne de Karl Engel (39 ans).

Ce dernier, qui compte 26 sélections au poste de gardien en équipe nationale, remplace le Genevois Marc Duvillard, remercié lundi par les dirigeants du club tessinois. Le contrat signé par Engel et le FC Lugano porte sur une durée de 2 ans et demi et son échéance est fixée au 30 juin 1994.

Outre Karl Engel, plusieurs candidats avaient été pressentis pour le poste d'entraîneur au FC Lugano et notamment Kudi Müller, Tord Grip, Alexander

Mandziara, Gian Pietro Zappa et l'Italien Rino Marchesi.

Engel avait entraîné dernièrement avec succès Rapid Lugano (2e ligue) et s'occupait également, depuis mars 1990 jusqu'à la fin des éliminatoires de l'Euro 92, de l'entraînement des gardiens de l'équipe nationale helvétique.

Karl Engel, Schwytzois d'origine, avait entamé sa carrière de gardien à Ibach (2e ligue), avant de rejoindre Lucerne, Servette (avec un titre de champion et deux Coupes de Suisse à son palmarès) et NE Xamax.

De 1986 au printemps 1989, il avait gardé les buts de l'équipe qu'il entrainera dorénavant, le FC Lugano. Engel prendra ses nouvelles fonctions dès la semaine prochaine. (si)

Hockey sur glace - Coire limoge Schumacher

La solution habituelle!

Le EHC Coire, néo-promu en LNA, a limogé son entraîneur Leo Schumacher. Le comité du club grison a en effet décidé de lui retirer la responsabilité de l'équipe première.

En attendant la nomination d'un successeur, l'entraînement est dirigé par le défenseur sovié-

tique Youri Vochakov et le coaching sera assuré par Wolfgang Haldi, le responsable de la section juniors.

Les dirigeants grisons entendent nouer très rapidement des contacts avec l'entraîneur canadien Kent Ruhnke. Actuellement à Toronto, Ruhnke a dirigé le CP Zurich, Bienne, Fribourg et Olten. (si)

BRÈVES

Automobilisme

Prost-Ferrari: en commission d'arbitrage

Une commission arbitrera le différend qui oppose Alain Prost, triple champion du monde, à Ferrari, suite au limogeage du pilote français par l'écurie italienne le 29 octobre dernier, avant même l'ultime Grand Prix du championnat du monde de Formule 1, à Adélaïde.

Hockey sur glace

Important pour Fleurier

Ce soir à Belleruche (coup d'envoi à 20 h 15), Fleurier jouera une carte importante dans l'optique d'une éventuelle participation aux play-off en recevant Viège, le leader du groupe 3 de première ligue.

Football

Jeunes Suisses victorieux

La sélection suisse des moins de 21 ans s'est imposée par 3-2 face à son homologue chypriote à Ayia Napa (Chy), après avoir été menée 2-1 au repos. Devant... 30 spectateurs, les Helvètes ont ouvert la marque à la 20e minute par Alexandre Rey, sans pouvoir éviter de se retrouver menés à la pause. En seconde période, Sébastien Barberis (47e) et Jean-Pierre La Placa (60e/pén.) ont donné la victoire à leurs couleurs.

LES BOIS - Halle communale
Samedi 14 décembre 1991
dès 20 heures
Dimanche 15 décembre 1991
dès 15 heures

SUPERLOTO

du **CHŒUR MIXTE** et de **La FANFARE**

A chaque séance:
 - une passe gratuite avec carton
 - deux passes royales
 A l'achat de 2 cartes, la troisième est gratuite

14-503084

Grand loto du HC La Brévine

Samedi 14 décembre à 20 h 15
Grande et petite salles
de l'Hôtel de Ville

Superbes quines: sucre, appareils ménagers, fromage à raclette, dindes, jambons, cageots garnis.
 30 tours Fr. 16.-, 2 abonnements = 3e gratuit, premier et dernier tours gratuits.

3 CARTONS, AVEC: DEUX PENDULES NEUCHÂTELOISES, UN COCHON FUMÉ, UN VOYAGE À PARIS, UNE PAIRE DE SKIS.

Dès 23 heures: **BAL avec l'orchestre «LOGARYTHM» - Bar**

132-502402

Marending
 BOULANGERIE - PÂTISSERIE - TRAITEUR

Stollen et Panettones, Biscuits de Noël, Biscômes au miel, un p'tit air de Noël...



132-12186

Boutique Capric

Les belles boutiques ne sont pas toutes sur le Pod!!

A quelques pas de la place du Marché, dans cette belle et typique maison «ronde»...
 La Chaux-de-Fonds

Parc 1
 maison ronde
 téléphone
 28.70.62

132-12695

Tapis d'Orient et mécaniques à des prix vraiment discount

Indo Tibet
 170x250 cm, au lieu de Fr. 1640.- **Fr. 850.-**
 207x301 cm, au lieu de Fr. 2350.- **Fr. 1200.-**

Pakistan Bokhara
 78x127 cm, au lieu de Fr. 488.- **Fr. 390.-**

Chinois
 123x182 cm, au lieu de Fr. 1162.- **Fr. 810.-**

Mécaniques
 170x240 cm **dès Fr. 99.-**

Sandoz tapis

Av. Charles-Naine 45
 2300 La Chaux-de-Fonds
 Tél. 039/26 85 15

470-13

votre épargne à 10%

PHOENIX CLUB, Av. du Grey 22
1004 Lausanne

Retournez-nous sans tarder le coupon ci-dessous et nous vous enverrons absolument sans engagement de votre part, toutes les informations complémentaires.

Nom: _____
 Prénom: _____
 Rue: _____
 NP / Localité: _____

22-510698

Prêts personnels

Agence Minary
 ☎ 039/23 01 77
 470-11

CANNAGE ANTIQUE

Cannage de vos chaises, fauteuils, et canapés
SAUSER ANTIQUITÉS
 Grand-Rue 20 - 2034 Peseux
 ☎ 038/30 60 76

28-1360

REGARDER LA TÉLÉVISION EST DÉSORMAIS PLUS SIMPLE QUE D'APPRENDRE L'ABC - GRÂCE À PHILIPS.



A partir de Fr. 1790.-

RADIO-TV DES FORGES
 Charles-Naine 5
039/260 266
 Votre spécialiste

FILLIGRAF

132-12699

AVIS OFFICIEL

entreprise générale f. bernasconi + cie
2003 neuchâtel

Mise en soumission de travaux

Certains travaux de construction d'un immeuble locatif de 18 appartements à la rue du Crêt aux Geneveys-sur-Coffrane (Champ-Dorier 1410, imm. B) sont mis en soumission.

Il s'agit des rubriques CFC suivantes:

- 216 Travaux en pierre naturelle et artificielle
- 221.2 Fenêtres en matière synthétique
- 222 Ferblanterie
- 224.1 Etanchéité souple (toitures plates)
- 226.2 Crépissage de façades isolants
- 228 Stores
- 23 Installations électriques
- 24 Chauffage, ventilation
- 250 Installations sanitaires
- 250.0 Appareils
- 250.1 Tuyauteries
- 271.0 Crépis et enduits intérieurs
- 271.1 Cloisons, revêtements et habillages en plâtrerie
- 273.0 Portes intérieures en bois
- 273.1 Armoires murales
- 273.3 Menuiserie courante
- 281.7 Revêtements de sol en bois
- 285 Peinture

Les entreprises intéressées à soumissionner pour ces travaux sont priées de s'inscrire auprès du bureau d'architecture Demarmels + Bernasconi, Rebbergstrasse 41a, 8049 Zurich, jusqu'au **20 décembre 1991** en mentionnant les numéros de CFC concernés.

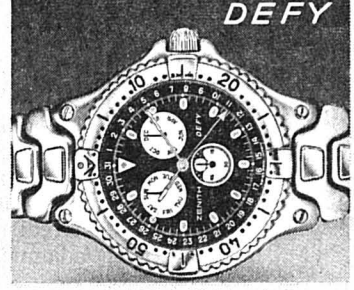
Les formules de soumission seront délivrées au fur et à mesure de leur élaboration, elles seront envoyées aux intéressés contre remboursement d'une finance d'inscription de **Fr. 100.-**.

Seules les entreprises pouvant justifier de leur capacité à exécuter les travaux seront prises en considération.

28-486

DIVERS

ZENITH DEFY



Agent officiel:
HORLOGERIE ROCHAT
 Rue Jardinière 41 - Tél. 039/23 75 00
 La Chaux-de-Fonds
 Un service de qualité...
 la qualité à votre service!

132-12428

La Pinte Neuchâteloise
 Chez Guido

CE SOIR vendredi 13 décembre
COMPLET
 GUIDO ET SOLANGE BOFFELLI
 Grenier 8, La Chaux-de-Fonds
 ☎ 039/23 38 64 132-12629

AVIS OFFICIEL

Mise à l'enquête publique

Demande de dérogation au règlement d'urbanisme

En application du règlement d'exécution de la loi cantonale sur l'aménagement du territoire (RELCAT) du 15 avril 1987, articles 10 et suivants, le Conseil communal met à l'enquête publique la demande de dérogation suivante:

Indice d'emprise au sol: actuel = 82,9%; futur = 95,88%; légal = 40%.

présentée pour le projet de construction d'un garage double avec porte à commande automatique, sur l'article 106 du cadastre de La Chaux-de-Fonds, Daniel-JeanRichard 46.

Les plans peuvent être consultés à la Police des constructions, passage Léopold-Robert 3, La Chaux-de-Fonds, pendant 20 jours soit jusqu'au **31 décembre 1991**, délai durant lequel tout intéressé peut adresser une opposition écrite et motivée au Conseil communal.

Conseil communal

132-12406

SELLES

Couvertures pour chevaux, cravaches, licols, brides, tapis de selles, courroies de cloches. Produits pour l'entretien du cuir.

J.-F. HOURIET
 Hôtel-de-Ville 37
 La Chaux-de-Fonds
 ☎ 039/28 76 61 132-12616

Lunetterie Centrale
 Lunetterie Centrale
 Lunetterie Centrale
 Lunetterie Centrale

Jacques-E. Mahéas
Daniel-JeanRichard 15
 Tél. 039/23 22 00
 La Chaux-de-Fonds

470-353

SPECTACLES - LOISIRS

Le p'tit Paris écoute

Pour le premier anniversaire de la cave

Ce soir dès 20 heures
Soirée extra-terrestre
 Déguisement bienvenu

Samedi dès 22 heures
«François Lindenmann Octet»

Rue du Progrès 4
 2300 La Chaux-de-Fonds
 ☎ 039/28 65 33

Heineken

132-12635

Chalet «La Clairière»
 Arveyes-Villars (1300 m)

A louer pour la période du lundi 24 février 1992 au samedi 29 février 1992

Prix:
 Fr. 300.- adultes
 Fr. 250.- enfants

Compris: pension, logement, taxes de séjour et téléskis.

Convient spécialement bien pour couples avec enfants.

Renseignements et réservations: Office des sports,
 ☎ 276 213.

Nombre de places limité.

132-12406

SECRETARIAT INDÉPENDANT

Privés - petites entreprises - associations - étudiants

Dès le **13 janvier 1992**, une secrétaire indépendante, travaillant sur traitement de texte (Framework III), se charge de:

- vos travaux de dactylographie en français, anglais, italien et allemand, (rapports, correspondance, travaux de diplômes, etc.)
- la rédaction de votre courrier;
- traductions;
- etc.

Pour tous renseignements, vous pouvez m'appeler dès aujourd'hui et chaque après-midi de 14 h 30 à 17 h 30 au **039/239 866**

132-503664

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

Tennis - Jakob Hlasek éliminé par Ivan Lendl à la Coupe du Grand Chelem

Une volée qui coûte cher

Une volée de coup droit un peu trop «flottante» et c'est 150.000 dollars qui se sont envolés pour Jakob Hlasek! A Munich, dans son quart de finale de la Coupe du Grand Chelem contre Ivan Lendl, le numéro un helvétique a vraiment laissé filer le match sur ce malheureux point, à 7-8 dans le tie-break du premier set.

Avant cette erreur fatale, Jakob Hlasek avait été admirable. Face à un Lendl déterminé à l'extrême, «Kuba» avait écarté cinq balles de break et deux balles de set. Même s'il était toujours sur une corde raide, il pouvait commencer à rêver grâce à l'efficacité diabolique de son service.

VOIE ROYALE

Battu 7-6 (9-7) 6-3 en 85 minutes, Jakob Hlasek a ainsi essuyé devant Lendl la dixième défaite de sa carrière, la troisième de l'année.

Mortifié par la perte de ce tie-break, Jakob Hlasek a cédé d'entrée son service dans la seconde manche, une nouvelle fois sur une erreur à la volée. Avec un set et un break d'avance, Ivan Lendl se retrouvait sur une voie royale.

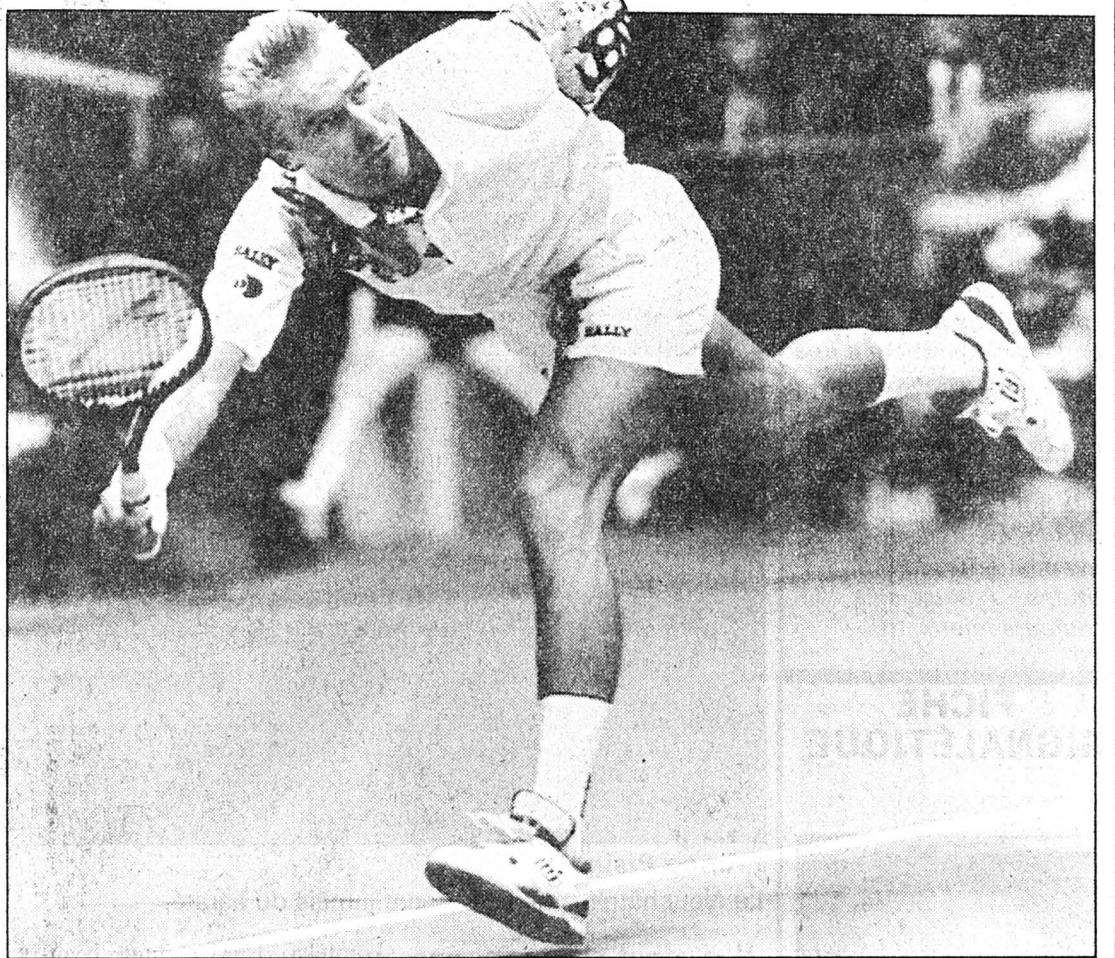
Serrant le jeu à l'extrême - il n'a cédé que 3 points sur son service dans ce second set - le Tchecoslovaque a conclu avec une très grande autorité.

DERNIERS RETRANCHEMENTS

Avant de vivre une fin de match un peu à sens unique, les spectateurs bavarois avaient suivi une bataille d'une très grande intensité. Avec 70% de réussite en première balle, Jakob Hlasek a poussé Lendl dans ses derniers retranchements. Il s'est même ménagé une balle de set à 6-5 30-40.

Malheureusement, le Tchecoslovaque armit une première balle et une terrible accélération en coup droit pour rétablir la situation.

Dans le tie-break, Hlasek peut nourrir un second regret. Il n'a pas su exploiter la petite baisse de régime au service de son rival. Faute de posséder un véritable coup de débordement,



Jakob Hlasek

Une élimination qui fait mal au porte-monnaie.

(AP)

Hlasek a été le plus souvent débordé à l'échange devant la violence de la frappe de Lendl.

UNE BELLE POIGNÉE DE DOLLARS...

Avec ce quart de finale de la Coupe du Grand Chelem, qui lui rapporte tout de même (!)

300.000 dollars, le vainqueur des «Swiss Indoors» a mis un terme à sa saison 1992. La semaine prochaine, il s'envolera pour l'Australie.

Il entamera sa préparation pour l'Open de Melbourne dès la fin du mois à Perth, à l'occa-

sion de la «Hopman Cup» où il défendra comme l'an dernier les couleurs helvétiques au côté de Manuela Maleeva-Fragnière.

Munich. Coupe du Grand Chelem dotée de 6 millions de dollars. Quarts de finale: Lendl (Tch) bat Hlasek (S) 7-6 (9-7) 6-3. (si)

«Putsch» au Torpedo Moscou - Quatorze joueurs du Torpedo Moscou ont démissionné au lendemain de la décision de la direction du club de réintégrer, contre leur volonté, l'entraîneur Ivanov à son poste. Les joueurs expliquent qu'ils ne pouvaient plus supporter «la grossièreté, les vexations et les humiliations» de leur entraîneur, qui «portent atteinte à leur honneur et à leur dignité». (si)

PMUR

Prix Narquois à Vincennes

Tiercé: 1 - 17 - 19.
Quarté+: 1 - 17 - 19 - 14.
Quinté+: 1 - 17 - 19 - 14 - 6.

Rapports pour 1 franc

Tiercé dans l'ordre: 380,30 fr
Dans un ordre différent: 46,90 fr
Quarté+ dans l'ordre: 1655,20 fr
Dans un ordre différent: 64 fr
Trio/Bonus (sans ordre): 12,70 fr

Rapports pour 2 francs

Quinté+ dans l'ordre: 110.392,40 fr
Dans un ordre différent: 1667,60 fr
Bonus 4: 28,20 fr
Bonus 3: 9,40 fr

TV-SPORTS

DRS (chaîne sportive)
20.25 Hockey sur glace, championnat suisse, Klotten - Ambri-Piotta.

TF1
23.45 Boxe. Kalambay - Perunovic, Mugabi - McClellan et Chavez - Milian.

A2
23.05 Boxe. 02.45 Tennis, Coupe du Grand Chelem. 05.35 Magnétosport.

FR3
13.00 Sports 3 images. Highland Games, jeux écossais traditionnels.

La 5
20.40 Le journal des courses.

ARD
23.25 Sportschau.

ZDF
22.50 Die Sport-Reportage.

Eurosport
14.00 Football. Coupes d'Europe. 15.30 Sports motorisés. 16.00 Transworld sport. Magazine. 17.30 Tennis. 21.00 Eurosport news 1. 22.00 Boxe. 23.30 Tennis. 00.30 Eurosport news 2.

BRÈVE

Bob
Décès de Peter Kienast
Peter Kienast, l'un des plus grands pilotes autrichiens de bob, est mort, dans la nuit de jeudi, des suites d'une longue maladie. Il était âgé de 42 ans.

Chang alors!

Dans le deuxième quart de finale de la soirée, l'Américain Michael Chang a battu son compatriote Patrick McEnroe en deux sets, 6-2 6-4. Chang affrontera, samedi en demi-finale, le tombeur de Jakob Hlasek, le Tchecoslovaque Ivan Lendl.

Munich. Coupe du Grand Chelem. Dernier résultat. 2e quart de finale: Chang (EU) bat P. McEnroe (EU) 6-2 6-4. (si)

OÙ ET QUAND

BASKETBALL

● LA CHAUX-DE-FONDS - COSSONAY
Ligue nationale B masculine, samedi 14 décembre, 17 h 30 au Pavillon des sports.

HANDBALL

● LA CHAUX-DE-FONDS - GERLAFINGEN
Troisième ligue féminine, samedi 14 décembre, 14 h 45 au Pavillon des sports.

HOCKEY SUR GLACE

● FLEURIER - VIÈGE
Première ligue, vendredi 13 décembre, 20 h 15 à Belleruche.

● ALLAINE - COURT
Deuxième ligue, vendredi 13 décembre, 20 h 30 à la Patinoire de Porrentruy.

● UNIVERSITÉ NE - SERRIÈRES-PESEUX
Deuxième ligue, samedi 14 décembre, 16 h 45 au Littoral.

● LA CHAUX-DE-FONDS - LYSS
Ligue nationale A féminine, samedi 14 décembre, 17 h aux Mélézes.

● LE LOCLE - STAR LAUSANNE
Première ligue, samedi 14 décembre, 17 h 30 au Communal.

● BIENNE - OLTEN
Ligue nationale A, samedi 14 décembre, 20 h au Stade de Glace.

● AJOIE - BÜLACH
Ligue nationale «B», samedi 14 décembre, 20 h à la Patinoire de Porrentruy.

● STAR CHAUX-DE-FONDS - ÉTAT DE FRIBOURG
Deuxième ligue, samedi 14 décembre, 20 h 15 aux Mélézes.

● FRANCHES-MONTAGNES - TRAMELAN
Deuxième ligue, samedi 14 décembre, 20 h 15 à Saignelégier.

● LA CHAUX-DE-FONDS - BOMO THOUNE
Ligue nationale B féminine, di-

manche 15 décembre, 16 h 45 aux Ponts-de-Martel.

● ÉTAT DE FRIBOURG - UNIVERSITÉ NE
Deuxième ligue, mardi 17 décembre, 20 h au Littoral.

● TRAMELAN - STAR CHAUX-DE-FONDS
Deuxième ligue, mardi 17 décembre, 20 h 15 aux Lovières.

● SAINT-IMIÈRE - ALLAINE
Deuxième ligue, mardi 17 décembre, 20 h 15 à la Patinoire d'Erguel.

● SERRIÈRES-PESEUX - UNTERSTADT
Deuxième ligue, mardi 17 décembre, 20 h 45 au Littoral.

● COURT - FRANCHES-MONTAGNES
Deuxième ligue, mercredi 18 décembre, 20 h 30 à la Patinoire prévôtoise.

RUGBY

● NEUCHÂTEL - MONTHEY
Coupe suisse, samedi 14 décembre, 15 h à Pierre-à-Bot.

VOLLEYBALL

● TGV-87 - CS CHÉNOIS
Ligue nationale A masculine, samedi 14 décembre, 16 h 30 à La Marelle.

● COLOMBIER - GERLAFINGEN
Ligue nationale B féminine, samedi 14 décembre, 16 h à Plaineuse.

● NUC - MOUDON
Ligue nationale B féminine, samedi 14 décembre, 17 h 30 à la Salle omnisports.

● COLOMBIER - CS CHÉNOIS II
Ligue nationale B masculine, samedi 14 décembre, 18 h à Plaineuse.

● FRANCHES-MONTAGNES - GRANGES
Première ligue féminine, dimanche 15 décembre, 15 h 30 au Noirmont (Halle communale).

Curling - Les championnats d'Europe de Chamonix

Les Suisses dans le coup

L'équipe de Suisse masculine, le CC Klotten du skip Daniel Model, a remporté son dernier match du round robin des championnats d'Europe de Chamonix en battant l'Ecosse par 5-4, se qualifiant du même coup pour les demi-finales.

L'adversaire des Helvètes à ce stade de la compétition sera l'Allemagne. Les dames d'Uitikon-Waldeg, battues par la Suède (3-4), risquent en revanche de

perdre leur place dans le groupe A.

Après des débuts difficiles, les Zurichois de Klotten ont su se reprendre au bon moment. Face aux champions du monde écossais, invaincus jusque-là, ils ont enregistré leur quatrième victoire consécutive. Il s'en est cependant fallu de peu.

Pour la première fois depuis 1988, une équipe de Suisse mas-

culine disputera ainsi les demi-finales des championnats d'Europe. En 1989 et 1990, Berne-Wildstrubel avait dû se contenter des 5e et 6e places.

Face à l'Allemagne, Klotten peut envisager une victoire, même si Daniel Model et ses coéquipiers ont été dominés par Roland Jentsch et les siens dans le tour qualificatif (6-5). L'autre demi-finale opposera l'Ecosse à la Suède. (si)

CITRON PRESSÉ

Gin-fizz

Rien d'important ne tient le coup sur la glace. La glace du lac des Taillères du dimanche matin, juste avant la grande foule des grands jours. Rien de sérieux ne résiste à l'air froid de la vallée de La Brévine, qui rougit les joues comme aux jours d'avant l'âge adulte. Elle est terrible cette bise de fin du monde. Surtout quand on arrive à l'extrémité ouest du lac gelé et que l'on revient sur ses pas pour remonter le cours de l'eau immobile. Le silence est parcouru par les zébrures des lames de patin et les cris des enfants qui se cassent la figure ou ratent le puck de l'égalisation. Mais la rumeur de la bise forcenée calme autoritairement le jeu: on n'est pas dans une patinoire à entrée payante et à fonctionnement subventionné par les services d'une commune déficitaire, comme le dit la chanson.

Je me dis que l'on a eu raison de construire les centres sportifs, les patioses, les tennis, les cendrées, les pistes Vita en aussi grand nombre. Un complexe poly-sportif par commune. J'exagère mais on n'a pas passé loin de cette réalité quand il s'agissait de «rendre attractif» n'importe quel bled. En voyant le béton des murs de la détente en salles, je sais bien que le lac des Taillères gelé est une grande chance. Une chance

toute nue, très passiste que la foule des grands jours des grands froids vient opportunément saluer.

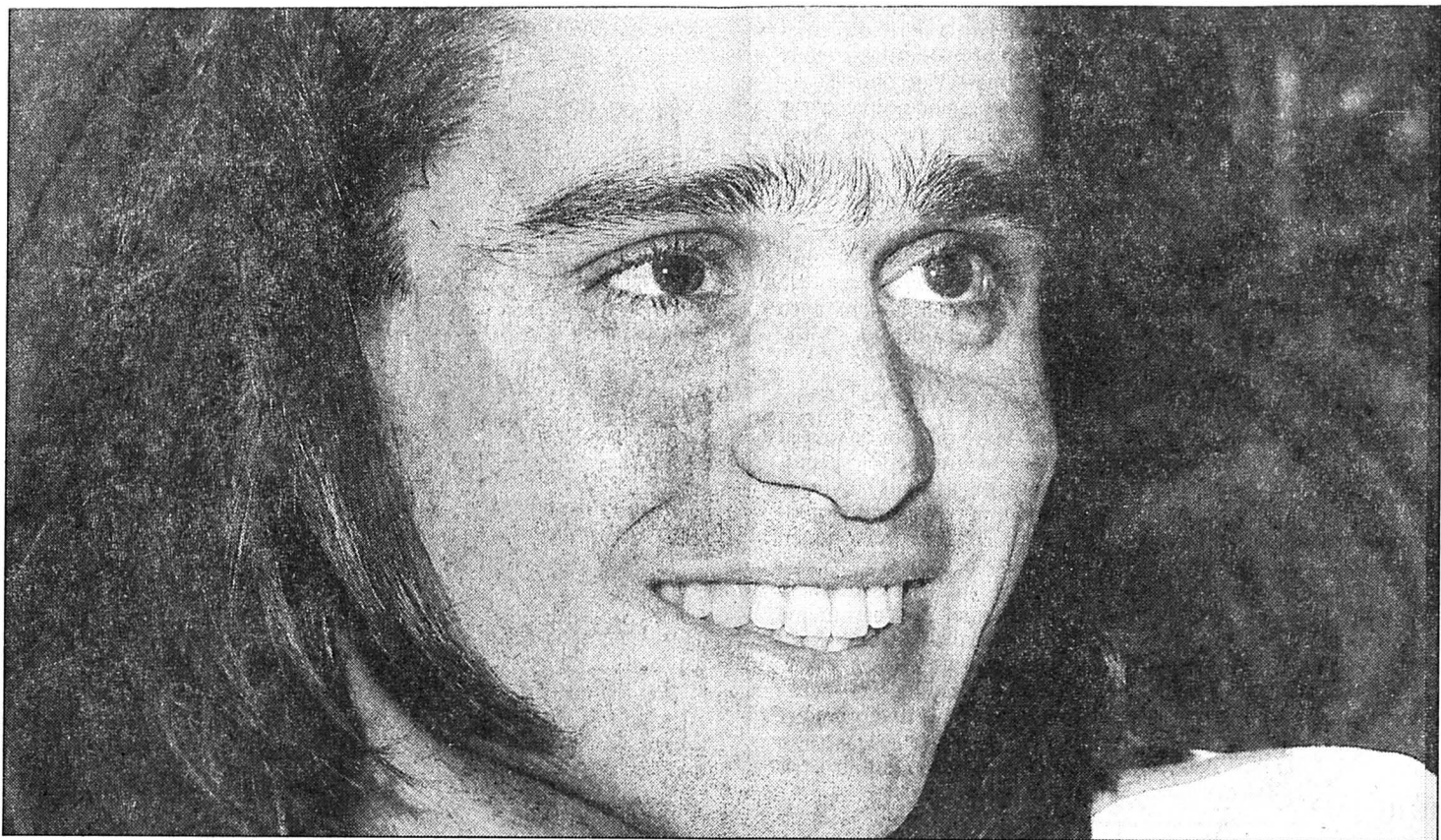
Dans le style «de ridicule peut tuer mais il se retient de le faire», la télé romande s'est brillamment illustrée l'autre soir en présentant les images toutes de finesse et de délicatesse et de pure intelligence qui racontaient la préparation du spectacle de cross en salle. On a rempli Palexpo de terre. Façonné des montagnes, des plats diaboliques, des rampes démoniaques. Pour que le cher public de la grande ville s'en mette plein les oreilles et les yeux avec les motos qui s'envolent presque tellement c'est beau. Un reportage complet là-dessus au Téléjournal. On sentait là le souci d'informer à larges pelletées. Et l'on a dit «voilà un beau spectacle en perspective pour les sportifs».

Comme c'était justement senti. Remplir une salle de terre à longueur de camions. Juste avant, la télé s'était fendue d'une râclure de reportage sur l'arrivée de René Felber dans son canton d'origine. Il aurait dû faire un détour par le pont du Mont-Blanc, se doucher sous le jet d'eau. Il aurait eu droit à la considération des caméras.

Ingrid

Portrait - Le Neuchâtelois Franco Pisino est devenu l'une des valeurs sûres du karaté helvétique

De la compétition à l'enseignement?



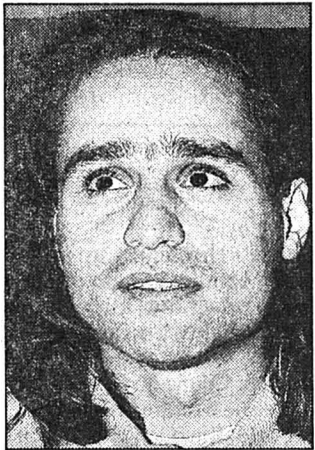
Franco Pisino

Le Neuchâtelois ne se passera jamais du karaté.

(Photos Impar-Galley)

Un soutien important - Franco Pisino a bénéficié directement de l'aide de son amie Nadine, sur qui il a toujours pu compter. «Avant qu'elle ne me suive, j'étais plutôt tête-en-l'air, débarquant à une compétition sans avoir prévu de quoi manger. Elle m'a corrigé cela et, en tant qu'esthéticienne, elle a pu s'occuper de moi en me massant avant et après les compétitions.» A deux, cela va toujours mieux. (rt)

FICHE SIGNALÉTIQUE



Nom: Pisino.

Prénom: Franco.

Date de naissance: 6 février 1966.

Etat civil: célibataire.

Domicile: Neuchâtel.

Taille: 170 cm.

Poids: 64 kg.

Profession: monteur-électricien.

Pratique le karaté depuis: 1982.

Palmarès: champion suisse espoirs (85); troisième du championnat suisse juniors (86); vice-champion d'Italie seniors (88); septième du championnat d'Europe par équipes avec le club italien de Verbania (88); vice-champion suisse seniors (90); premier champion cantonal neuchâtelois de l'histoire (91).

Autres sports pratiqués: l'escalade - «C'est important pour le mental et la concentration» - le ski alpin et le squash.

Hobbies: le sport en général - «Je m'intéresse à tous les sports, quels qu'ils soient» - jouer du saxophone, le cinéma («Le Grand Bleu», «Les dieux sont tombés sur la tête») et la musique (Prince, Zucchero Fornaciari).

Sportif préféré: Jimmy Connors, «pour sa rage de vaincre».

Sportive préférée: Anita Protti.

Qualité première: la persévérance, «qui se transforme vite en acharnement».

Défaut: «Je suis parfois trop gentil, voire naïf...»

Plat préféré: «Le cous-cous de mon amie Nadine, les pâtes fraîches de ma mère et la cuisine italienne en général».

Boisson préférée: le thé froid et le jus d'ananas.

Il a vingt-cinq ans, une «bouille» sympa et un éternel sourire aux lèvres. Mais les apparences peuvent être trompeuses. Ne dit-on pas qu'il faut se méfier des eaux qui dorment? En tous les cas, Franco Pisino, sous ses aspects «cool», cache d'évidentes qualités de karatéka. Récemment double champion cantonal lors de la première édition de cette compétition, le Neuchâtelois s'est également affirmé au niveau national. Et seul son passeport italien l'a empêché de se battre pour la Suisse (lire ci-contre). Mais Pisino n'en a cure, qui compte bien rester dans le monde du karaté le plus longtemps possible.

Par Renaud TSCHOUMY

En fait, rien ne prédestinait Franco Pisino à une carrière de

karatéka. Car, comme beaucoup de petits garçons - et de surcroît Italien - il s'est d'abord orienté vers le football. Sous les couleurs «jaune et bleu» du FC Hauterive.

«Comme tous ceux qui commencent le football, j'y croyais fermement. J'ai commencé en juniors E, et j'ai suivi toute la filière jusqu'aux juniors A. C'est là que ma carrière a pris une tournure différente.»

POUR UN CARTON ROUGE!

Car Franco Pisino s'est rendu compte qu'il lui manquait passablement de choses pour devenir un footballeur de haut niveau. «Notamment l'audace, la rapidité et la concentration, explique-t-il. Donc, des points importants. Je me suis orienté vers le karaté, qui pouvait m'amener ce qui me manquait.»

Franco Pisino a navigué entre football et karaté durant deux ans. Jusqu'à ce qu'il reçoive un carton rouge. «J'ai écopé de quatre matches de suspension, et j'ai mis cette période à profit pour m'entraîner à fond en karaté. Après avoir purgé ma peine, je suis revenu dans l'équipe, et mon entraîneur m'a immédiatement remis titulaire. Cela n'a pas plu à mes coéquipiers, il y eu quelques histoires entre eux et moi... et j'ai choisi d'abandonner le football pour me concentrer sur le karaté.»

L'épisode ne manque assurément pas de piquant.

Franco Pisino et...

Sagesse et pertinence

De nationalité italienne, mais né en Suisse, Franco Pisino fait preuve d'un grand intérêt pour les choses du sport et de la vie en général. Ainsi qu'en témoignent ses opinions sur divers sujets.

Franco Pisino et...

... le Japon: «C'est très vague pour moi, dans la mesure où je fais du karaté sportif. Je suis donc à des lieues de l'aspect artistique qu'il prend au Japon, même si je respecte la manière dont les grands maîtres font connaître leur art. Mais pour parvenir à leur niveau, il faut des dizaines et des dizaines d'années...»

... Bruce Lee: «Il a rendu d'immenses services aux arts martiaux en général, et au karaté en particulier. Cela dit, c'était un grand cinéaste et un grand

cascadeur avant tout: il faut donc relativiser la valeur de ses combats, qui étaient préparés à l'avance. Si on le compare à une vedette du western, il correspondrait à celui qui transperce une pièce de monnaie d'un coup de revolver. Mais ce n'était assurément pas le meilleur karatéka du monde.»

... les problèmes en URSS: «C'est grave, très grave même. Et ça me fait peur. J'ai l'impression que si cela démarrait comme en Yougoslavie, par exemple, c'est toute la planète qui s'en ressentirait. Car, même si l'URSS n'a plus le même poids qu'avant, elle possède quand même l'arme nucléaire...»

... les sports de masse: «Je les suis énormément, comme tout passionné de sport. Ce n'est pas parce que je pratique un sport

MERCI NADINE!

Ses premiers bons résultats en karaté, Franco Pisino les a obtenus en 1985. «Pourtant, l'envie de briller en compétition m'a habité très rapidement. A preuve le fait que je m'entraînais, et que je m'entraîne toujours, énormément.» En clair: cinq entraînements d'une heure et demie à deux heures par semaine, deux fois tout seul (en «kata», soit technique) et trois fois en salle (en «kumite», soit combat).

On dit que le karaté est très bon pour le mental et pour la connaissance de soi. Mais Franco Pisino, qui a fait énormément de sacrifices pour son sport, a trouvé les encouragements nécessaires auprès de son amie Nadine et de sa famille: «Mon amie m'a toujours appuyé et m'a aidé à passer un cap important.»

D'où une progression constante qui l'a amené au sommet du karaté suisse: «Il me semble réunir les trois paramètres de base». A savoir: la lucidité - «Il faut savoir ce que l'on veut avant un combat» - une préparation physique spécifique - «C'est un sport intensif, basé sur la résistance» - et la rapidité de déplacement. «La technique passe après» précise Pisino.

CONSTRUIRE L'ÉDIFICE

Et l'avenir? Franco Pisino continuera à penser karaté. «Mon futur passe, dans un premier temps, par la compétition. Ce n'est qu'à ce prix qu'on ac-

quiert une certaine routine, année après année. Mais peut-être vais-je changer d'avis dans quatre ou cinq ans.»

C'est-à-dire...? «Mettons que j'aimerais bien m'occuper des activités de mon club, le Neuchâtel Karaté-Do. Au niveau du coaching, surtout. Et puis, par la suite, j'aimerais bien me destiner à la recherche de techniques différentes. Deux activités qui peuvent fort bien se concevoir en parallèle.»

Et de parler de la relève neuchâteloise. «Le karaté se porte de mieux en mieux dans le canton. Antonella Droz (réd: ex-Arietta) a fait beaucoup pour lui. Et on voit pas mal de jeunes karatékas pointer le bout de leur nez, à La Chaux-de-Fonds notamment. C'est sur ces derniers que repose l'avenir.»

D'où la mise sur pied de championnats cantonaux pour la première fois cette année. «Il faut partir de la base, et progressivement consolider l'édifice. Les championnats cantonaux existent, c'est bien. Il faudra ensuite, sur la base de ces derniers, créer un cadre cantonal, au sein duquel il m'intéresserait beaucoup de travailler, de manière à unir les forces en présence, à préparer les jeunes à d'éventuelles sélections dans les cadres romand ou national. Ce cheminement est en cours, et le karaté neuchâtelois ne pourra qu'en profiter.»

Comme il a profité des résultats de Franco Pisino... R. T.

BRÈVES

ATTENTION AU POIDS!

Franco Pisino avoue ne jamais rien manger le soir. Ou presque rien. Et pour une raison bien simple: «J'ai tendance à prendre du poids assez rapidement. Et je n'ai aucune envie de devoir tirer (réd: c'est comme cela qu'on dit) dans la catégorie supérieure. J'essaie donc de faire attention» explique celui qui fait partie des - 65 kg.

SUISSE OU ITALIEN?

Né en Suisse, mais titulaire d'un passeport italien, Franco Pisino est extrêmement attaché à son pays de naissance: «J'ai bien évidemment beaucoup de respect pour le peuple italien. Mes parents sont très attachés à leur pays d'origine - mon éducation s'en est d'ailleurs forcément ressentie - et je compte beaucoup d'amis italiens. Et puis, c'est du sang italien qui coule dans mes veines. Mais je me sens Suisse pour y être né et pour y avoir fait mes écoles. Ainsi, au contraire de bon nombre de mes compatriotes, je ne partirai jamais m'établir en Italie.»

SÉLECTION RATÉE

Si Franco Pisino aime la Suisse, cette dernière ne le lui rend pas vraiment. Ainsi cette anecdote, qui s'est déroulée l'année dernière, juste après la deuxième place nationale décrochée par le Neuchâtelois.

Un dirigeant s'approche de lui en lui tendant une enveloppe:

- Tiens, Franco. Voilà ta sélection pour les championnats d'Europe de Glasgow, tu l'as bien méritée.

- Mais... je suis Italien.

- Quoi? Tu es Italien? Excuse-moi, alors.

Et le dirigeant a repris l'enveloppe pour la donner à celui qui avait terminé au troisième rang. Sans commentaire...

Inutile de dire que cela a passablement embêté Franco Pisino. «C'est sûr. Comme je l'ai déjà dit, je me sens Suisse et ça m'aurait fait plaisir de représenter la Suisse à Glasgow. Mais c'est ainsi...»

ET AU NIVEAU EUROPÉEN?

S'il est l'un des meilleurs karatékas helvétiques, Franco Pisino éprouve passablement de peine à se situer au niveau européen: «Comme je n'ai jamais participé à des compétitions internationales pour les raisons évoquées plus haut, je n'arrive guère à me comparer aux meilleurs karatékas européens. D'autant que ces compétitions se disputent en un jour: le résultat dépend donc de passablement de paramètres.»

QUE DE RESTRUCTURATIONS

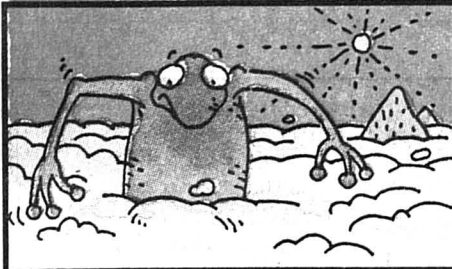
On reparle du cadre national. «J'en ai fait partie de 85 à 88, explique Pisino. Mais en 88, tous les titulaires d'un passeport étranger ont été écartés, pour de bêtes raisons de restructuration. Ce qui est dommage, car le karaté suisse aurait tout à y gagner. Même comme simples sparring-partners, nous pouvions aider à rehausser le niveau général.» Lacune comblée puisqu'à partir de cette année, Franco Pisino fait à nouveau partie des cadres SK-UEK (Swiss Karaté - Union européenne de karaté)... à nouveau pour des raisons de restructuration. Comprenez qui pourra...

NERVOSITÉ

On dit du karaté - et des arts martiaux en général - qu'il est excellent pour la maîtrise de soi. Et paradoxalement, Franco Pisino avoue une certaine nervosité. «Avant une compétition, de quelque niveau qu'elle soit, je ne dors pratiquement pas. J'ai toujours été très nerveux. Mais ça va mieux ces temps. Il y a deux semaines par exemple (réd: Pisino a terminé sixième de l'Open de Milan), j'ai été coaché de manière particulière, puisqu'on me préconisait le calme et l'isolement. J'ai fait un grand pas en avant au niveau de mon intérieur, et je sens qu'à l'avenir, je ne pourrai qu'en profiter.»

R. T.

R. T.



Météo:

Stratus sur le Plateau, ne se déchantant que très localement l'après-midi. Ensoleillé sur le Jura.

Demain:

Brouillard sur le Plateau. Ailleurs ensoleillé et assez doux en montagne.

Lac des Brenets
749.81 m

Lac de Neuchâtel
429.00 m

Fête à souhaiter vendredi 13 décembre: LUCIE



0°
Lever: 8 h 08
Coucher: 16 h 43

-5°
Lever: 12 h 01
Coucher: -

Brouillard
800 m



L'Impartial

La femme et l'évolution de ses droits: exposition dans le canton de Neuchâtel

Sensibilisation à l'égalité

Vingt ans après l'obtention du suffrage féminin en Suisse et dix ans après l'inscription du principe de l'égalité entre hommes et femmes dans la Constitution fédérale, des inégalités subsistent encore, notamment dans l'accès à la formation professionnelle, la rémunération et l'accès aux carrières. Une exposition retrace l'évolution des droits de la femme en Suisse et en Occident. Elle s'est ouverte hier soir à la Bibliothèque publique et universitaire de Neuchâtel.

Incroyable mais vrai: il n'existe aucune statistique à l'appui des revendications féminines. Dans le domaine salarial, le Bureau de la condition féminine, à Delémont, estime la différence de rémunération entre hommes et femmes à 30% et le Bureau de l'égalité et de la famille de La Chaux-de-Fonds de 25 à 30%. La future loi sur le travail devrait mettre en place des outils permettant aux femmes de se défendre. Une autre base légale est attendue par les femmes qui espèrent le renversement d'autres inégalités: la révision du droit matrimonial.

TRAVAIL SUR LE TERRAIN

Pour l'heure, le travail se fait sur le terrain, avec des actions ponctuelles. Des jeux de sensibilisation à l'égalité ont été lancés en

Suisse romande. Ils s'attachent à la diversification du choix professionnel. Dans le Jura, une expérience a été lancée sur la mixité de l'éducation physique jusqu'au baccalauréat. Un travail pratique de sensibilisation à l'égalité est en cours d'élaboration et un manuel d'enseignement non sexiste est en préparation sur le plan romand. Dans le Jura toujours, un colloque sur la formation professionnelle se déroulera prochainement avec des économistes, des employeurs et des responsables du développement des régions.

FEMME HISTORIQUE

Hier soir, à Neuchâtel, une exposition s'est ouverte sur «La femme et l'évolution de ses droits en Suisse et en Occident». La démarche suivie par l'Association neuchâteloise des droits de la femme, le Bureau de l'égalité et de la famille, la Bibliothèque de La Chaux-de-Fonds et la Bibliothèque publique et universitaire de Neuchâtel, est de nature historique. De la préhistoire à nos jours, la condition féminine a subi bien des fluctuations...

Pour le conseiller d'Etat Pierre Dubois, l'évolution actuelle «est lente, très lente, peut-être trop lente». Toutefois, il relève que les femmes ne se manifestent pas assez. Lors de la mise au concours de postes importants «nous constatons trop souvent l'absence de candidatures féminines. Les droits se conquièrent. Il ne suffit pas de les inscrire dans des textes juridiques». La mise en œuvre d'une politique de l'égalité exige des actions, des réflexions et des discussions de fond, a-t-il par ailleurs fait remarquer.



Information dense

Toute l'évolution des droits de la femme, de la préhistoire à nos jours... (Impar-Galley)

Les progrès qui ont été faits récemment ont été illustrés par Claudine Staehli, de l'Association pour les droits de la femme, qui a exhumé des paroles du Dr Bircher (en 1956, devant le Conseil national): «Les femmes ne sont pas capables d'être citoyennes parce qu'elles ne muent pas. Elles restent donc des enfants toute leur vie...» Victor Hugo, cité par Michel

Schlupp, directeur-adjoint de la Bibliothèque de Neuchâtel, avait l'esprit plus large. En 1853 il disait: «Le XVIIIe siècle a proclamé les droits de l'homme. Le XIXe proclamera ceux de la femme». Il s'était malheureusement trompé d'un siècle...

Claudine Staehli a peut-être résumé toute la problématique de l'égalité: «Si les hommes ont admis finalement que les fem-

mes étaient leurs égales, ils ne se sont jamais imaginés être les égaux des femmes. Messieurs, pensez-y!».

A.T.

● L'exposition est ouverte jusqu'au 13 janvier, du lundi au vendredi, de 8 h à 21 h et le samedi, de 8 h à 17 h. Elle sera montrée à la Bibliothèque de La Chaux-de-Fonds à partir de février 1992.

«Défauts inadmissibles» d'un vin boudrysan

Un encavage mis k.-o.

Le stock de Chasse-las 1990 d'un encavage de Boudry a été entièrement déclassé par le Laboratoire cantonal. Fait curieux: leur millésime 1990 a obtenu une médaille d'or à un concours international...

Page 23

Canton de Berne: hausse des impôts

Pas de cadeau de Noël

Les citoyens bernois devront payer plus d'impôts en 1992 pour assainir les finances cantonales. Le Grand Conseil a décidé jeudi par 111 voix contre 43 d'élever de 2,2 à 2,3 la quotité d'impôt lors de la discussion sur le budget 1992.

Page 27

Parlement jurassien

Président à plein temps

Edmond Bourquard, 60 ans, instituteur, député radical delémontain, accédera ce matin à la présidence du Parlement. Afin de pouvoir faire face à ses nouvelles et nombreuses obligations, il prendra une retraite anticipée dès le mois de février prochain. Le Parlement disposera donc en 1992 d'un président à plein temps.

Page 28

«Espace 2» la ligne personnalisée

En avant pour la «Schubertiade»

Dès le 6 janvier, Espace 2 entame une mue progressive qui annonce le printemps: un travail en douceur, qui n'exclut pas la profondeur, une amélioration du fond, garante d'une forme elle aussi renouvelée peu à peu. Esther Jouhet, directrice du programme, a fait part hier de ses objectifs, clairs, déterminés, tandis que déjà se profile la «Schubertiade» 1992, grande fête de la musique et des arts, les 4-5 et 6 septembre à La Chaux-de-Fonds.

Après la crise, la restructuration de juin dernier, il s'agit pour Espace 2 d'assurer pleinement sa responsabilité de médiateur. Les animateurs ont porté la réflexion sur la qualité de la programmation, sur la personnalisation. Espace 2 sera animé par des gens qui ont fait des choix et seront capables de les porter à l'antenne.

FRÉNÉSIE

L'occasion sera donnée de revenir sur quelques problèmes, telles l'invasion sur les ondes de cultures étrangères, les relations avec les PTT, sur les changements effectifs, les tendances qui

seront affirmées et développées dans les mois à venir.

Dans cette optique dynamisée se prépare la Schubertiade 1992. André Charlet, responsable artistique, étudie les propositions. Celles-ci, dans les domaines les plus diversifiés, lui parviennent de toutes les régions du canton. La Schubertiade, c'est l'occasion de faire entendre au plus grand nombre d'auditeurs la musique de Schubert d'abord, mais aussi celle d'autres compositeurs, dont les partitions conviennent à une telle manifestation. La musique instrumentale et vocale, les œuvres pour chorales, orchestres, les solos, duos, trios, quatuors, quintettes, y tiennent donc une place importante. C'est encore l'occasion de donner aux familles, aux enfants, à tous ceux que la salle de concert et ses exigences multiples effraient, la possibilité d'entendre et de découvrir la musique dans la détente et l'amitié, dans des lieux inattendus et des conditions d'écoute souvent originales. Les concerts ont une durée de 30 à 40 minutes, se déroulent simultanément en plusieurs endroits, fermés, ou sur des places. Espace 2

transmet en direct quasi en permanence.

La Schubertiade de La Chaux-de-Fonds, selon la ligne dans l'air du temps, sera personnalisée. D'ores et déjà, les responsables d'institutions, Club 44, Théâtre populaire romand, Centres de culture chaux-de-fonniers et neuchâtelois, structurent conférences, mises en scène, projections de films et autres divertissements autour de Schubert. Les enseignants parlent du compositeur à leurs élèves, les étudiants des conservatoires des trois villes du canton repassent leurs gammes!

CONCOURS D'AFFICHES

Le concours d'affiches proposé par Espace 2 aux élèves de l'Ecole d'art de La Chaux-de-Fonds a conquis les jeunes graphistes. Treize d'entre eux ont élaboré 2 à 3 projets. Ils se sont plongés dans un bain musical romantique. Schubert, Schumann, Mendelssohn, ont développé plein d'idées. Cette phase arrive à sa fin. Le travail porte aujourd'hui sur les choix de type formel. On découvrira ces réalisations en janvier. D. de C.

REGARD

Sacrées fourmis

A Cernier, il existe une fourmière qui abat un boulot incroyable. Au service de toutes les communes du Vallon, elle informe dans tous les domaines ou presque. Elle concocte des prospectus, en reçoit d'autres qu'elle se charge de diffuser. La promotion touristique est une tâche qu'elle estime importante et qui lui tient à cœur. Un travail de longue haleine.

Elle, c'est l'Association «Région Val-de-Ruz» - Office du tourisme. Qui s'occupe encore de gérer le fonds régional, alimenté par les communes bénéficiaires de prêts LIM, destiné à venir en aide aux petites communes qui caressent des rêves sans en avoir les moyens.

Les fêtes de l'Orestie 91 se seraient probablement résumées à une sérieuse gabegie si les fourmis n'avaient pas travaillé comme des folles pour organiser ici une billetterie, assurer là le parcage véhicules ou l'accueil. Sans compter le menu fretin qu'il fallait régler en dernière minute. L'enjeu était de taille. On ne pouvait imaginer plus belle occasion pour le rayonnement du Vallon.

Autant de services rendus dans le calme et la bonne humeur. Avec, en prime, le sourire aux lèvres.

L'autre soir, on présentait le budget de l'association, déficitaire de 19.000 fr, c'est vrai. En raison de l'augmentation des charges salariales. L'association s'est pourtant d'emblée engagée à trouver de nouvelles recettes pour combler le trou. Rien n'y fit. Des voix discordantes de cigales communales ont crié au scandale. C'est que, ô sublime gaspillage... dans cette fourmière où une seule fourmi trimait déjà comme quatre, on a adjoint une autre «moitié» de fourmi qui produit au moins comme deux.

Sacrées fourmis, drôles de cigales...

Simone ECKLIN

LA CHAUX-DE-FONDS

Office du tourisme de La Chaux-de-Fonds et du Jura neuchâtois.
Rue Neuve 11: lu-ve 9-17 h 30, sa 9-12 h. ☎ 039/28 13 13. Fax 28 29 21.
Bulletin d'enneigement, ☎ 28 75 75.

- **PHARMACIE D'OFFICE**
Coop 1, rue Neuve 9, jusqu'à 19 h 30. Ensuite police locale, ☎ 23 10 17, renseignera.
- **BIBLIOTHÈQUES**
de la Ville: prêt, discothèque, salle de lecture, lu 14-20 h, ma-ve 10-20 h, sa 10-16 h. Département audiovisuel, lu 14-18 h, ma-ve 10-12 h, 14-18 h, ou sur rendez-vous.

- des Jeunes: Président-Wilson 32, Ronde 9, lu-ve 13 h 30-18 h, sa 10-12 h, 13 h 30-16 h.
- **LUDOTHÈQUE**
Serre 16, lu, je 15 h 30-18 h, ma 15 h 30-19 h.
- **MÉNAGEOTHÈQUE**
rens. ☎ 28 14 46.
- **PLANNING FAMILIAL**
Sophie-Mairet 31, ☎ 27 20 91, lu 12-18 h, ma, ve 15-18 h, me 15-19 heures.

- **CONSULTAT. CONJUGALES**
☎ 28 28 65.
- **SERVICE D'AIDE FAMILIALE**
rue du Collège 11, ☎ 28 22 22, lu-ve 8-12 h, 14-16 h.

- **ÉCOLE DES PARENTS**
Jardinière 15. Inscriptions pour garderie du ma, ☎ 26 63 52, du ve 26 72 12 ou 26 41 13.

- **PARENTS ANONYMES**
Groupe entraide pour parents, ☎ 039/26 89 94.
- **SOS FUTURES MÈRES**
Montagnes neuchâtoises, ☎ 039/31 77 88, 24 h sur 24.

- **GROUPE ALLAITEMENT**
☎ 23 33 02 et 28 51 55, 038/53 44 15.
- **MCPN**
Mouvement de la condition paternelle de Neuchâtel et env.; soutien et conseils dans les cas de divorce, case postale 843, 2001 Neuchâtel.

- **CRÈCHES**
de l'amitié, Manège 11: lu-ve, 6 h 30-20 h, ☎ 28 64 88.

- Beau-Temps 8: lu-je, 6 h 30-18 h 30, ve 6 h 30-18 h, ☎ 26 87 77.
- Garderie La Farandole, N.-Droz 155: ☎ 23 00 22, lu-ve 6 h 30-18 h.

- Halte garderie Les petits loups (Progrès 13): lu-ve 6 h 45-18 h 30; ☎ 28 12 33.
- **CENTRE DE LOISIRS**
pour enfants, ferme Gallet, lu-ma-je-ve 16-18 h, me 15-18 h, ☎ 23 96 44.

- **SERVICES CROIX-ROUGE**
Paix 71, ☎ 23 34 23. Soins à domicile et conseils diététiques, 7 h 30-12 h, 14-17 h 30. Consultations pour nourrissons ma et ve 13 h 30-16 h 30.

- **SOINS À DOMICILE**
tous les jours, ☎ 27 63 41.
- **STOMATHÉRAPIE**
Soins à domicile
Collège 9, ☎ 28 44 80.

- **LIGUE CONTRE LA TUBERCULOSE**
Serre 12, ☎ 28 54 55, lu-ve.
- **INFORMATION DIABÈTE**
Collège 9, ve après-midi, ☎ 27 63 41.

- **ASSOC. SUISSE POUR LES SOURDS DÉMUTÉS**
Jardinière 23, Centre d'orthophonie, perm. dernier je du mois, 13-15 h.
- **PRO INFIRMIS**
Marché 4, ☎ 28 83 28, lu-ve.

- **SEREI**
Service d'entraide pour handicapés. Moyens auxiliaires et vacances, tous les jours, ☎ 28 31 58.
- **GROUPE DE MAINTIENANCE CARDIO-VASCULAIRE**
entraînements: lu 17 h, me 12 h, au Centre Numa-Droz. Rens. ☎ 23 65 13 ou 31 29 64.

- **BOUTIQUE 3e ÂGE**
Serre 69, lu-ve 14-17 h.
- **VESTIAIRE CROIX-ROUGE**
Paix 73, me 14-18 h 30, je 14-18 h.

- **CSP**
Habillerie, Soleil 2, me et ve 14-18 h, sa 9-11 h 30, ☎ 28 37 31.
- Vieux puits: Puits 1, me et ve 14-18 h, sa 9-11 h 30, ☎ 28 37 31.

- Boutique du Soleil, angle Versoix-Soleil, lu-ve 14-18 h, sa 9-11 h 30, ☎ 28 37 31.
- Bouquiniste, Soleil 2, ma-ve 14-18 h, sa 9-11 h 30.
- **PRO SENECTUTE**
lu-ve, Service soc., gym, natation, L.-Robert 53, ☎ 23 20 20, le matin. Repas à domicile: ☎ 23 20 53, le matin.

- **AVIVO**
☎ 26 53 48 ou 23 50 85.
- **ACCUEIL DU SOLEIL**
Serre 67, lu, ma, me, ve (ap-midi).
- **EGLISE RÉFORMÉE**
secrétariat, ☎ 23 52 52.
- **DROP IN**
Industrie 22, tous les jours 16-19 h, ☎ 28 52 42.

- **CENTRE DE PRÉVENTION ET DE TRAITEMENT DE LA TOXICOMANIE**
Hôtel-de-Ville 40, ☎ 28 01 28. Ouv. lu-ve 8-12 h, 14-18 h. Pour les urgences, s'adresser au médecin de service.
- **SERVICE MÉDICO-SOCIAL**
Paix 13, info., prévention et traitement de l'alcoolisme, ☎ 23 16 23, lu-ve.

- **ALCOOLIQUE ANONYMES**
☎ 23 24 06.
- **SOS ALCOOLISME**
☎ 038/25 19 19.
- **GROUPE FAMILIAL AL-ANON**
(aide aux familles d'alcooliques): ☎ 41 41 49 et ☎ 23 07 56.

- **SERVICE D'AIDE AUX VICTIMES**
d'abus sexuels: Serre 12, lu 8-11 h, 16-20 h; ma 8-11 h, 14-18 h; je 8-11 h, ☎ 28 79 88.
- **CONSOMMATEURS-INFORMATION**
et Conseils en budget: Grenier 22, lu 14-17 h, ☎ 23 37 09.

- **CONSULT. JURIDIQUES**
Serre 67, je 16-19 h.
- **CENTRE SOCIAL PROTESTANT**
Temple-Allemand 23, consult. sociales, juridiques, conjugales, pour toute nationalité, matin: lu à ve 8-12 h, après-midi: lu-je 13 h 30-17 h 30, ve 14-17 h 30, ☎ 28 37 31.

- **CONFÉDÉRATION ROMANDE DU TRAVAIL**
permanences syndicales, lu 19-20 h, L.-Robert 83, ☎ 23 30 50.
- **VÉTÉRIINAIRE DE GARDE**
le No de votre vétérinaire renseigne.

- **SOCIÉTÉ PROTECTRICE DES ANIMAUX**
Hôtel-de-Ville 9d, ☎ 28 64 24, 23 32 70, 28 57 35, 26 48 78, tous les jours.
- **MAMAN DE JOUR**
Marché 4; ☎ 28 27 48; ouv. lu-ma-je 9-11 h.

- **HÔPITAL**
☎ 27 21 11.
- **SERVICE D'URGENCE MÉDICALE ET DENTAIRE**
☎ 23 10 17 renseignera. (N'appellez qu'en cas d'absence du médecin de famille).

- **PISCINE DES ARÈTES**
lu 9-18 h; ma 9-19 h; me 10-21 h; je 9-18 h; ve 10-21 h; sa 10-12 h, 14-20 h; di 9-18 h.
- **PATINOIRE DES MÈLÈZES**
Piste couverte: lu-ma-je-ve 9-11 h 45, 14-15 h 45; me 9-11 h 45; sa 14-16 h, 20 h 30-22 h (sauf en cas de match); di 9-11 h 45, 15-17 h. Piste ouverte: ts les jours 9-12 h, 14-17 h, 20-22 h.

- **LA SAGNE**
- **CHOUETTE - LUDOTHÈQUE**
collège de La Sagne: chaque ve de 15-17 h 30.

- **LE LOCLE**
- **PHARMACIE D'OFFICE**
Casino, jusqu'à 20 h. Ensuite ☎ 117 renseignera.
- **BIBLIOTHÈQUES**
Ville: lu-ve 14 h 30-18 h 30, sa 10-12 h.

- des Jeunes, M.-A.-Calame 15: ouv. lu-ve 13 h 30-18 h, sa 10-12 h.
- **LUDOTHÈQUE**
Crêt-Vaillant 37, lu-ma-je-ve, 15 h 30-17 h 30, sa 9-11 h.
- **DÉPÔT D'OBJETS**
sanitaires des samaritains: Poste de Police, ☎ 31 10 17.

- **SOINS À DOMICILE**
16 h 30-18 h 30, lu-ve ☎ 31 20 19, 17-18 h 30, ma-me-je ☎ 31 11 49.
- **INFORMATION DIABÈTE**
Hôpital, lu après-midi, ☎ 34 11 44.

- **AVIVO**
☎ 31 51 90.
- **SERVICE AIDE FAMILIALE**
☎ 31 82 44, lu-ma-je-ve 8-11 h 30, 14-16 h; me 8-11 h 30.
- **PLANNING FAMILIAL**
☎ 28 56 56, lu-ve.

- **OFFICE SOCIAL**
Marais 36, ☎ 31 62 22, lu 8-12 h, ma-je 14-18 h.
- **SOS FUTURES MÈRES**
Montagnes neuchâtoises, ☎ 039/31 77 88, 24 h sur 24.
- **CRÈCHE POUPONNIÈRE**
garderie tous les jours, ☎ 31 18 52.

- **GARDERIE**
Marie-Anne-Calame 5 ☎ 31 85 18; ve 14-16 h 30.
- **SOCIÉTÉ PROTECTRICE DES ANIMAUX**
☎ 31 13 16 ou 31 41 65.
- **VESTIAIRE CROIX-ROUGE**
Envers 1, je 14-17 h.
- **PERMANENCE MÉDICALE**
en l'absence du médecin traitant, ☎ 31 10 17 ou service d'urgence de l'hôpital, ☎ 34 11 44.
- **PERMANENCE DENTAIRE**
☎ 31 10 17 rens.
- **PATINOIRE**
ouv. me-ve 9-17 h, 20-22 h, lu-ma-je-sa 9-17 h, di 9 h 30-17 h.

- **MONTAGNES NEUCHÂTELOISES**
- **SERVICE AIDE FAMILIALE**
☎ 37 18 62.

- **NEUCHÂTEL**
- **PHARMACIE D'OFFICE**
Coopérative, rue du Seyon, jusqu'à 21 h. Ensuite ☎ 25 10 17.
- **BIBLIOTHÈQUES**
publique et universitaire: Prêt Fonds général, lu à ve 10-12 h, 14-18 h, je jusqu'à 21 h; sa 9-12 h. Lecture publique, lu 13-20 h, ma-ve 9-20 h, sa 9-17 h. Expo perm. J.-J. Rousseau, manuscrits. Salle de lecture, lu-ve 8-22 h, sa 8-17 h. Expo: «L'héraldique hier et aujourd'hui».

- des pasteurs: fbg Hôpital 41, lu-ve 14-17 h 30. (Ouvrte au public).
- **SIDA-INFO**
Peseux, ☎ 038/31 13 13 (test anonyme sur rendez-vous). Secrétariat: ☎ 038/31 49 24.
- **INFORMATION DIABÈTE**
rue Fleury 22, me après-midi, sur rendez-vous, ☎ 038/30 44 00.
- **SOS ALCOOLISME**
☎ 038/25 19 19.
- **ALCOOLIQUE ANONYMES**
☎ 038/42 23 52.
- **SERVICE D'AIDE**
aux victimes d'abus sexuels: lu 8-11 h, 16-20 h, ma 8-11 h, 14-18 h, je 8-11 h, ☎ 039/28 79 88.
- **SOS FUTURES MÈRES**
☎ 038/42 62 52, 24 h sur 24 h.
- **CENTRE SOCIAL PROTESTANT**
rue des Parcs 11, consultations sociales, juridiques, conjugales; ouv. lu-ve ☎ 038/25 11 55; 039/28 37 31.
- **PARENTS-INFO**
☎ 038/25 56 46, lu 18-22 h, ma-me 9-11 h, je 14-18 h.
- **PRO SENECTUTE**
Côte 48a. Service social, activités sportives, vacances, ☎ 038/24 56 56. Repas à domicile, ☎ 038/25 65 65 le matin. Service animation, ☎ 038/25 46 56, le matin.

- **VAL-DE-RUZ**
- **SERVICE DE GARDE**
pharmacie et médecin: en cas d'urgence, ☎ 111 ou gendarmerie ☎ 24 24 24.
- **HÔPITAL ET MATERNITÉ**
Landeyeux, ☎ 53 34 44.
- **LIGUE CONTRE LA TUBERCULOSE**
et soins à domicile: lu-ve 11-12 h, 17 h 30-18 h, ☎ 53 15 31.
- **AIDE ET SOINS**
à domicile: ☎ 531 531, lu-ve 8-12 h, 14-18 h.
- **SOS ALCOOL**
☎ 038/25 19 19.
- **PROTECTION DES ANIMAUX**
☎ 038/53 11 65.

- **LES GENEVEYS-S/COFFRANE**
- **BIBLIOTHÈQUE**
des jeunes: tous les je 15 h 30-17 heures.

- **VAL-DE-TRAVERS**
- **POLICE CANTONALE**
☎ 61 14 23.
- **SOINS À DOMICILE**
☎ 63 20 80.
- **COUVET**
- **HÔPITAL**
maternité et urgences
☎ 63 25 25.
- **LUDOTHÈQUE**
Vieux Collège, lu 17-18 h 30, me 14-16 h.
- **BIBLIOTHÈQUE**
communale: Pavillon scolaire, lu 17-19 h, me 15-17 h, ve 14-16 h.

- **FLEURIER**
- **BIBLIOTHÈQUE**
communale: collège primaire Longereuse, lu-ma 17-20 h, je 15-18 h.

- **BABY-SITTING**
☎ 61 17 29.
- **CENTRE DE RENCONTRE**
☎ 61 35 05.
- **INFORMATIONS**
touristiques: Gare Fleurier, ☎ 61 10 78.
- **PRO SENECTUTE**
Grand-Rue 7, lu et je matin, ☎ 61 35 05, repas à domicile.

- **TRAVERS**
- **MINES**
d'asphalte de la Presta di visite à 15 h, café ouvert dès 11 h. Rens. ☎ 038/63 30 10.

- **JURA BERNOIS**
- **OFFICE DU TOURISME**
av. de la Liberté, Moutier, lu-ve 9-12 h, 14-17 h, sa 9-11 h 45, ☎ 032/93 64 66.
- **SERVICE SOCIAL**
(inform., renseign. et conseils): Courtelary, rue de la Préfecture, ☎ 039/44 14 24. Corgémont, Centre village, ☎ 032/97 14 48. Court, rue du Temple 1, ☎ 032/92 97 50. La Neuveville, Place du Marché 3, ☎ 038/51 53 46.
- **SERVICE D'ORIENTATION EN MATIÈRE D'ÉDUCATION ET SERVICE PEDO-PSYCHIATRIQUE**
consult. personnelle et familiale, St-Imier, ☎ 41 13 43. Tavannes, ☎ 032/91 40 41.
- **CENTRE SOCIAL PROTESTANT**
service de consult. personnelle, conjugale, sociale et juridique sur rendez-vous, ☎ 032/93 32 21.
- **PRO SENECTUTE**
service d'information et d'action sociale aux personnes âgées, rue du Pont 4, Tavannes, lu-ve 8-12 h, 14-17 h, ☎ 032/91 21 20.
- **INFORMATION DIABÈTE**
(ADJUB): Case postale 40, St-Imier.
- «CONTACT»
Service d'aide et de prévention pour questions de drogue et d'alcool, Grand-Rue 36, Tavannes (concerne aussi Tramelan, St-Imier, Moutier, La Neuveville). Accueil, lu-ve 8-12 h, 14-18 h, ☎ 032/91 15 16.
- **ACCORD SERVICE**
accompagnement et relève auprès des personnes handicapées ou malades; ☎ BIS Courtelary ☎ 039/44 14 24.

- **SAINT-IMIER**
- **PHARMACIE DE SERVICE**
☎ 111.
- **BIBLIOTHÈQUE**
municipale (Ecole primaire): me 16 h 30-18 h 30, je 15 h 30-19 h 30.
- **LUDOTHÈQUE**
ve 15-17 h.
- **SYNDICAT D'INITIATIVE D'ERGUEL (SIE)**
bureau officiel de renseignements, Francillon 18, ☎ 41 26 63, ouv. 14-18 h 30.
- **SERVICES TECHNIQUES**
électricité, ☎ 41 43 45; eaux et gaz, ☎ 41 43 46. Vente, ☎ 41 34 66.
- **POLICE CANTONALE**
☎ 41 25 66.
- **POLICE MUNICIPALE**
☎ 41 20 47.
- **AMBULANCE**
☎ 42 11 22.
- **MÉDECIN DE SERVICE**
(St-Imier et Haut Vallon) ☎ 077/37 33 37, 24 h sur 24 h.
- **HÔPITAL**
☎ 42 11 22.
- **SOINS À DOMICILE**
St-Imier-Sonvilier, 41 31 33. Permanence au local de la Pelouse, lu-ve 13 h 30-14 h 30.
- **AIDE FAMILIALE**
☎ 41 33 95, 15 h 30-17 h 30 et 41 38 35 (urgences).
- **A.A. ALCOOLIQUE ANONYMES**
032/97 27 97 et 039/23 24 06.

- **COURTELARY**
- **POLICE CANTONALE**
☎ 44 10 90.
- **ADMINISTRATION**
district: ☎ 44 11 53.
- **SOINS À DOMICILE**
☎ 44 18 88.
- **MÉDECINS**
Dr Chopov, ☎ 039/44 11 42 - Ruchonnet, ☎ 039/44 10 10 à Courtelary - Dr Ennio Salomoni, ☎ 032/97 17 66 à Corgémont - Dr Ivano Salomoni, ☎ 032/97 24 24 à Sonceboz et Dr de Watteville, ☎ 032/97 11 67 à Corgémont.

- **TRAMELAN**
- **PHARMACIES**
H. Schneeberger ☎ 032/97 42 48
J. von der Weid, ☎ 032/97 40 30
- **CIP - CENTRE DE DOCUMENTATION**
Les Lovières 13, lu-ma-ve 10-12 h, 14-17 h, me 10-12 h, 14-20 h, ☎ 032/970 670.

- **LUOTHÈQUE**
ma et je 15-17 h.
- **BUREAU DE RENSEIGNEMENTS**
Grand-Rue, ☎ 97 57 09.
- **SERVICE TECHNIQUE**
et permanence eau-électricité
☎ 97 41 30.
- **POLICE CANTONALE**
☎ 97 40 69.
- **POLICE MUNICIPALE**
☎ 97 41 21 jour et nuit.
- **MÉDECINS**
Dr Graden ☎ 032/97 51 51. Dr Meyer ☎ 032/97 40 28. Dr Geering ☎ 032/97 45 97.
- **SOINS À DOMICILE**
et dépôt sanitaire: ☎ 97 68 78. 14-15 h, tous les jours.
- **AIDE FAMILIALE**
☎ 97 61 81.
- **LANDAU-SERVICE**
☎ 97 62 45.
- **PATINOIRE**
sa 14 h 15-17 h (patinage) (1/2 patinoire jusqu'à 15 h 15), sa 14 h 15-15 h 15 (hockey) (1/2 patinoire).

- **VILLERET**
- **BIBLIOTHÈQUE COMMUNALE**
tous les me 9 h 30-11 h.

- **CANTON DU JURA**
- **OFFICE DU TOURISME**
des Franches-Montagnes, Saignelégier: lu-ve 9-12 h, 14-18 h, sa 9-12 h, 14-16 h, ☎ 039/51 21 51. Fax ☎ 039/51 22 69.
- **SERVICE SOCIAL**
des Franches-Montagnes: puériculture, soins à domicile, aide familiale, planning familial, aide aux alcooliques (me ap-m.), permanence Pro Infirmis. Le Noirmont, rue du Pâquier, ☎ 039/53 17 66/67.
- **TRANSPORT HANDICAPÉS**
service «Kangourou»: ☎ 22 85 43 (Porrentruy) ou 22 77 15 et 22 20 61 (Delémont).
- **DÉPÔT-ATELIER**
de réparation de moyens auxiliaires pour handicapés: Ch. de l'Etang 5, Delémont, ☎ 22 60 31.
- **SOS FUTURE MAMAN**
☎ 066/22 26 26, 24 h sur 24 h.

- **LES BOIS**
- **LUDOTHÈQUE**
1er lu du mois, sauf octobre et juillet, 14 h 30-17 h 30, 1er étage, halle communale.

- **LE NOIRMONT**
- **LUDOTHÈQUE**
salle sous l'église, 3e me du mois, 13 h 30-16 h 30.

- **LES BREULEUX**
- **LUDOTHÈQUE**
anc. école primaire, 4e me du mois, 13 h 30-16 h 30.

- **MURIAUX**
- **MUSÉE**
de l'automobile, ouvert du lu au ve de 10-12 h et de 13 h 30-18 h. Week-ends et jours fériés, de 10-18 h.

- **SAIGNELÉGIER**
- **PHARMACIE**
des Franches-Montagnes: ☎ 039/51 12 03.
- **PATINOIRE**
lu 13 h 30-16 h 30, ma-ve 10-11 h 45, 13 h 30-16 h 30, sa-di 14-16 h 45.
- **PISCINE**
lu 13 h 30-21 h, ma-sa 10-21 h, di 10-18 h.
- **LUDOTHÈQUE**
Sommères 2, ma 14 h 30-16 h, je 16-17 h 30. Ordinateur, ma 16-18 h.
- **SYNDICAT D'INITIATIVE**
et Pro Jura: renseignements ☎ 51 21 51.
- **PRÉFECTURE**
☎ 51 11 81.
- **POLICE CANTONALE**
☎ 51 11 07.
- **SERVICE AMBULANCE**
☎ 51 22 44.
- **HÔPITAL MATERNITÉ**
☎ 51 13 01.
- **MÉDECINS**
Dr Boegli, ☎ 51 22 88; Dr Bloudanis, ☎ 51 12 84; Dr Meyrat, ☎ 51 22 33; Dr Baumeler, Le Noirmont, ☎ 53 11 65; Dr Bosson, Le Noirmont, ☎ 53 15 15; Dr Tettamanti, Les Breuleux, ☎ 54 17 54.
- **SERVICE SOCIAL**
tuberculose et asthme: ☎ 51 11 50.
- **BABY-SITTING**
Croix-Rouge: ☎ 039/51 13 42, 032/91 93 35.
- **S**

Formation continue: brevets fédéraux et certificats cantonaux

Supersecrétaires!

La formation continue a encore frappé! Hier, à l'Ecole supérieure de commerce, une dizaine de femmes de la région ont reçu un certificat cantonal de bureautique appliquée délivré par l'Ecole neuchâteloise d'informatique de gestion (ENIG). La plupart de ces lauréates ont également obtenu le brevet fédéral de secrétaire. Joli cumul, mais ces étudiantes ont dû au préalable effectuer un parcours de spartiates! Suivez la filière...

Depuis l'automne 1989, l'Ecole professionnelle commerciale (EPC) et sa complice, l'Ecole supérieure de commerce (ESC), proposent des cours pour l'obtention du brevet fédéral de secrétaire (BFS), perfectionnement professionnel jumelé d'ailleurs à une formation en bureautique appliquée.

Parallèlement et en collaboration avec le Haut, le Centre professionnel du Littoral neuchâtelois a aussi mis sur pied un tel programme.

Destinée aux personnes possédant un CFC d'employé de commerce ou un titre jugé équivalent (diplôme d'une école de commerce par exemple) et bénéficiant d'au moins 3 ans de pratique commerciale, cette filière de formation a attiré à La Chaux-de-Fonds une première volée de 18 femmes. En s'inscrivant, ces dernières ont choisi de s'astreindre, pendant 2 ans, à une vie de moine.

Durant cette période, certaines candidates sont, en effet, parvenues à travailler à plein temps, à suivre une dizaine d'heures de cours hebdomadaire, à étudier à domicile et à s'occuper de deux gosses...

EFFORT DÉMENTIEL

«C'est un effort démentiel», reconnaît, plein d'admiration, le directeur de l'EPC, M. Georges Vuilleumier, qui ajoute: «A quand le congé de formation?».

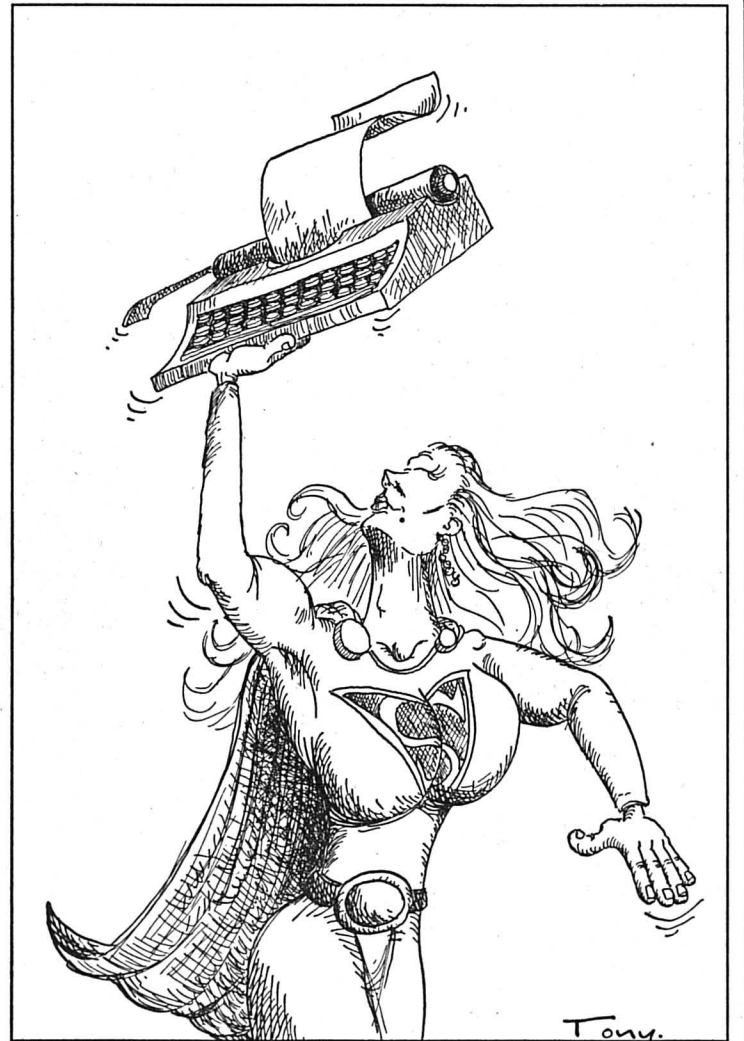
Riches en connaissances pratiques et théoriques dans des domaines aussi divers que la correspondance, les langues, l'informatique, l'économie d'entreprise, le droit, le marketing et la sténographie, 12 supers secrétaires se sont finalement présentées aux examens et deux tiers d'entre elles ont obtenu le BFS.

Quant aux autres, elles ont pu se consoler en repartant, soit

avec un CEA, préliminaire correspondance et administration (moyenne générale suffisante, mais une insuffisance dans une des deux branches principales), soit avec un CEBA, certificat de bureautique appliquée.

Les suivants, soit la deuxième volée, composée de 7 étudiants des Montagnes neuchâteloises et de 5 du Littoral, ont commencé à remonter cette filière de perfectionnement à la fin de cet été. Et vu le nombre relativement restreint de candidats, les cours, et c'est une première, sont donnés une fois à Neuchâtel et une fois à La Chaux-de-Fonds... Bel exemple de collaboration Haut-Bas!

ALP



Rédaction LOCALE

Tél: 039/210 210
Fax: 039/210 360

Irène BROSSARD
Alain PORTNER
Denise de CEUNINCK

BRÈVE

500e bébé!



Le 5 décembre passé, à 14 h 33, Mme Stefania Léderrey n'a probablement pas pensé qu'elle donnait naissance au 500e bébé de l'année. Pour marquer cet événement, l'officier d'état civil, M. Georges Studeli, est allé hier fleurir cette maman, ainsi que le petit Mégan, à la maternité de l'Hôpital de la ville. Comparée aux deux années précédentes, 1991 est donc un bon millésime pour les nouveaux-nés: 495 bébés au total en 1989 et 597 l'an passé.

(alp - photo Impar-Gerber)

AGENDA

Les bougies du cœur

Pour raviver la flamme de la solidarité, le Lions Club met en vente ses traditionnelles bougies et destine le bénéfice de cette action au Foyer d'accueil pour enfants Jeanne-Antide. Ce sera un coup de pouce pour faciliter l'acquisition d'une bibliothèque, de livres et de duvets pour les enfants. Le Lions Club tiendra ses stands sur le Pod lors des nocturnes, ce soir vendredi 13 décembre et vendredi 20 décembre prochain.

(comm-lmp)

Stage de théâtre

Ueli Locher, comédien professionnel, disciple de l'école Yves Lecoq, de Paris, donnera un stage de théâtre «Commedia dell'arte» et masques, samedi et dimanche 14 et 15 décembre. Le stage est ouvert à tout un chacun, expérience ou non dans le théâtre. Informations: Claude Moullet, place du Marché 6.

(DdC)

Noël de la Musique des Cadets

Le concert de Noël de la Musique des Cadets, «étoiles» et récompenses à la clé, aura lieu samedi 14 décembre, 20 h à la Salle du Progrès (No 48). L'invitation s'étend au public, l'entrée est libre. (DdC)

Journée cruciale chez Roulet-Imhof

Dépôt de bilan imminent

Au bénéfice d'un sursis concordataire accordé le 1er novembre dernier, la Maison Roulet-Imhof voit ses projets de sauvetage sérieusement hypothéqués par la conjoncture actuelle. Des décisions vont être prises incessamment et le dépôt de bilan paraît imminent.

Après les difficultés d'octobre dernier, avec la mise au chômage à 100% du personnel, le

Conseil d'administration de Roulet-Imhof, manufacture de pochettes, a tenté de sauver l'une de ses deux sociétés, Imhof S.A., et quelques postes de travail. Dans ce contexte, le Tribunal cantonal a accordé à l'entreprise un sursis concordataire par abandon d'actifs.

Les tentatives de réaménagement et de redimensionnement de la maison paraissent se heurter à de telles difficultés que la

révocation du sursis pourrait être demandée; elle entraînera simultanément le dépôt de bilan et la faillite.

Malgré toutes les solutions envisagées, l'avenir paraît des plus incertains et ces sociétés ne peuvent plus prendre de risques ni créer de nouvelles dettes. L'ultime décision de faillite mettrait alors un point final et définitif à une fabrication qui fut de prestige et de belle renommée. (ib)

Réception des nouveaux naturalisés

Plus qu'une formalité

Vingt-cinq personnes et quelques enfants ont obtenu la nationalité suisse dans le courant de l'année. Elles ont été reçues hier, à la Salle du Conseil général, par le Conseil communal in corpore.

Le chancelier Didier Berberat a ouvert la cérémonie. Après avoir présenté les conseillers communaux, leurs dicastères, le Conseil général, la Commission des naturalisations, Charles-H. Augsburg, président du Conseil communal, a félicité les nouveaux naturalisés.

Il a relevé leur patience, mise à l'épreuve par l'instruction, les rapports et la cascade administrative des dossiers. Il a souligné la capacité d'intégration des nouveaux naturalisés, l'acceptation d'un nouveau milieu sans renier ses racines, rappelé que La Chaux-de-Fonds, marquée

par l'immigration, a été de tout temps une terre d'accueil et souhaite le rester. (DdC)

● Ils sont venus d'Autriche, d'Espagne, de France, d'Italie, de Turquie, du Pakistan, de Yougoslavie, du Liban, d'Ouganda, du Zaïre. Ils ont obtenu la nationalité suisse:

Johanna Auer, Florencia Baravano, Altung Bicakci, Roger Bouverot, Barbara Canudas, Cristina Canudas, Yannick Chevriaud, M. et Mme Abdul Ghani et leurs enfants, Nadia Jeandroz, Mathieu Jeandroz, M. et Mme Fuad Kapetanovic et leur fils, Joséphine Khawam, Angela Limoli, Maria Limoli, M. et Mme Lonji M'Poy et leur enfant, Michel Ollier, Sabina Radicchi, M. et Mme Mohamed Rahemtulla et leurs enfants, M. et Mme Ramon Sanroma et leurs enfants, Ayca Taner.



Instant émouvant

Remise de l'acte d'incorporation.

(Impar Gerber)

Fraîchement diplômées...

BFS+CEBA: Claudine Collaud, Patricia Dell'Acqua, Chantal Marchon, Ariane Mathys, Florence Parel, Raymonde Simon-Vermot.

BFS: Francesca Naef, Ariane Nicolet.

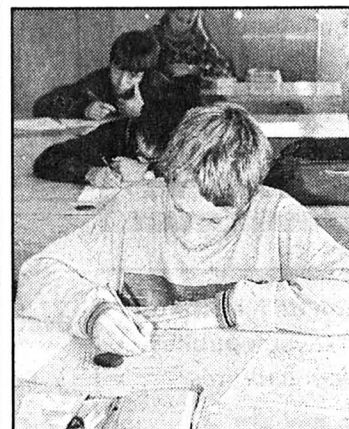
CEA+CEBA: Amanda Jeannerat.

CEA: Isabelle Krebs.

CEBA: Annette Aubry, Danièle Neuhaus.

Quarts de finale des championnats de mathématiques

Le périmètre du pré d'Estiné



qui se dérouleront le 21 mars 1992 à Delémont.

RÉSULTATS

Catégorie 1: Claire Jeandroz 6 pts; Martin Duvanel 5 pts; Ikbel El Fahel 5 pts; Jean-Marc Boichat 5 pts; Gaëtan Aubry 5 pts; Maher Hachem 5 pts; Julien Straubhaar 5 pts; Christophe Jeannotat 4 pts.

Catégorie 2: Cécile Moser 6 pts; Stéphane Gattoni 6 pts; Laurent Schwab 6 pts; Valérie Gaille 6 pts; Yves Stalder 5 pts; Xavier Houriet 5 pts. Catégorie lycée: Pascal Haefliger 5 pts.

(ib - photo Henry)

AVIS URGENT

Nous recherchons:

RÉGLEURS CNC

expérimentés.
Bonnes conditions
d'engagement.

OK PERSONNEL SERVICE

☎ 039/23 04 04

470-584

PUBLICITÉS

La Vieille Ville

BOUGE

AUJOURD'HUI de 16 à 20 heures le PÈRE NOËL

sera présent dans les magasins de la Vieille Ville.

132-12597

BIJOUTERIE

Mayer Stehlin

LA CHAUX DE FONDS

avenue Léopold-Robert 57

NAISSANCE

TOBIAS

a la joie d'annoncer la naissance de sa petite sœur

AGATHE

le 12 décembre 1991.

Clinique LANIXA S.A.
2300 La Chaux-de-Fonds

Véronique et Pierre
VOIROL

Ch-Humbert 8
2300 La Chaux-de-Fonds

● Prochaine soirée classique au P'tit Paris, Antonin Schindler, guitare, Milan Brecka, flûte, musiciens tchèques. Mardi 17 décembre, 21 h.

Occasions impeccables

VW

Polo Coupé GT, 1990
argent mét., 15 300 km
Golf GTI-5, 1990
contingent CH, jantes alu,
rouge, 35 800 km
Golf Rallye Syncro-3,
1989
toit coul., vert-mét.,
34 900 km
Jetta GTX 16 V, 1988
argent mét., 73 700 km
Corrado G 60, 1990
acc. div., blanche,
39 400 km

AUDI

80 Sport, 1990
blanche, 24 100 km
90 20 V, 1990
acc. div., pantheromet.,
31 100 km
Coupé GT, 1986
blanche, 68 300 km
100 2, E, 1989
ABS, climatisée,
argent mét., 57 300 km
200 Turbo aut., 1988
int. cuir, climatisée,
jantes sport, roue d'hiver,
gris mét., 50 000 km

DIVERS

Opel Kadett Frisco,
1991
inst. p. remorque, bleue,
8400 km
Ford Sierra 1,9 i XR,
1989
4x4, toit coul., gris mét.,
61 000 km
Mercedes 560 S EC,
1986
noir mét., 66 230 km

Garantie 100% Echange/Crédit

Ouverture quotidienne:
8 h à 12 h
et 13 h 30 à 19 h
Samedi: 8 h à 16 h

AMAG BIENNE

Nouvelle route de Berne
☎ 032/25 13 13
6-1497

A vendre superbe oc-
casions, cause départ

Audi 90 20 V

170 CV, ABS 89,
27000 kms
Pneus neufs,
parfait état.
24500 fr.

Tél. 022 738 95 61
18-928650/4x4

CONNAISSANCE DU MONDE



LES ALPES

FILM DE J.-B. BUISSON

Splendeur sauvage des
Alpes

Chamois, bouquetins,
tétrars, aigles royaux

Merveilles naturelles
des parcs nationaux

Les vieux métiers
de la tradition savoyarde

Traîneaux à chiens,
parapente, deltaplane

LE LOCLE
Musée des Beaux-Arts
Lundi 16 décembre
à 20h00

CHAUX-DE-FONDS
MIH
mardi 17 décembre
à 16h00 et 20h00

Prix des places: Fr. 12,-
location à l'entrée
**service culturel
migros**

VIDEOTEK: TAPEZ *4003#

DIVERS

Pour Noël ? Offrez des PIN'S !

Bons d'achats,
classeurs pour collectionneurs
Envers 55, 2400 Le Locle
☎ 039/31 72 65
de 16 h 30 à 18 h 30.
Samedi 9 à 16 heures
800349

À VENDRE

paille de bonne qualité

Livable tout de suite.
E. Patthey, agence agricole,
2125 La Brévine,
☎ 039/35 12 51, le matin.
157-800455

**Roland
Fahrni**
2316 Les Ponts-de-Martel
☎ 039/37 18 37

APPAREILS MÉNAGERS
Agencements de cuisine
Service officiel

ZANKER + Frigidaire
VENTE ET SERVICE APRÈS-VENTE
91-534

OFFRES D'EMPLOI

URGENT! Café-Restaurant
aux environs du Locle cherche
employé(e) de restauration

☎ 039/31 14 59
157-14299

Cadeaux utiles du monde de la maison



Fer à repasser à vapeur Aquaglis de Tefal

avec cassette anti-calcaire
intégrée, thermostat, jet de
vapeur super-plus et semelle
en durilium super-gliss.

139.-

Chauffe-plats Ideal

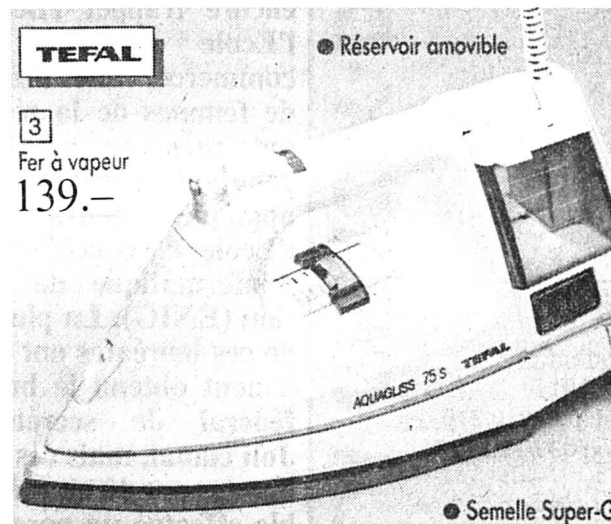
émaillé, à motifs
fleurs

49.90

Party Grill

pour raclette, charbonnade
et crêpes, avec
8 poêlons
et spatules

59.-



Aspirateur AEG Vampyr 415
aspiration puissante
1100 watts

279.-

printemps

Pour vous, le meilleur.

132-12600

IMMOBILIER

À LOUER TOUT DE SUITE
**96 appartement
de 5½ pièces**

SITUATION QUARTIER NEUF AU LOCLE
Pour tous renseignements, s'adresser à:
GÉRANCIA & BOLLIGER S.A.,
avenue Léopold-Robert 12, 2300 La Chaux-de-Fonds,
☎ 039/23 33 77.

SNGCI

132-12057

DIVERS

A vendre cause changement de modèles
**IL NOUS RESTE
5 modèles de CUISINES
EN CHÊNE MASSIF
ET CHÂTAIGNIER**
avec les appareils garantis au prix excep-
tionnel de Fr. 7450.-
Possibilité de faire sur mesures et plan.

MAGNIFIQUES SALLES DE BAINS

complètes, tous coloris, Fr. 1350.-
L'HABITAT ☎ 032/91 32 44
Grand-Rue 8 TAVANNES
Ouvert que le samedi.
243-102476

CONFÉRENCE

Est-il possible de résoudre
soi-même ses problèmes?

Vendredi 13 décembre 1991
à 20 heures

EUROTEL NEUCHÂTEL
Av. de la Gare 15-17
2000 Neuchâtel

ENTRÉE LIBRE

Yves Lehmann, ingénieur EPFL,
conseiller en DIANÉTIQUE

238-884975

République et Canton de Neuchâtel
Département des Travaux publics
Patinage et responsabilités

RAPPEL

Comme chaque année, il y a foule sur les lacs des
Taillères et des Brenets, gelés pour la plus grande
joie des patineurs de tout le canton.

Le département des Travaux publics attire l'attention
de la population sur le fait que l'épaisseur et la quali-
té de la glace sur ces lacs ne sont pas contrôlées. Sur
le lac des Brenets notamment, la variation du niveau
de l'eau et l'arrivée des affluents accroissent les dan-
gers.

En conséquence, les usagers des lacs sont seuls res-
ponsables de leurs faits et gestes lorsqu'ils prati-
quent leur sport favori. Cette règle s'applique aussi
aux promeneurs.

Département des Travaux publics

28-119

IMMOBILIER

Gérance d'immeubles
Toutes transactions immobilières
Promotion immobilière
Achat - Vente - Courtage

Régie immobilière P. Béguin

Tél. (038) 53 50 82

A louer au Locle, dans quartier résidentiel:

appartement de 3½ pièces

Balcon, cave.
Entrée à convenir.

450-1107

A louer
aux Brenets
**3 pièces
avec cheminée**
Fr. 950.-
☎ 061/302 22 25
3-29596

A louer au Locle
dans quartier résidentiel
**appartement
de 4½ pièces**

Rénové, cuisine agencée.
Balcon, cave.
Entrée à convenir.
☎ 038/53 50 82
450-1107

A louer
à Dombresson
4 pièces
Fr. 880.-
☎ 061/302 22 25
3-29596

A vendre au Locle
**terrain à construire,
zone villas
2 x 1600 m²**

D'un seul tenant. Fr. 85.-/m².
Offre sous chiffres D 028-719160
à Publicitas, case postale 1471,
2001 Neuchâtel 1.

MONTANA (VS)
Été-hiver des mon-
diaux de ski.
A vendre (maladie)
**JOLI STUDIO
CUISINE
SÉPARÉE SUD**
Fr. 73 000.-,
pour traiter dès
Fr. 15 000.-
☎ 021/20 86 08 de
10 à 21 h
(Visites 7 jours sur 7)
36-754

REGIE
**DUPONT
& DURAND**
S.A.
☎ 038/41 21 59
NEUCHÂTEL

A louer au Locle
Centre ville

APPARTEMENT DE 1½ PIÈCE

Séjour/coin, cuisine agencée et une
petite chambre, W.-C./douche.
Libre tout de suite ou à convenir.

GRAND APPARTEMENT DE 4½ PIÈCES (110 m²)

Comprenant: un salon avec cheminée,
une cuisine agencée, coin à manger, 3
chambres à coucher, 2 salles de bains
avec W.-C., cave.
Libre tout de suite ou à convenir.
Pour tous renseignements et vi-
sité, s'adresser à la gérance.
450-1055

A vendre
Citroën BX
Break, 1,4 TRI, 1990,
blanche. Fr. 13 900.-
Range Rover
Vogue, 1985, bleu
métal., Fr. 21 900.-
Subaru
Jubilé 1990,
blanche. Fr. 15 900.-
Subaru
Jubilé 1989, rouge
Fr. 13 900.-
**Garage de
La Sagne**
☎ 039/31 82 88
132-503568

Meubles d'occasion à vendre

Chambres à coucher, salons, divans, fauteuils, salles à manger, parois
murales, tables, chaises, lits, armoires, étagères, tapis, tours de lit.

Prix très bas. Paiement comptant.

S'adresser à **Meublorama, Bôle/NE (près gare CFF Boudry)**.

Heures d'ouverture: de 9 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 h 30.

Samedi de 8 à 12 heures et de 13 h 30 à 17 heures.

Fermé le lundi matin.

Automobilistes!

Dès le centre de Bôle, suivez les flèches Meublorama.

Grande place de parc.

450-2800

IMMOBILIER

A louer à Fleurier
**locaux
industriels**

2 halles de 290 m²,
hauteur 7 mètres.
Pour le 1er août 1992.
Case postale 188,
2114 Fleurier
28-506510

MONTANA-CRANS appartements
1¹³ pcs Fr. 75'000.- 2¹³ pcs Fr. 163'000.-
3¹³ pcs Fr. 238'000.- 4¹³ pcs Fr. 313'000.-
Vente aux étrangers autorisée
CHALETs avec terrain Fr. 375'000.-
Tél. (027) 55 30 53 - (077) 28 18 69

A vendre ou à louer
aux Geneveys-sur-Coffrane,
à mi-chemin de Neuchâtel et de
La Chaux-de-Fonds, à proximité
des commerces et de la gare CFF,
magnifique vue sur les Alpes

villas neuves

5 pièces, cuisine agencée,
2 salles d'eau, parc couvert, réduit,
jardin d'hiver.

Pour tous renseignements:

Régie Immobilière
F. Bernasconi & Cie
2003 Neuchâtel
Clos-de-Serrières 31
Tél. 038 31 90 31

28-486

A LOUER Fritz-Courvoisier
La Chaux-de-Fonds
Place de parc
dans garage collectif.
Libre: tout de suite ou à
convenir.
Loyer: Fr. 120.-
132-12083

**GECO GÉRANCE ET
COURTAGE S.A.**
75, RUE JARDINIÈRE - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Tél. 039/23 26 55-56

Certificat de qualité pour Intermedics S.A.

Pas important face à l'Europe

Le construction de l'Europe, avec l'entrée en fonction de la Communauté des douze au 1er janvier 1993, préoccupe avec raison bon nombre d'entreprises helvétiques. La firme Intermedics, au Locle, est de celles-là. Mais il y a deux ans déjà qu'elle a commencé à se préparer à cette échéance. Elle vient à ce propos de franchir un pas important en devenant la première entreprise de la division «Intermedics pacemakers» du groupe Sulzermedica à obtenir la certification de son système d'assurance «Qualité», selon la norme ISO-9002/EN29002.

pénne pour les implants médicaux actifs».

Cette reconnaissance sera indispensable pour «obtenir la marque CE qui sera obligatoire, dans un proche avenir, pour vendre nos produits dans la CEE» précise-t-il.

Filiale suisse de Intermedics Inc., Intermedics S.A. implantée au-dessus du Locle, réalise approximativement 40 à 45% de la production mondiale de stimulateurs et d'électrodes de la division «Intermedics pacemakers» du groupe Sulzermedica. Or, comme plus du 90% des produits fabriqués au Locle sont vendus en Europe, il est aisé de comprendre la volonté de l'entreprise d'obtenir ce fameux label CE, (Communauté Européenne) même si la Suisse, en 1992, négociera d'abord le virage de l'EEE (Espace Economique Européen) qui ne devrait être qu'une étape de transition en vue de l'adhésion à la CE.

KILOS DE DOCUMENTS

Depuis deux ans, la direction d'Intermedics, une équipe de cadres désignée à cet effet, mais aussi l'ensemble du personnel, se sont mis à l'œuvre pour franchir une première étape consistant en l'obtention de la certification de son système d'assurance «Qualité», selon la norme ISO9002/EN29002, délivrée par

une association agréée, la SQS. Soit l'Association suisse pour certificats d'assurance qualité.

Si la norme en question tient en quelques pages (certes écrites en petits caractères) et énonce 18 chapitres principaux, il aura fallu des kilos de documents pour y répondre. Avec notamment un dossier de base de plusieurs centaines de pages, portant essentiellement sur le processus de fabrication des produits de la firme locloise, son savoir-faire et la manière dont elle en assure le contrôle de qualité et la façon aussi de garantir le niveau des composants livrés par ses fournisseurs.

Mais, et cela est important, ce document de base, «une charte qui a donné lieu à d'autres publications internes» explique M. Haemmerli, n'est pas qu'une démarche théorique. Il décrit le mode de fonctionnement réel et quotidien de l'entreprise. D'ailleurs, durant trois jours d'audit, les experts de SQS en ont été convaincus. Le directeur remarque que «durant tout le processus de préparation du système d'assurance «Qualité», l'engagement de tous les collaborateurs a été obtenu grâce à la formation» et que «la certification de ce système est le résultat combiné de tous les collaborateurs». Pour Intermedics la voie européenne (dès 1993) est quasiment royale! (jcp)



Intermedics S. A.

Un travail de deux ans assuré grâce à l'ensemble des collaborateurs de l'entreprise. (Photo Création S.A.)

Rédaction du LOCLE

Tél: 039/31 33 31
Fax: 039/31 33 32

Jean-Claude PERRIN
Claire-Lise DROZ

BRÈVES

Atémi Power Club Nouveaux locaux...

Après avoir passé 7 ans dans le sous-sol de la halle des Jeanneret, l'Atémi Power Club, grâce à la compréhension des autorités communales, est maintenant doté d'une salle correspondant à ses besoins, rue des Jeanneret 9-11, au Locle.

Depuis le mois de juin, le club a aménagé cette salle, dans laquelle on peut désormais pratiquer le karaté semi-contact, le full-contact (boxe américaine), et le karaté éducatif pour les enfants. La société (plus de 65 membres, dont les plus jeunes âgés de 7 ans) peut s'entraîner tous les soirs, du lundi au vendredi, sous la direction d'entraîneurs compétents.

... et journées portes ouvertes

Samedi 14 décembre, de 14 h à 17 h, chacun est invité à l'inauguration des nouveaux locaux. Avec possibilité de s'entretenir avec le comité et les entraîneurs. L'Atémi propose dès janvier 92 deux cours. Le premier, de self-défense, destiné à chacun, donnant les bases qui permettent de se défendre dans la vie de tous les jours. Le second cours consistera en une préparation à la boxe traditionnelle (boxe anglaise), sous la direction de Jeunesse et Sport. (comm)

BRAVO À

François Berner...

... et sa brigade de 80 personnes, qui a assuré tip top la bonne marche du banquet organisé jeudi soir dernier, à la halle polyvalente, pour la venue de René Felber au Locle. Parmi ces 80 employés, 45 élèves de l'Ecole hôtelière, auxquels M. Berner s'est adressé en trois langues! Le repas, servi à 500 personnes, comprenait filet de truite au poireau; carré de veau à la graine de moutarde, panier de courgettes et pommes mousseline; choix de fromages; tartelette d'ananas au jus de sanguine vanillé; café, truffes et liqueurs. Cela faisait plusieurs mois que M. Berner «plançait» sur l'organisation de ce banquet. (Imp)

Protection des marais

Le WWF accuse

Reprenant un article du Dahu, bulletin du WWF-Neuchâtel, l'ATS cite les accusations de François Turrian, président du WWF. Celui-ci juge que le décret cantonal protégeant les tourbières n'est toujours pas respecté et s'étonne de voir descendre de La Tourne des camions de tourbe en provenance de la vallée des Ponts-de-Martel.

Tandis que Pierre-Alain Rumley, chef de l'aménagement du territoire, est plutôt satisfait, note encore l'ATS, même s'il admet que trois exploitants au moins ont semble-t-il exercé une

activité sans autorisation et un autre tourbier ne respecte apparemment pas la loi. M. Rumley tient ces cas pour mineurs et assure qu'ils sont actuellement examinés. Le cas échéant, des poursuites seront engagées.

Neuchâtel a déjà signé trois conventions avec des exploitants. Quatre autres sont en passe d'être signées. L'Etat a versé jusqu'ici plusieurs centaines de milliers de francs d'indemnités. Quinze à vingt personnes ont été directement touchées par le décret de protection des marais.

M. Rumley a encore précisé

que l'Etat, tout en tenant à appliquer une politique très stricte, a également décidé de laisser un temps d'adaptation aux exploitants. Selon le WWF, certains en profitent pour poursuivre, voire étendre leurs activités. Le WWF a averti que si cette situation devait se prolonger, il porterait plainte; il attendra le début du printemps prochain pour agir.

Rappelons que le principal tourbier touché par la décision du législatif neuchâtelois, Claude Robert de Martel-Dernier, a émigré avec toute sa famille au Canada... (ats-imp)

Troisième concert de la saison ACL

«François Le Grand» sous l'égide d'Espace 2

«L'Heure musicale» de la Radio Suisse romande marque son 50e anniversaire. Confinée presque exclusivement en studio à ses débuts, elle s'est rapidement sentie à l'étroit et a commencé sa décentralisation. Espace 2 sera au Temple du locle, dimanche, pour le troisième concert de l'abonnement ACL.

Tous les genres de musique ont été abordés dans l'émission. Aujourd'hui, le répertoire de «L'Heure musicale» est presque exclusivement consacré à la musique de chambre et à ses chefs-d'œuvre, quintessence de la musique classique.

On entendra dimanche l'ensemble «François Le Grand» de Genève, orienté vers l'époque baroque. Composé de Marie-Tecla Andreotti, flûte, Alessandro Moccia, violon, Daniel Gobet, viole de gambe, Christophe Coin, violoncelle, Guy Bovet clavecin, l'ensemble a été fondé en 1982 afin de commémorer le 250e anniversaire de la mort de François Couperin. Depuis lors, le groupe s'est fait entendre en

Europe en général et dans les festivals de musique baroque.

Au programme, dont la transmission sera donnée en direct, le Quatrième concert parisien de Telemann, la sonate en la majeur de Jean-Chr. Bach, le Trio de Londres de Haydn, le

Prélude et fugue en ré mineur sur un thème de Jean-S. Bach, de Mozart, le Quatuor en sol majeur de Abel, le Quintette en fa majeur de Jean-Chr. Bach.

D. de C.

● Temple du Locle, dimanche 15 décembre, 17 h précises.



Daniel Gobet, violiste

Fondateur de l'ensemble «François Le Grand».

(sp)

Noël exceptionnel au Club des loisirs

Pour marquer le 700e

Le Club des loisirs, grâce à la générosité de l'Association de développement du Locle (ADL) et de la section locale de la Croix-Rouge, propose cette année à ses membres et à toutes les personnes âgées de la cité, un Noël exceptionnel samedi 14 décembre dès 14 h 30 au Temple.

Une super occasion de marquer le 700e anniversaire de la Confédération à sa façon.

Les Papillons de Corban, un chœur d'une cinquantaine d'enfants, et les accordéonistes jurassiens, Gilbert Schwab et Cédric Stauffer, animeront l'après-midi. Pour bénéficier du fameux «cornet», les sociétaires devront présenter leur carte, lettre B. Un bon sera distribué aux non-membres. Le restant des cadeaux de Noël sera amené aux malades à domicile par les aides familiales. (paf)

La Chaux-du-Milieu: restaurant de la Poste

Concert de Jon Cleary

Du blues, du soul, du boogie woogie sortaient de la bouche de Jon Cleary, lors du récent récital que celui-ci donna au restaurant de la Poste de La Chaux-du-Milieu.

Sous ses phalanges souples, les touches du piano donnaient la cadence à une musique pleine de tempérament, de douceur et de négritude.

Artiste insolite, silhouette élégante dont le timbre rappelait

Ray Charles, Jon Cleary était accompagné par un bassiste de renom, Chulo Gatewood. Celui-ci a pincé ses cordes pour Myriam Makeba lors de ses tournées. De Brooklin via La Chaux-du-Milieu, par la voie des airs, Dwayne Broadnak a atterri derrière la batterie. Le trio a joué toute la soirée devant un public ravi. (df)

● Prochain concert, vendredi 13 décembre à 22 h.

Bonne année... et merci!

Chaque mois de décembre, L'Impartial ouvre une rubrique qui permet à chacun d'apporter ses vœux aux autres. A l'enseigne de «Bonne année...et merci!», le journal publie les noms et adresses de ceux qui, s'adressant à tous, pensent à quelques-uns en accompagnant leur message d'une obole de 10 francs ou plus.

L'intégralité des sommes ainsi recueillies est versée à des institutions d'utilité publique de la région.

Cette année, le produit de votre générosité sera réparti en parties égales entre:

- Société Le Dispensaire, 2300 La Chaux-de-Fonds (☎ 28.44.95).
- Crèche de l'Amitié, Manège 11, 2300 La Chaux-de-Fonds (☎ 28.64.88).
- Centre Les Perce-Neige, ch. Mont-Loisir, 2208 Les Hauts-Geneveys (☎ 038/53.41.41).
- Service d'aides familiales, Collège 11, 2300 La Chaux-de-Fonds (☎ 28.22.22).
- Centre social protestant, Temple-Allemand 23, 2300 La Chaux-de-Fonds (☎ 28.37.31).
- Fondation Sandoz, Grande-Rue 6-8, 2400 Le Locle (☎ 31.67.01).
- Home Temps Présent, Granges 11, 2300 La Chaux-de-Fonds (☎ 28.42.28).

Trois anciens de Cartier créent Laquor

De la place Vendôme aux Ecorces

Laquor c'est l'enfant prodige de trois cadres supérieurs qui ont quitté Cartier, le célèbre joaillier de la place Vendôme pour s'établir aux Ecorces, sur le plateau de Maïche. Tout juste ouverte, cette entreprise travaille déjà pour 95% à l'exportation et envisage à court terme l'embauche d'une trentaine d'employés.

serve son PDG, faisant allusion à son expérience chez Cartier, où il occupait le poste de directeur de production. Laquor en quête permanente de la qualité maximale est en particulier très pointue dans le domaine du laquage appliqué, par pistolette pour les initiés. C'est d'ailleurs son atout maître. Un savoir-faire signé Christian Cuenot, ingénieur technicien auquel Cartier doit «la recette» de la laque (peinture) qui par son éclat et sa densité habille majestueusement les luxueux produits horlogers et de maroquinerie que l'on connaît.

C. Cuenot a mis au point ce produit il y a seize ans chez Francispam à Maïche, filiale de Cartier.

Laquor comble une lacune dans le paysage industriel du Haut-Doubs horloger et microtechnique. C'est la seule usine, en effet, «capable de faire une pièce de stylo, d'horlogerie, de montre ou de lunette de A à Z», assure M. Bourhis son PDG. Du laquage au plaquage en passant par toutes les phases intermédiaires (polissage, usinage, décolletage, galvanoplastie...), l'entreprise apporte une double compétence alliant polyvalence et spécialisation.

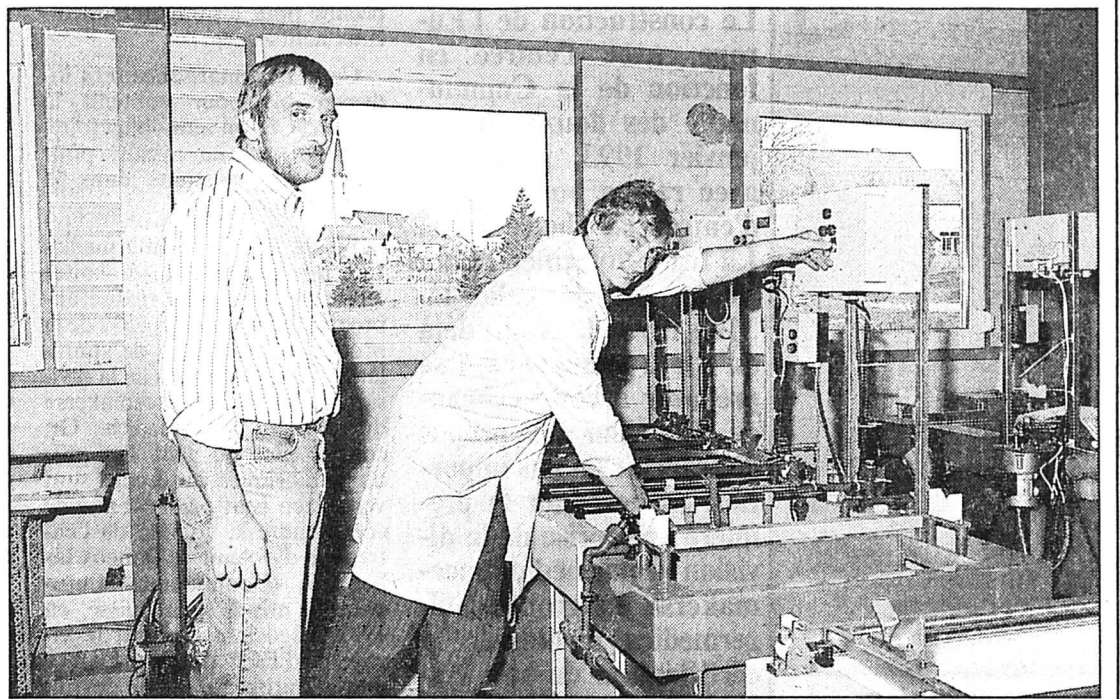
HAUT DE GAMME

Non seulement Laquor touche à tout, mais en expert. «d'un bout à l'autre». «Nous avons été habitués à travailler dans le haut de gamme. On ne sait pas tellement faire de la cavalerie», ob-

«On sait déposer, travailler la laque, à faible et forte épaisseur de 50 à 360 microns», précise M. Bourhis. L'atelier de laquage qui intervient en amont du processus de traitement de la pièce a une fonction capitale et décisive conditionnant la noblesse du produit abouti. On ne sera donc pas surpris des normes draconiennes respectées dans ce laboratoire où la poussière est l'ennemie numéro 1.

UN BLOC OPÉRATEUR

Aussi ce local entièrement recouvert de planelles est placé en permanence dans «des conditions d'un bloc opératoire», nous explique M. Bourhis, avec



MM. Bourhis et Cuenot

«On ne sait faire que du haut de gamme».

(Impar-Prêtre)

un système de filtre assurant un air d'une grande pureté.

Laquor, doté d'installations galvaniques «non polluantes», dépose aussi de l'or ou du nickel sur ses produits travaillés pour le compte de clients allemands, autrichiens, suisses et français. Un mois après sa création, Laquor tourne déjà à plein régime, son PDG avouant avoir «du mal à fournir». Mais ce départ foudroyant ne déclenche aucune euphorie chez Michel Bourhis.

Il éveille une lucide et saine réaction tirée de sa fructueuse expérience chez Cartier: «Il ne faut pas dépenser plus qu'on ne gagne. C'est La Palice, mais ça n'est pas évident car avant de dépenser il faut savoir gagner». Et l'on pourrait ajouter, pour amortir aussi un investissement de cinq millions de ff qui a bénéficié en tout et pour tout d'une modeste prime à la création de 150.000 ff.

Laquor qui devait initiale-

ment s'installer à Annecy a donc choisi le plateau pour «son milieu de PMI intéressant». Michel Bourhis observe en outre «qu'on n'est pas loin de l'Allemagne, de l'Italie et de la Suisse». La preuve que ce secteur est géographiquement et stratégiquement bien positionné pour l'implantation industrielle et qu'une meilleure desserte routière permettrait de le rendre encore plus attractif dans l'Europe de Maastricht! Pr.A.

Rédaction
du HAUT-DOUBS
Tél: 81 64 03 80

Alain PRETRE
Philippe JECHOUX
Jean-Pierre COUR
Eric DOTAL
Pascal SCHNAEBELE
Roland VERY

BRÈVE

Pour les bégues

Stage de rééducation

L'Ensemble pour la rééducation du bégaiement, notamment dirigé par le prêtre Roland Moysse organise comme chaque année un stage de deux semaines, dans la région de Besançon, pour aider les bégues de moins de 18 ans à s'en sortir. Celui-ci aura lieu du 5 au 18 juillet 1992 à Béthanie, dans la commune de Montferrand-le-Château. La méthode mise au point par l'abbé Henri Jarraud met en pratique trois éléments essentiels: le parler méthodique, la vie en groupe et un travail d'expression et de communication. Les inscriptions sont à faire au plus vite à Marie-Laure et André Besançon, 20 bis rue de Danjoutin, F-90400 Vezelois. (Imp)

TAPIS VERT

Tirage du jeudi
12 décembre

Huit de pique
Neuf de cœur
Valet de carreau
Dame de trèfle

L'INVITÉ DU SAMEDI

René Mercanti
Le parrain d'Ondougou
Un portrait signé
Alain Prêtre

Affaire Haenggi

Malversations et transferts abusifs en tous genres

Niklaus Haenggi, toujours incarcéré à Besançon après le rejet par deux fois d'une demande de mise en liberté, a fait procéder à la vente d'une propriété à Cap d'Antibes, dont le produit de 3,5 millions de FF servirait au complément partiel du «trou» de la nouvelle société Cattin à Mor-teau.

Cela fera donc trois mois, le 21 décembre prochain, que l'ex-administrateur de la manufacture horlogère mortuacienne est en prison, inculpé «d'abus de biens sociaux, complicité, recel, abus de confiance». Et sa détention

risque fort de se prolonger encore un certain temps, la justice considérant «qu'il offre des garanties d'indemnisation très inférieures par rapport au préjudice commis» et, que d'autre part, «sa remise en liberté risquerait d'entraîner des troubles de l'ordre public en raison de la gravité des faits qui lui sont reprochés». Enfin son maintien au secret apparaît aussi aux yeux de la justice comme «le seul moyen d'éviter la disparition de preuves ainsi que des pressions sur les témoins».

Parmi les malversations ou transferts abusifs de trésorerie

au détriment de Cattin on relève un versement de 1,1 million de FF à la société Lemrich (La Chaux-de-Fonds) «sans aucun justificatif», 1,8 million de francs pour le sponsoring de courses hippiques en Italie «sans aucune contrepartie ni retombée commerciale», 810.000 FF versés à une société d'Haenggi en Afrique du Sud «pour lui permettre d'acquiescer ses droits de douane afférents à l'importation de montres». Cattin a servi en outre à financer le rapatriement en Suisse d'une autre société sud-africaine pour 236.070 FF etc... (pr.a)

Coups de feu sanglants à Besançon

Des pruneaux à l'apéro

Un homme de 33 ans a été grièvement blessé, hier soir, de plusieurs balles de 7.65, dans un café de Besançon.

Plusieurs personnes se trouvaient dans le Café de la Poste, rue des Granges, vers 18 heures, lorsque plusieurs coups de feu ont éclaté. «C'est tout ce que tu mérites...», a lancé l'un des protagonistes à son vis-à-vis, avant de sortir un revolver de calibre 7.65. Il a tiré dans sa direction créant une belle panique parmi les consommateurs du bar et les badauds qui arpentaient la rue piétonne, artère commerçante

du centre ville de Besançon. Hocine Labacci, 33 ans, s'est effondré, très grièvement blessé de deux balles dans la tête et d'une dans l'abdomen.

Le tireur a pris la fuite à pied, avant l'arrivée de la police. La victime a été hospitalisée dans un état désespéré au Centre hospitalier régional. Au cours des auditions des témoins de la scène, les enquêteurs ont réussi à identifier un suspect. Mohamed Bahmed, 52 ans, s'est rendu de lui-même au commissariat. Un différent familial vieux de plusieurs années serait à l'origine de son geste. (p. sch.)

OFFRES D'EMPLOI

Pizzeria
La Piccola Italia
Hôtel-de-Ville 39
La Chaux-de-Fonds
cherche au plus vite
sommelier(ère)
Prière de se présenter
132-12459

IMMOBILIER

A vendre à Bevaix, chemin des Jonchères, vue sur le lac et les Alpes
villa individuelle
en début de construction, style ferme de 3 ou 4 chambres à coucher, 2 salles d'eau, salon-salle à manger avec cheminée, cuisine agencée, sous-sol excavé, pergola, garage. Possibilité de visiter une villa pilote. Tél. 038/24 77 40.
28-127

À LOUER
**APPARTEMENTS
3 PIÈCES**
tout de suite ou à convenir.
☎ 039/28 77 01
132-12512

A louer immédiatement ou date à convenir
**magnifique appartement
de 4 pièces**
avec cuisine agencée,
sis Jacob-Brandt 57.
Pour tous renseignements,
☎ 039/23 17 84
132-12263

À LOUER À BEVAIX
SURFACE COMMERCIALE
pour cabinet médical, bureaux, industrie légère, artisanat.
690 m² à Fr. 105.-/m²/an, fractionnable 137, 165, 172 et 216 m², avec ascenseur. Places de parc à disposition.
Tél. 038/24 77 40
28-127

Notre prêt personnel - un procrédit

Veillez me verser Fr.
Je rembourserai par mois env. Fr.

Nom Prénom
Rue No
NP/Domicile

Date de naissance Signature

A adresser dès aujourd'hui à
Banque Procrédit
Av. L.-Robert 25
2301 La Chaux-de-Fonds
039 - 23 16 12
08.00 à 12.15 heures
13.45 à 18.00 heures

Xprocrédit
Taux d'intérêts jusqu'à 16,5 % maximum par année inclus assurance solde de dette, frais administratifs et commissions. 03-4325

Au Cheval-Blanc
2954 Asuel
Tél. 066 72 24 41
Au pied des Rangiers

**25 décembre 1991 à midi
MENU DE NOËL**

Veillez réserver votre table.
Le restaurant sera fermé les 24 et 26 décembre.
165-14178/4x4

A Saint-Imier situation de rêve
Nous louons tout de suite ou à date à convenir
surface commercial
70 m², cuisine, W.-C./douche, idéal pour cabinet médical ou dentaire, salon de massage ou de beauté, pédicure, etc...
Loyer à discuter.
Renseignements et visites:
Etudes immobilières
BAL.
20, rue Planke Gérance SA
2502 Bienne ☎ 032 22 04 42
6-1092

«Défauts inadmissibles» d'un vin boudrysan

Un encavement mis k.-o.

Le stock de Chasselas 1990 d'un encavement de Boudry a été entièrement déclassé par le Laboratoire cantonal. La sentence a littéralement assommé les propriétaires qui ont abandonné la vinification de leurs produits cette année. Fait curieux: leur millésime 1990 a obtenu une médaille d'or à un concours international...

«Autrefois, le Laboratoire cantonal prélevait des échantillons en cours de vinification. Nous pouvions encore agir sur la qualité du produit fini. Aujourd'hui, les analyses se font lorsque le vin est déjà mis en bouteille et étiqueté. Nous avions déjà vendu 300 à 400 bouteilles avant que tombe la décision du Laboratoire cantonal de déclasser entièrement la récolte de Chasselas 1990. Personne ne nous avait adressé de réclamations. Par ailleurs, nos vendanges de Chasselas titraient

au-dessus de la moyenne cantonale, vers les 73-74 °Céshlé.

A tour de rôle, M. et Mme Bulliard-Kopp, ont raconté la mésaventure qui leur a fait abandonner cette année l'encavement de leurs 2,5 hectares de vignes. Ils continueront à soigner les plants, mais la récolte sera vendue, comme cette année. La première commercialisation du vin de la famille remonte à 1799, par un ancêtre de Mme Bulliard, du nom de Martenet.

GRIEF FLOU

«Nous ignorons à quoi se rapporte le «défaut de goût» incriminé. Dans le rapport du Laboratoire cantonal, rien ne le précise effectivement: «Ce vin a été complètement dépouillé et ne répond plus aux exigences minimales pour être commercialisé avec une appellation d'origine». Le rapport fait mention de l'article 350 de l'ordonnance sur les denrées alimentaires, sans plus. Or, cet article cite plusieurs anomalies.»

Au Laboratoire cantonal, M. Marc Treboux précise que le déclassement a été décidé avec le Service de la viticulture, en vertu de l'article cité ci-dessus et de l'article 37 du règlement d'exé-

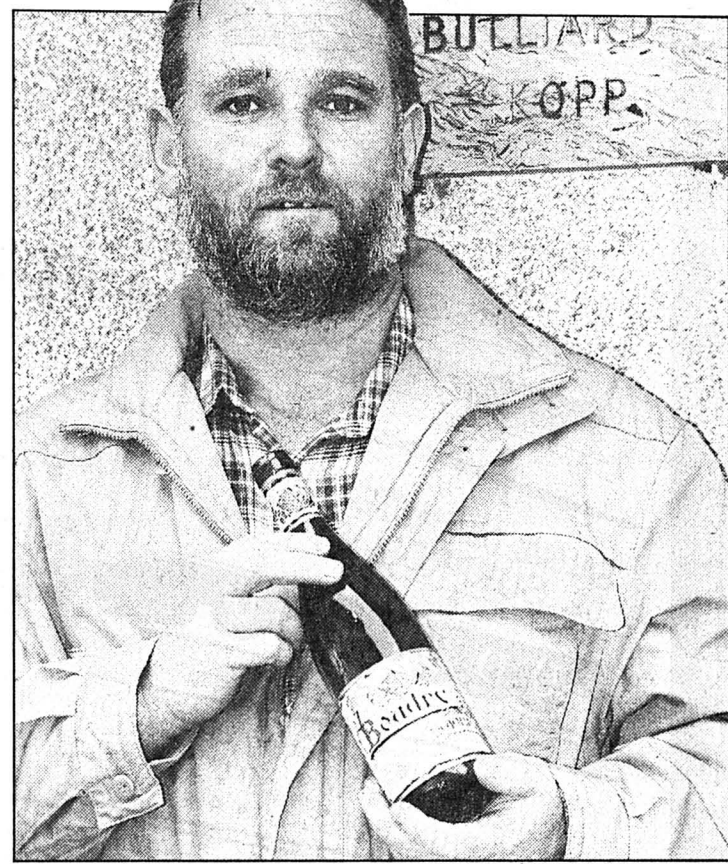
cution de la loi sur la viticulture qui exige le déclassement des vins qui ont perdu leur «typicité» de Neuchâtel.

Or, selon M. Treboux, l'encavement Bulliard-Kopp avait fait subir un traitement qui devait éviter les faux-goûts à leur vin et ce traitement a gommé les caractéristiques régionales. Il s'agit-là, il le reconnaît, d'un critère subjectif, mais les échantillons prélevés ont été goûtés par plusieurs spécialistes et ils présentaient tous le même défaut.

QUAND MÊME PRIMÉ

Par ailleurs, les encaveurs boudrysans auraient pu exiger une contre-expertise et faire opposition à la décision du Laboratoire cantonal, comme le stipulaient le rapport et la lettre qu'ils ont reçus coup sur coup. Or, ils ont manqué de promptitude et leur réponse a été envoyée après les vingt jours de délai fatidiques.

Ironie du sort, les époux Bulliard-Kopp ont participé à un concours international, à Istanbul, avec un Chasselas 1990. Il y ont obtenu une médaille d'or... Comme quoi, les spécialistes ne sont pas toujours au fait des caractéristiques régionales de chaque vin. A.T.



M. Bulliard

Il a abandonné la vinification de ses produits. (Impar-Galley)

Rédaction
de NEUCHÂTEL
Tél: 038/21 26 08
Fax: 038/21 38 34

Claudio PERSONENI

Anouk ORTLIEB
Tél: 038/41 35 15

Annette THORENS
Tél: 038/51 19 07

AGENDA

Le Landeron

Marché de Noël

L'Association de la vieille ville du Landeron invite la population au traditionnel marché de Noël, qui se déroulera samedi (de 9 à 12 heures) dans le bourg. Il y aura des stands et animations, assurées par les sociétés locales, et la visite du Père Noël (à 10 h) qui apportera une surprise aux enfants. (at)

Le Landeron

Musique militaire

La musique militaire «Les Armes Réunies» de La Chaux-de-Fonds, dirigée par René Michon, donnera ce soir un concert de gala au Landeron. A 20 h 30, à l'aula du Centre scolaire «Les Deux Thielles». (at-comm)

Neuchâtel

Les Chatons

L'association indépendante, «Les Chatons», œuvrant en faveur de la jeunesse en général, et également de la jeunesse handicapée, organise demain samedi son «Animat-expo» du 20^e anniversaire au Temple du Bas de 8 à 18 h. Au programme: jeux-concours, initiation au dessin et à la boulangerie. Invités spéciaux: les groupes Dessin Marylène Rikewaert de la Maison des jeunes et de la culture de Pontarlier. (cp)

Serrières

Case à chocs

Jazz au menu, ce soir dès 21 h, à la Salle de l'association des musiciens neuchâtelois à Serrières, avec le groupe suisse «Four for one». Un nouveau quartet qui vient de se former avec, à la trompette, Patrick Lehmann, Maurice Peretti aux claviers, Robert Roethlisberger à la contrebasse et François Huguenin à la batterie. Demain samedi, c'est le one-man-show de Johnny Human (GB) qui attend les inconditionnels de la Case à chocs. (cp)

Collégiale de Neuchâtel

Voix bulgares

Demain samedi, à 17 h 30 à la Collégiale de Neuchâtel, le Centre culturel neuchâtelois propose un concert de Noël du chœur de femmes «Les grandes voix bulgares». (comm-cp)

Boudry, Cortaillod, Gorgier et Corcelles

La nuit de tous les budgets

La soirée de ce vendredi 13 s'annonce «chaude» sur le plan de la politique financière communale. Pas moins de 4 législatifs du district de Boudry siègent ce soir. Avec pour point commun à l'ordre du jour des budgets 1992 dans le rouge. Certains même assez largement...

● **Boudry.** – Au chef-lieu, c'est un déficit présumé de 743.000 fr, pour un montant de charges de 22,8 millions, qui devra être avalisé par le législatif. Et ceci après un prélèvement de 101.000 fr au fonds d'épuration des eaux usées. Dans son rapport, l'exécutif relève que plus de 65% de la progression des charges prévues provient de dépenses non maîtrisables (établissements pour personnes âgées, AVS/AI, transports publics, hôpitaux, etc.). L'exécutif n'envisage toutefois pas, pour l'instant, de modifier le taux d'imposition ou la taxe hospitalière (10%), ni la taxe d'épuration (3,5%). Au cours de la même séance, deux crédits seront soumis au législatif: 60.000 fr pour l'étude de la construction d'une salle de gym à l'ancien collège et 50.000 fr pour du mobilier destiné à la ferme Bellevue. Enfin, le Conseil général se verra proposer une modification en deux étapes du tarif de l'eau: 20 ct de plus par m³ dès le 1^{er} janvier 92 et 30 ct une année plus tard.

● **Cortaillod.** – Pour la deuxième année consécutive, Cor-

taillod connaîtra un excédent de dépenses. Celui prévu au budget 92 est de 205.000 fr. Mais la situation n'est pas catastrophique, commente l'exécutif qui relève cependant qu'il faudra freiner les investissements. Le Conseil communal propose, en outre, de reconduire la taxe d'épuration des eaux usées au taux de 7,5% et demande au législatif de lui accorder deux crédits: 100.000 fr pour le financement d'un concours d'architecture relatif à la création d'une nouvelle administration et d'un parking, 136.000 fr pour l'achèvement du chemin du Signal.

● **Gorgier.** – Heures sombres en perspective pour la commune de Gorgier - Chez-le-Bart: 736.000 fr de déficit sont prévus au budget 92. Côté charges, l'augmentation est importante (+ 6 millions) alors que pour les recettes, c'est le mouvement inverse qui s'amorce avec en particulier la perte d'un important contribuable.

● **Corcelles-Cormondrèche.** – Le budget 1992 prévoit un déficit de près de 350.000 fr. Comme au chef-lieu, à Corcelles on souligne le rôle des charges imposées. L'exécutif proposera en outre de maintenir la taxe hospitalière à 10% et de faire passer la taxe d'épuration des eaux de 6 à 4,5%. Le législatif aura en outre à se prononcer sur un crédit de 550.000 fr. destiné à la reconstruction d'un bâtiment forestier à Chantemerle. (cp)

Route Saint-Blaise - Enges

Encore des plaintes

Les sorties de camions de la carrière du Maley, sur la route Saint-Blaise - Enges, ont été une fois de plus évoquées lors de la dernière séance du Conseil général d'Enges. Jusqu'ici, à chaque réclamation du Conseil communal, un léger mieux a été observé pendant un laps de temps plus ou moins court. Mais la situation est redevenue à chaque fois ce qu'elle était: route boueuse, parsemée de graviers, extrêmement dangereuse pour les véhicules. Pour obtenir de meilleurs

résultats, le Conseil communal a préconisé une avalanche... d'appels privés.

Le budget pour 1992 a été accepté mardi soir. Deux crédits ont été accordés: 31.000 fr pour des travaux à la ferme «Grange-Vallier» et à «La Combe», ainsi que 6000 fr destinés à la fin des travaux de drainages, à Lordel. Enfin, le législatif a donné son aval à deux arrêtés modifiant d'une part l'impôt des personnes morales et d'autre part le règlement de la police du feu. (at)

Peseux: budget 92 accepté

La pilule à contrecœur

Pour supporter le choc des 931.761 francs de déficit du budget 1992, le Conseil général de Peseux, réuni en séance hier soir, est tombé d'accord sur le principe d'une correction linéaire de 7% de l'imposition, limitée à un an. Cette résolution sera soumise au vote fin janvier.

Les groupes radical, libéral et socialiste se sont ralliés sans difficultés à la proposition de la Commission des finances, relative à la correction momentanée de l'impôt. Avec comme objectif corollaire, une révision de l'échelle fiscale en 1992. Tout comme ils avaient accepté le budget 92, avec toutefois quelques réserves. Ainsi que le rappelait le Conseil communal, ce

déficit considérable est avant tout imputable aux charges incompressibles imposées de l'extérieur, et dépendant des législations fédérales et cantonales. Au Conseil communal donc de réduire certaines dépenses dans la mesure du possible, bien que les économies réalisables dans les secteurs des forêts ou des Travaux publics ne soient pas de taille à compenser à elles seules le déficit.

UNIQUE OPPOSITION

Déficit par ailleurs relativisé par le groupe socialiste, désireux de ne pas abandonner en cours de route des projets d'importance, tels que l'agrandissement du collège des Coteaux ou la construction d'une halle de gymnastique. Le législatif se réservera cepen-

tant le droit de rediscuter le bien-fondé de certains crédits, selon leur degré d'urgence. «Car il faudra également tenir compte de la hausse des taux d'intérêts qui a touché plusieurs emprunts récemment reconduits», a souligné le président C. Weber. C'est donc avec quelques réserves que le budget a finalement été accepté par 35 voix et une opposition.

C'est également avec 35 voix et une opposition qu'avait été voté en début de séance un crédit de 154.600 francs pour l'acquisition d'un véhicule destiné aux Travaux publics.

Par ailleurs, les demandes de naturalisation neuchâteloise de Catherine et Ann Monica Fischer ont été acceptées à l'unanimité des voix. (ir)

Budget 92 devant le législatif de Colombier

Progression à froid: alignez, décomptez

Le législatif a accepté hier soir le budget 1992 qui lui était soumis. Non sans demander à l'exécutif d'envisager des moyens d'augmenter les recettes devant l'important déficit prévu. Côté correction de la progression à froid, la commune s'alignera sur l'Etat.

Le déficit d'exploitation de 1,1 million de francs, réduit à 940.000 fr par deux prélèvements aux réserves, n'a pas manqué d'inquiéter gauche et droite réunies. Qui s'étonnaient, par ailleurs, de l'absence de propositions de mesures de réductions de dépenses de la part de l'exécutif. La droite, menace de refus du budget à l'appui, d'en proposer une immédiate: la suppression de l'engagement d'un troisième policier comme prévu dans le budget. Proposition acceptée, contre la volonté de la gauche et du Conseil communal qui y a vu «une économie faite au détriment du bien-être et de la sécurité du village».

Les partis ont aussi été unanimes pour demander à l'exécutif d'entreprendre au plus vite

une étude générale sur la gestion et les finances de la commune. Et de se rejoindre encore par-dessus le clivage idéologique pour demander à l'exécutif de réfléchir aussi à la manière d'augmenter les recettes. Services et fiscalité en ligne de mire. Finalement, tout en rappelant que l'acceptation du budget n'était pas un feu vert donné à la dépense intégrale des sommes qu'il recouvre, le législatif a accepté les prévisions financières pour 1992 par 27 voix et 8 abstentions. Quant à la correction

de la progression à froid, la commune s'alignera sur le canton, même si elle a «vraiment été prise à froid» par la récente décision de l'Etat. Un «alignement» qui occasionnera un manque à gagner de 3,5% dans les recettes fiscales de 1992.

Au cours de la même séance, le législatif a accepté le crédit de 127.000 fr pour la réfection d'un appartement ainsi que celui de 26.000 pour l'aménagement d'une place réservée à la pratique de la planche à roulettes. (cp)

AUJOURD'HUI

NEUCHÂTEL

MUSIQUE

Concert par l'Orchestre symphonique de St-Gall, soliste: Rachel Cunz, violon (Perrenoud, Schoeck, Brahms)
Temple du Bas
20 h.

One o One
Plateau libre
22 h.

THÉÂTRE

Café-théâtre avec Serge Dangleterre
Théâtre du Pommier
20 h 30.

LE LANDERON

MUSIQUE

Concert de la musique militaire Les Armes-Réunies de La Chaux-de-Fonds
Aula de Centre scolaire
20 h 30.

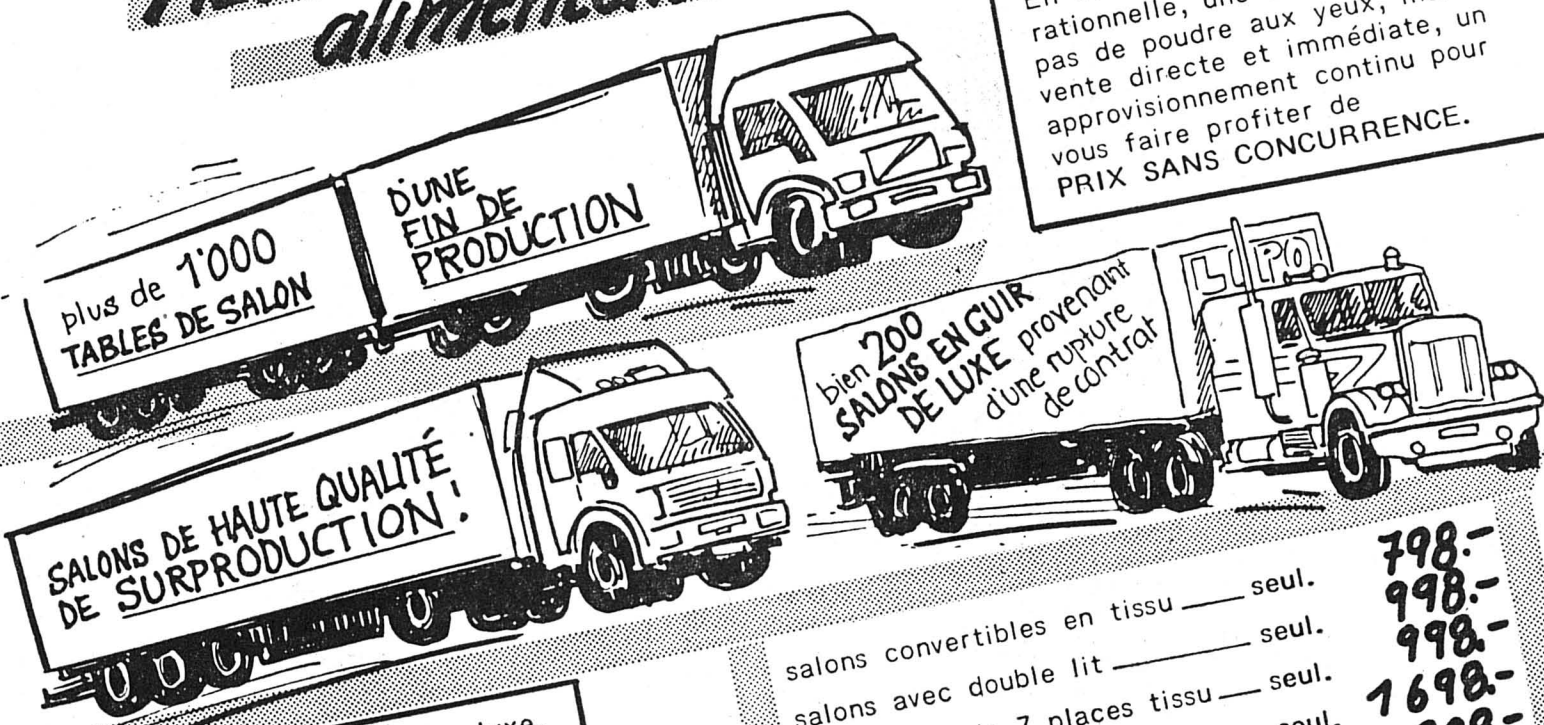
LIPO PULVERISE LES PRIX LIPO PULVERISE LES PRIX LIPO PULVERISE LES PRIX

LIPO PULVERISE LES PRIX

IMMOBILIER

Chaque jour des camions bourrés de MEUBLES ET TAPIS neufs d'usine alimentent nos stocks :

En deux mots: une organisation rationnelle, une calculatrice précise, pas de poudre aux yeux, mais une vente directe et immédiate, un approvisionnement continu pour vous faire profiter de PRIX SANS CONCURRENCE.



salons d'angle exécution de luxe, en tissu de qualité à DES PRIX FOUS
salons en cuir, haut de gamme, à DES PRIX BOULEVERSANTS.

salons convertibles en tissu _____ seul. 798.-
salons avec double lit _____ seul. 998.-
salons d'angle 7 places tissu _____ seul. 998.-
salons en cuir 3-2-1 _____ seul. 1698.-
salons en cuir 3-2-1 _____ seul. 1998.-
salons d'angle en cuir _____ seul. 2980.-
salons à 2 angles cuir _____ seul. 3998.-

CHEZ LIPO DES MEUBLES DE QUALITÉ POUR TOUS LES BUDGETS!

LIPO
MÖBELPOSTEN



REINACH/BL
sortie autoroute Reinach sud
chez Migrol deux fois à gauche.
Tram 10, 11, BLT bus 64.
Am Bruggrain 1, tél. 061/711 66 44
lundi 13.30-18.30
mardi-vendredi 8.00-18.30 sans interruption
samedi 8.00-16.00 sans interruption

10 x en Suisse:
REINACH-BL, DIETIKON-ZH
TIVOLI SPREITENBACH-AG
FRAUENKAPPELEN-BE
ABTWIL-SG, WIL-SG
LITTAU-LU
EGERKINGEN-SO
PFAFFIKON-SZ
GRANCIA-TI

LIPO PULVERISE LES PRIX LIPO PULVERISE LES PRIX LIPO PULVERISE LES PRIX LIPO PULVERISE LES PRIX

retim
Nous louons à Saint-Imier, pour date à convenir
appartement
5 chambres avec cuisine.
Loyer: Fr. 1250.-
Nous sommes volontiers à votre disposition pour de plus amples renseignements. Les intéressés s'adressent à:
☎ 039/41 37 77 jusqu'à 19 heures.
213 416428

VALAIS, PRÈS DE HAUTE-NENDAZ AU CŒUR DES QUATRE-VALLÉES
A vendre, raisons financières
RAVISSANT CHALET 4 PIÈCES
AVEC 500 m² TERRAIN, BELLE VUE
Meublé et équipé. Libre tout de suite.
Fr. 258 000.- acompte Fr. 52 000.-
☎ 027/22 86 07 de 9 à 21 heures.
(Visites aussi le samedi et le dimanche) 36-754

A louer à Romont (Fribourg)
local commercial
sur 2 étages. Surface totale: 845 m² env. Divisible au gré du preneur. Situation: à proximité de la gare CFF. Pour tous renseignements complémentaires et visite, veuillez vous adresser à:
Avenue Gérard-Clerc
1680 Romont
☎ 037/52 17 42
frimoh
17-1280/4x4

À VENDRE
Au Val-de-Ruz
VILLA
Comprenant: hall d'entrée, 4 chambres à coucher, salon avec cheminée, cuisine équipée, coin à manger, salle de bains et W.-C. séparés. Garage, jardin.
Finition soignée. Affaire intéressante. S'adresser à:
GÉRANCE CHARLES BERSET
La Chaux-de-Fonds
Jardinière 87, ☎ 039/23 78 33
470-119
L'IMMOBILIER DEPUIS 100 ANS

A Saint-Imier centre gare
Nous louons tout de suite ou à date à convenir
local commercial
80 m², accès aisé, grandes fenêtres, idéal pour petit atelier, expositions, salle d'école, bricolage, etc...
Loyer très avantageux.
Renseignements et visite: 6-1092
Etudes immobilières
BAL.
20, rue Plänke Gérance SA
2502 Bienne ☎ 032 22 04 42

DOMAINE
LA GRILLETTE



A. RUEDIN S.A. - 2088 CRESSIER
☎ 038/47 11 59 - Fax 038/47 18 54

DÉGUSTATION ET PORTES OUVERTES

Vendredi 13 et samedi 14 décembre 1991 de 9 à 19 heures

Nos crus: Blanc - Pinot Noir - Œil-de-Perdrix - Chardonnay Pinot Gris

Nos sélections de: Suisse - France - Italie - Espagne - USA, etc.

28-504372

DIVERS

La gestion de votre entreprise est un casse-tête ...

QUE FAIRE ?

Appelez-nous pour un premier entretien gratuit au 039/44 15 55

NRJ management sa
Conseils en organisation
Développement de logiciels
2608 Courtelary

A vendre, Haute-Nendaz, à 100 m du télécabine
SPACIEUX 3 1/2 PIÈCES
grand balcon au sud-ouest, Fr. 175 000.-
Tél. 022 793 46 11.
241.438653.000/4x4

110 km frontière
maisonnette de village

à conforter, terrain de 1800 m²
Prix: SFr. 35 000.- ou crédit 100% possible.
Tél. 0033/86 36 64 38 18-1073

L'annonce, reflet vivant du marché

Feuilleton de «L'IMPARTIAL»

89

T. Combe

Le mari de Jonquille

Roman

Il voulait que Manuel fût chassé avec ignominie; par là seulement sa sûreté serait couverte et sa rancune satisfaite.

Cependant le repas s'achevait sans incident. Firmin, qui ne manquait pas de finesse et détestait Constant Loison, le contredisait sur tous les points, tout en gardant à part lui une défiance bien accentuée contre Manuel. Celui-ci ne mangeait pas, restait silencieux et regardait la muraille avec une persis-

tance et une vacuité singulières. Impossible de le provoquer; il ne semblait pas même entendre ce qui se disait autour de lui.

- Plus qu'une demi-heure! s'écria Firmin en tirant sa montre. Si Jonquille veut nous régaler d'une chansonnette ou deux, il est temps qu'elle commence.

Manuel tressaillit. Quoi! Jonquille chanterait ce soir devant ces hommes insolents et bavards, qui détaillaient sa beauté avec des yeux avides, qui repaissaient leur imagination grossière de chacun de ses mouvements, qui prenaient pour eux chacun de ses regards, de ses sourires, et s'en prévalaient!... Il ne leur permettrait pas. Ce jour était sacré pour eux deux; c'était le commencement d'une vie nouvelle, que Jonquille devait faire plus retirée et plus modeste, comme il convient à une fiancée.

Cependant Manuel se leva pour aller l'avertir, voulant éviter tout esclandre; il se croyait parfaitement calme et raisonnable, et ne se doutait pas que la jalousie parlait en lui plus haut que la raison. Il rencontra Jonquille dans le corridor.

- N'entre pas, lui dit-il d'un air grave en l'arrêtant. Ils veulent que tu chantes, ne te montre pas, va chez Pierre.

- Pourquoi? fit-elle avec surprise.

- Mais, Jonquille, ne comprends-tu pas? Tu es à moi tout entière. Je ne suis pas disposé à partager.

- Ah!... fit-elle lentement, encore plus étonnée que piquée. Mais ces pauvres garçons attendent leur brin de musique. Si je ne chante, ils boiront pour se donner du montant.

- Tu as bien refusé l'autre soir, quand je t'en suppliais.

- Et tu étais content, n'est-ce pas?...

Allons, Manuel, laisse-moi passer, ou je me fâcherai et je te dirai «vous».

- Jonquille, je t'en prie encore, écoute-moi. Je sais bien des choses qu'une jeune fille n'entend jamais. Si tu les avais vus tout à l'heure, ces gars insolents qu'il faudrait museler, tu me comprendrais mieux, Jonquille. Ils osent te regarder comme on regarde les chanteuses des cafés-concerts; ils imaginent qu'ils te plaisent, ils t'envoient des œillades... Je leur mettrai au beurre noir, leurs œillades, s'écria-t-il pâle de jalousie et de colère, j'aplatirai ces museaux qui se prennent pour des figures.

Jonquille avait rougi, mais elle se redressa avec fierté.

- Vous faites tort à nos gars, dit-elle. Ils sont peut-être moins bien élevés que les messieurs de fabrique, comme vous et Constant, mais ils ne m'ont jamais manqué de respect. (A suivre)

Val-de-Travers: Fleurier se préoccupe de son alimentation en eau

Pour ne pas crier eau-secours

Ouvrir un robinet et l'eau coule. Quelle richesse! On l'oublie, le geste est devenu si naturel. Pour qu'il en soit longtemps ainsi, la commune de Fleurier va se lancer dans l'étude de son approvisionnement. Malgré les apparences, l'alimentation en eau du village n'est pas assurée. Il suffit de...

Fleurier est alimenté par la source de La Raisse et le puits des Cornées. Dans ce cas, l'eau est pompée directement dans la nappe phréatique. Ajoutez encore le réservoir des Creuses. D'une capacité d'un million de litres, il est à peine suffisant pour une autonomie de 24 heures.

L'eau de La Raisse, abondante, n'est pas filtrée naturellement mais s'écoule le long de failles. Quelques heures après un gros orage sur le plateau de Beauregard, elle devient limoneuse et inutilisable. En outre, cette eau est difficile à traiter. Aux Cornées, une pollution de la nappe - bordée de la Pénitance et de la zone industrielle - ou une période de sécheresse empêcherait de pomper le précieux liquide. Si ces conditions se réunissent pendant plus d'un jour, les robinets seront à sec.

RÉSEAU CONNECTÉS

Conscientes du problème, les autorités proposent de diversifier l'approvisionnement. La première phase pourrait consister en l'interconnexion des réseaux d'eau de Fleurier et de Saint-Sulpice par la construc-

tion d'un réservoir commun. Le secours serait réciproque. Fleurier a besoin d'une capacité d'un million et demi de litres. Le village posséderait ainsi une alimentation en amont de la nappe des Cornées. En cas de pollution de celle-ci, le réservoir ne serait pas touché.

Quant à cette nappe, les zones de protection du captage sont en voie de réalisation. Il s'agit d'appliquer une loi fédérale de...1972. Les risques de pollution diminueront, sans toutefois disparaître. Une fois ces étapes achevées, Fleurier disposera d'eau aux quatre points cardinaux.

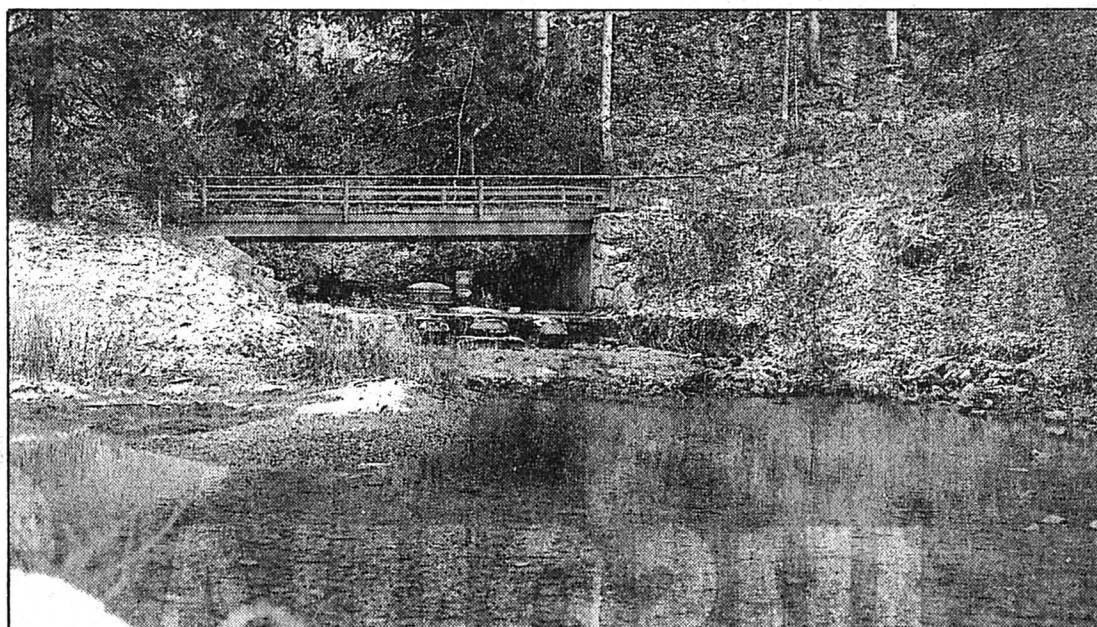
NOUVEAUX PUIITS

Ensuite, il faudra empoigner le problème de La Raisse. Deux solutions s'offrent. D'une part, le traitement des eaux de la source et l'établissement des zones de protection. Un problème toutefois, elles s'étendent jusqu'au canton de Vaud. Les autorités penchent plutôt pour la seconde voie. La source de La Raisse serait remplacée par des puits de pompage dans la nappe phréatique située sur la plaine des Sugits. Une étude géologique devra déterminer son ampleur.

Avant de se lancer dans des travaux, le Conseil communal sollicite un crédit d'étude de 130.000 fr. Ce point figure à l'ordre du jour de la séance du législatif de mardi prochain. L'alimentation en eau de Fleurier sera ainsi passée au peigne fin.

Restera alors à rénover le réseau d'eau, plus que centenaire. Les premières estimations font apparaître un coût astronomique. A l'échelle des fuites, estimées à 70%!

MDC



La source de La Raisse

Fleurier en tire une partie de son eau. Si le précieux liquide est abondant, il n'est pas filtré naturellement. Inutilisable après un gros orage. (Impar-De Cristofano)

Môtiers: épilogue des jeux interdits au Tribunal de police

Le poker moitié-moitié

Après la fondue, voici le poker moitié-moitié. On gagne et l'on perd à la fois... Hier, le Tribunal de police à Môtiers a rendu son énième jugement dans l'affaire des pokers électroniques. Un ténancier a récupéré ses tables de jeux mais paiera une créance compensatrice de 11.500 fr

G.E. avait installé des pokers électroniques dans son établissement public. D'abord autorisés, la police fit marche arrière et interdit ces jeux, considérés de hasard. Bien qu'une première série de tables lui fut confisquée, G.E. récidive.

Dans le premier procès, le

Tribunal ordonne la destruction des tables de jeux. Aucun des prévenus qui accompagnent G.E., tous ténanciers, n'écopent de créance compensatrice. Lors du second procès de G.E., un autre juge estime que seule une plaque électronique doit être détruite. Sans elle, la table se transforme en jeu innocent.

Devant l'inconstance des jugements, G.E. fait recours contre la première décision. Il veut qu'on lui restitue toutes ses tables de jeux, sans les plaques bien sûr. L'investissement consenti s'élève à plusieurs dizaines de milliers de francs. Quant au second verdict, il n'est

pas du goût de la cour de cassation qui renvoie le dossier chez le juge. On n'a pas rendu assez attentif G.E. sur la créance compensatrice. Que le prévenu a contesté, dans une précédente audience. Hormis lui, personne n'a dû s'acquitter de cette taxe.

Hier, le juge Fiorellino a rendu son verdict, qui devrait être le dernier... G.E. pourra récupérer ses tables de jeux mais paiera une créance compensatrice. 9000 fr pour les gains illicites du poker et 2500 pour ceux réalisés sur la vente de bière sans autorisation. Une amende de 2000 fr est confirmée et les frais se montent à 650 fr. (mdc)

Rédaction
du VAL-DE-RUZ
Tél: 038/21 26 03
Fax: 038/21 38 34

Simone ECKLIN

Rédaction du
VAL-DE-TRAVERS
Tél: 038/61 38 77
Fax: 038/61 36 82

Mariano De CRISTOFANO

BRÈVE

Dombresson

Bon sang, où dois-je parquer?

Le Conseil communal de Dombresson a décidé d'interdire le stationnement des véhicules sur la voie publique en hiver de minuit à 7 h du matin. Le parcage sera autorisé dans la cour du collège, côté nord-ouest, de 18 h à 8 h du matin. Au cas de non-observation de cette décision, la commune décline toute responsabilité pour les éventuels dégâts occasionnés aux véhicules lors des travaux de déneigement. (comm-se)

AGENDA

Couvet

Concert de Noël

Samedi, le Chœur de l'Amitié se produira à la chapelle Lermite de Couvet dès 20 h 15. Pour ce concert de Noël, le groupe sera dirigé par Bernard Comtesse - soliste Anita Luginbühl - et accompagné du Chœur d'enfants de Boudry. Entrée libre. (mdc)

Fontaines

Festival choral et musical

Dimanche 15 décembre, le Chœur mixte catholique du Val-de-Ruz «Sainte-Cécile» et le chœur paroissial de Cernier - Fontainemelon - Les Hauts-Geneveys se produiront au temple de Fontaines. S'y joindra la fanfare L'Union instrumentale de Cernier. On entendra des œuvres de Sydney Bechet, Mozart, Bizet et d'autres encore dont un final, «Jésus», parole et musique de Lionel Fivaz. (ha)

Dombresson

Concert de l'Avent

Samedi soir, à 20 h 15, le Chœur mixte de La Côte et Engollon ainsi que celui de La Coudre, tous deux dirigés par Maurice Sunier, se donneront en concert au temple de Dombresson. Au programme, une vingtaine de chants de Noël français. L. Ruch, J.-D. Rosselet, solistes; P. Thévenaz, flûte; P. Macchi, hautbois; C. Blaudenier, trompette; M. Schäfli-Allenbach, cor; T. Pécaut, orgue. Le Chœur des enfants de La Côte et Engollon chantera également. (ha)

Prochain Conseil général de Villiers: au menu, budget préoccupant

Yoyo fiscal

Mercredi prochain, le législatif de Villiers devra se prononcer sur le budget 1992 qui présente un déficit présumé de 130.950 fr pour un total de charges de 1 million 150.870 fr.

Un déficit qui se creuse de près de 100.000 fr par rapport au budget 91 et dont «d'ampleur» n'a pas manqué de «stupéfier» le Conseil communal. On annonce la couleur: rouge clignotant! Et l'exécutif d'expliquer qu'il a «râboté le plus possible» mais la dure réalité des chiffres est là. Santé et prévoyance sociale - des charges imposées par l'Etat - ont augmenté de 12 à 15% par rapport au budget 91. Et comme Villiers est une commune très «jeune», l'instruction publique

pèse lourd: à elle seule, elle engouffre 71% des recettes fiscales. Sans compter que les forêts communales coûtent plus qu'elles ne rapportent. Une première à Villiers!

Les remèdes? On a décidé de porter la taxe mensuelle du télé-réseau à 24 fr (au lieu de 22 fr). Et la taxe hospitalière passe, elle, de 6 à 8%. Deux mesures, déjà arrêtées par l'exécutif, qui offrent respectivement des rentrées de recettes de 2100 fr et 11.000 fr. Reste à soumettre au législatif une modification de l'échelle fiscale. A la clé? Une hausse du tarif de l'impôt de 4,16%. On espère ainsi «gagner» 21.000 fr, ce qui ramènerait le déficit à quelque 110.000

fr. Mais comme la commune imitera l'Etat qui a décidé d'une réduction de 6% du taux de l'impôt sur le revenu des personnes physiques pour compenser les effets de la progression à froid, ce sera le statu quo: 2% sur la taxe hospitalière plus 4% sur les impôts, ça nous donne bien... Il ne reste donc plus que la possibilité de puiser dans les réserves «en espérant qu'elles ne seront pas ou peu entamées par l'exercice 91».

Pour clore la séance dans la bonne humeur, on se prononcera sur l'adhésion au Syndicat intercommunal de la piscine du Val-de-Ruz. Un objet, qui comme chacun le sait, fait en général l'unanimité! (se)

Landeyeux: budget 92 de l'hôpital et du home médicalisé adopté

Moins rouge que prévu

Le budget 92 de l'hôpital et du home médicalisé de Landeyeux a été établi sur la base des tarifs et des indices de salaires 91. La plus-value des recettes provenait donc seulement de l'augmentation de l'activité de l'établissement.

Le budget 92 de l'hôpital et du home, regroupés pour la dernière fois, présentait un déficit présumé de quelque 5 millions 100.000 fr.

La Commission cantonale d'hospitalisation vient de décider une augmentation moyenne des tarifs se situant pour 92, à

7,5%. Ce qui signifie une rentrée de recettes d'environ 600.000 francs supplémentaires pour l'hôpital de Landeyeux. Côté salaires, l'indice passera de 107 à 112,5 points. L'un dans l'autre, ces précisions ont pour conséquence de ramener le déficit du budget 92 à 5 millions 020.000 francs.

Telle était la «bonne petite» nouvelle que Francis Pelletier, directeur administratif de l'établissement, a annoncée devant la Commission générale de l'Hôpital du Val-de-Ruz, réunie en séance hier soir. Les 22 délé-

gués présents ont adopté le budget à l'unanimité.

Il a, ensuite, été question du domaine de Landeyeux. Denis Robert, président de la commission d'étude pour le domaine, a précisé qu'une estimation du domaine était en cours auprès de l'Ecole cantonale d'agriculture. «D'ici 2 ou 3 mois, on devrait pouvoir présenter quelque chose de concret». C'est-à-dire que les délégués seront placés devant un choix clair: soit vendre le domaine, soit le garder en connaissant les coûts que cette deuxième solution entraînera. (se)

Montmolin

Noir budget

Le Conseil général de Montmolin se réunira lundi prochain pour examiner le budget 92 qui boucle avec un bénéfice présumé de 5520 fr pour un total de charges de 1 million 520.700 fr et 1 million 526.220 fr de recettes. Un budget dans les chiffres noirs!

Il prendra ensuite une décision concernant la modification du barème d'impôt communal, visant à inclure les charges, comme cela se fera dorénavant sur les décomptes cantonaux, selon la décision du Grand

Conseil du 24 juin dernier. Cette mesure est, avant tout, d'ordre technique. Le Conseil communal procédera ensuite à une consultation sur une transaction éventuelle avec l'entreprise Bernasconi au sujet du captage des eaux des Fontenailles. L'entreprise désire en effet agrandir un hangar qu'elle possède sur ce terrain. Elle en est cependant empêchée, car la commune jouit d'un droit de source. Le législatif prendra ensuite connaissance du rapport de la commission scolaire, présenté par son président M. Comminot. (jlg)

Dombresson: exposition d'artisanat local

De véritables «bourdons»

«Chacun y trouve quelque chose à son goût...» C'est ce qu'on pouvait entendre, samedi dernier, à la halle de gymnastique de Dombresson où se déroulait la 3e exposition-vente d'artisanat local.

Comme l'expliquait Jeannette Gander, une des responsables, les quelques vingt exposants sont de véritables «bourdons», travaillant sans relâche. C'est à elle que l'on doit l'initiative de cette exposition qui est aujourd'hui devenue une manifestation traditionnelle. Samedi, on a pu découvrir des artistes encore méconnus, des gens du village, fort habiles, qui occupent leurs loisirs à bricoler, peindre ou dessiner. A l'exemple de Cosette Bourquin qui se consacre à la

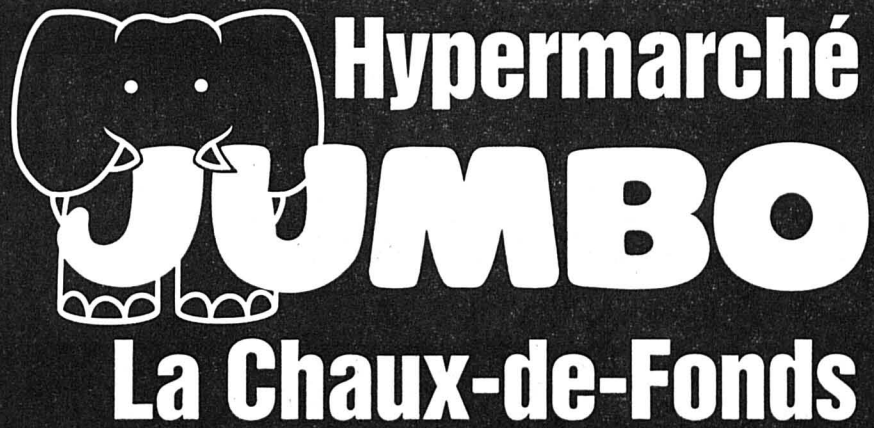
peinture sur porcelaine ou d'Irene Howald qui confectionne des colliers. L'exposition offrait encore l'occasion d'admirer les poupées de Marlène Vuillamoz, les dessins d'Elzingre et les charmantes illustrations pour enfants de Catherine Louis. (ha)

AVIS URGENT

Chézard-Saint-Martin
Centre commercial
Ce soir dès 20 h 15

MATCH AU LOTO

(Système fribourgeois)
Org.: Sté de gymnastique
28-506565



L'hypermarché
meilleur marché!

AUJOURD'HUI OUVERT
JUSQU'À 21h30!

DIVERS

J. GRISONI S.A.
OFFREZ
une bouteille de
PRUNE BERUDGE
Producteurs et négociants
2088 Cressier - ☎ 038/47 12 36 - Fax 038/47 12 10
OUVERT: du lundi au vendredi de 7 à 12 heures
et de 13 h 15 à 17 heures. Samedi matin de 9 h 30 à 11 h 30
450-227

FA François Aubry
Bijoutier
Joaillier
LE BIJOU... ORIGINAL...
une ligne exclusive, jeune et moderne
Exposition permanente
Egalement durant les ouvertures nocturnes
B.-Savoie 69 ☎ 039/41 21 01 2610 Saint-Imier
470-305

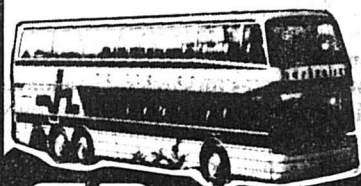
VACANCES - VOYAGES

Fin d'année - Circuits de plusieurs jours

31 décembre 1991 au 1^{er} janvier 1992: fin d'année en Alsace avec réveillon de Saint-Sylvestre 1½ jour, 330.-
30 décembre 1991 au 2 janvier 1992: fin d'année à Nice avec réveillon de Saint-Sylvestre 4 jours, 750.-
27 décembre 1991 au 3 janvier 1992: fin d'année à Rosas avec réveillon de Saint-Sylvestre 8 jours, 850.-

Pour vos cadeaux: offrez un voyage

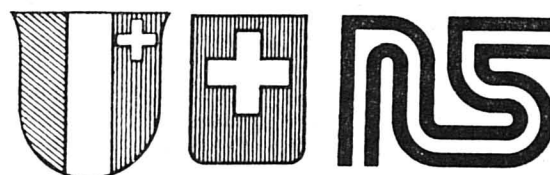
14-216-10/4x4



Inscriptions:

hertzeisen
Rue de la Raisse 2, 2855 Glovelier, 066 56 72 68

L'annonce,
reflet vivant du marché



ROUTES NATIONALES SUISSES
RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL
Département des travaux publics

SOUSSION

Dans le cadre des travaux de construction du tronçon Neuchâtel - Saint-Blaise de la N5, le département des Travaux publics de la République et Canton de Neuchâtel met en soumission la construction d'une batterie de tubes pour les Services industriels.

L'appel d'offre portera essentiellement sur les quantité suivantes:

- déblais: 3800 m³
- remblais: 1900 m³
- béton d'enrobage: 550 m³
- coffrages: 850 m²
- armatures: 14 to
- fourniture de tube PE Ø 100 à 120 mm: 3000 m'
- pose de tubes PE Ø 100 à 150 mm: 6000 m'

Les entreprises intéressées sont priées de s'inscrire jusqu'à vendredi 27 décembre 1991, en précisant qu'il s'agit du lot 1929 auprès de l'Office de construction de la N5, rue Pourtalès 13, 2001 Neuchâtel.

Le chef du Département: Jean Cl. Jaggi

28-119

IL N'EST PAS À
CRAINdre QUE
LA POSTE UN JOUR
SOIT FERMÉE.

Si vous venez chercher votre argent, la poste vous le donnera toujours sans aucune restriction. A n'importe lequel de ses 9643 guichets, ouverts même le samedi

L'affaire est dans le sac: je veux gratuitement un compte jaune, une POSTCARD et des POSTCHEQUES.

Si vous êtes pressé, vous pouvez l'ouvrir en téléphonant au 155 65 85 (c'est gratuit) ou en passant à un office de poste.

Renvoyez ce coupon non affranchi à l'adresse suivante:
LE COMPTE JAUNE, 1000 Lausanne

Nom/Prénom

Année de naissance

Adresse

NPA/Localité

493
matin. En plus, vous avez 400 Postomats, jour et nuit à votre disposition. Assez de bonnes raisons pour ouvrir sans plus tarder un compte jaune!



6-7550/4x4

Parlement bernois: Ueli Augsburgger abondamment critiqué, mais suivi...

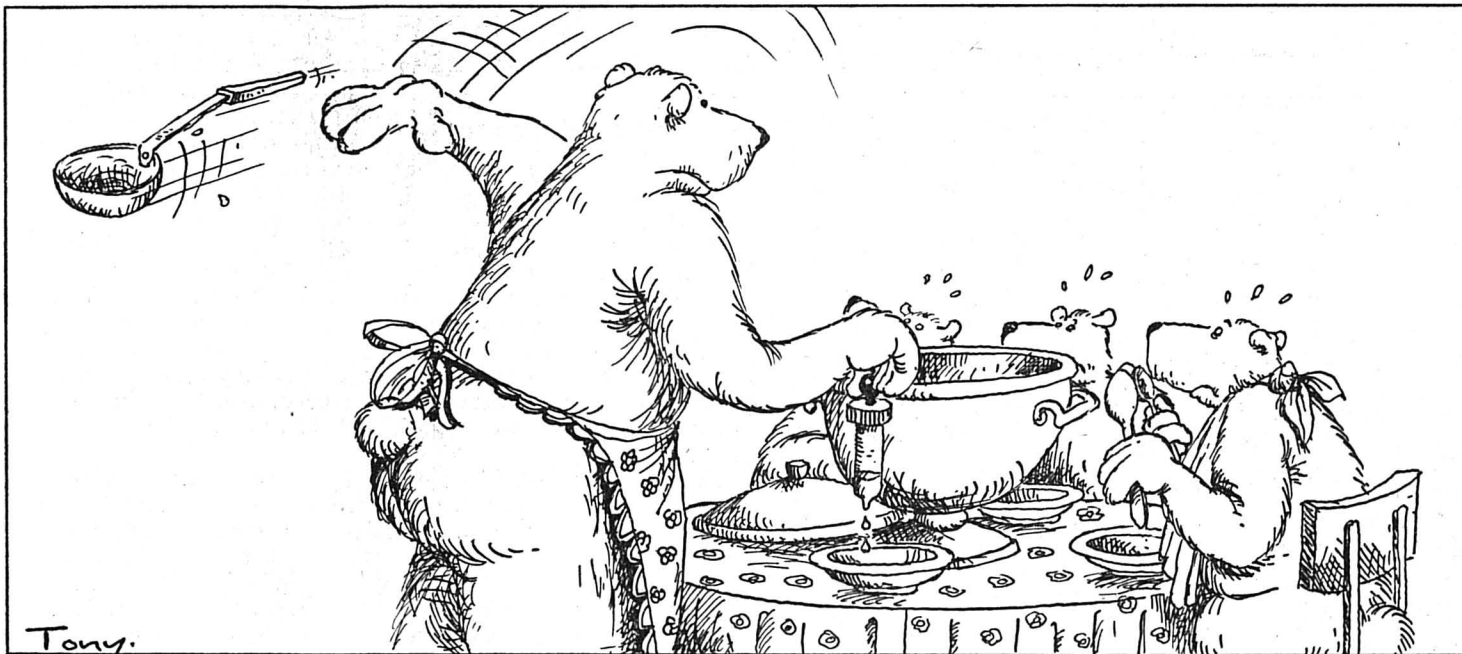
Les impôts à la hausse

S'il est la cible de nombreuses critiques, à la tête des communes ou par communiqués politiques interposés, le chef des finances bernoises, Ueli Augsburgger (udc), obtient pourtant presque tout ce qu'il veut du Grand Conseil. Hier, il a notamment fait passer une augmentation d'impôts et une diminution des postes au sein du personnel de l'Etat.

La gauche a eu beau craindre que cette manière exerce ses effets là où ce n'est surtout pas souhaitable – soit dans des secteurs de l'administration où les employés sont déjà surchargés – et provoque le renoncement à certaines tâches de l'Etat, le bloc bourgeois a eu gain de cause évidemment. Ainsi, lors de la libération de postes, on abandonnera 20% des postes attribués.

Plus clairement, on profitera des départs naturels pour ne pas remplacer tout le monde et gagner environ 95 postes en 1992 et 190 l'année suivante, sur le total de 12.500 postes qu'occupent actuellement les employés de l'Etat.

Répondant aux nombreuses craintes formulées durant le long débat d'hier, et concernant surtout les hôpitaux, foyers et autres établissements cantonaux de soins, le conseiller d'Etat Augsburgger souligne que les postes-clés seront de toutes façons repourvus: «Cette méthode permet d'éviter des réductions linéaires, tout en réalisant des économies là où c'est le moins dommageable.» Un avis partagé par 97 députés, contre 70.



LEÇON DE GYMNASTIQUE...

Troisième mesure d'urgence proposée par le Gouvernement pour assainir les malheureuses finances cantonales, la réduction des subventions accordées, selon un rapport dont nous vous ferons grâce des détails. De quoi économiser 10,4 millions, en rognant un peu partout.

Le député radical Sidler, s'insurgeant contre la réduction des subventions versées à des établissements professionnels, trouvait un écho auprès de l'écologiste Daniele Jenni, celui-ci souhaitant que l'on épargne au total une dizaine de domaines aussi divers que les chemins pédestres, les tribunaux du travail et l'Institut cinématographique par exemple. Le vote séparé de ses amendements valait une leçon de gymnastique – exercices d'ensemble alternés entre gauche et droite... – à un Parlement dont la majorité balayait bien évidemment toute modification à la proposition gouvernementale.

NOUS REVOILÀ À 2,3...

«Négligeons pendant un an notre objectif visant à ramener la fiscalité bernoise au niveau de la moyenne suisse, en attendant les effets des mesures à moyen et long termes, en nous concentrant sur le but «équilibre budgétaire»: Ueli Augsburgger était une fois encore suivi (même si, cette fois, la discipline de vote –

de fer... – agrarienne se relâchait pour dévoiler quelque contestation): l'an prochain, les Bernois seront imposés par le canton sur la base d'une quotité de 2,3.

Et à ceux qui ont l'impression qu'on se paye leur tête – députés ou citoyens – en leur ayant assuré voici 3 ans à peine que la quotité amorçait une descente durable et donc nécessaire, le direc-

teur des finances rétorque que «le Gouvernement ne pouvait pas prévoir l'inflation qui sévit depuis, ni le niveau actuel des taux d'intérêts»...

Pour les années suivantes, on reverra tout cela... Mais en attendant, avec le retard qu'ils ont accumulé, les députés bernois se retrouveront la semaine prochaine, lundi, mardi et sans doute mercredi encore. (de)

Rédaction
du JURA BERNOIS
Tél: 039/44 18 00
Fax: 039/44 17 07

Dominique EGGLEER

BRÈVES

Grand Conseil Sauvons-les!

Dans une interpellation déposée hier, le député tavannois Jean-Pierre Aellen demande au Gouvernement cantonal d'intervenir au plus vite pour que le Conseil fédéral fasse tout son possible afin d'assurer la sécurité de la famille Oezdemir, d'une part, et autorise cette famille à rentrer à Tavannes et à y vivre, d'autre part. Il se fait là le porte-parole de la population et des autorités tavannoises. (de)

AGENDA

Renan

Dvorak à l'église

Le chœur de chambre Jubilate, de Bienne, donnera samedi un concert exceptionnel en l'église de Renan (14 décembre, 20 h 15). Au programme, les «Adoramus Te» et «Cantate Domino» de Monteverdi, la sonate en fa mineur de Mendelssohn et, surtout, la Messe en ré majeur, op. 86, d'Antonin Dvorak. Alice Tschannen (soprano), Violène Brand (alto), Philippe Bieri (ténor) et Nicolas Pernet (basse) seront accompagnés à l'orgue par Bernard Heiniger. (de)

Tramelan

Fête de l'amitié

Une petite fête de l'amitié, organisée par le groupe d'accompagnement des réfugiés de Tramelan, aura lieu samedi 14 décembre. C'est à la salle de la paroisse réformée, de 15 à 18 h, que des artistes de la région et des réfugiés agrémenteront cette rencontre à laquelle chacun est cordialement convié. (comm-vu)

Saint-Imier

Concert de Noël

Le Corps de musique donne rendez-vous à tous les Imériens, ce dimanche 15 décembre à 17 h, en la Collégiale, pour un Concert de Noël au programme aussi riche que varié. Programme de circonstances bien sûr, avec nombre de quatuors et autres sextets, confirmant la qualité des instrumentistes. A l'issue du concert, on boira le vin chaud de l'amitié. (cab)

25 ans du Rotary-Club

Soutien à la musique

Le Rotary-Club de Saint-Imier - Tramelan - Tavannes, présidé cette année par Paul-André Flückiger, de Saint-Imier, a fêté récemment son 25e anniversaire. Une manifestation marquée notamment par un concours d'interprétation musicale.

Au début de l'année, le Rotary-Club comptait plus d'un million de membres, répartis dans quelque 24.500 clubs, implantés dans 167 pays. La récente ouverture des pays de l'Est aux activités du Rotary a contribué à augmenter très sensiblement son activité sur le plan mondial.

Les clubs de Suisse ont organisé cette année des activités particulières, liées au 700e de la Confédération. Celui de Saint-Imier - Tramelan - Tavannes, pour sa part et en collaboration avec les clubs de La Chaux-de-Fonds et des Montagnes neuchâteloises, a invité 15 jeunes gens, principalement des apprentis, en provenance de la région de Winterthur. Ils ont été reçus durant 4 jours dans la région, un programme varié leur permettant de mieux connaître l'Arc jurassien.

Pour marquer son 25e anniversaire, le Rotary-Club régional a organisé un concours d'interprétation musicale, afin de témoigner son encouragement à l'égard de jeunes gens qui ont accepté les sacrifices nécessaires à l'éclosion de leur talent. Jean Balissat, compositeur,

François-Xavier Delacoste, directeur du Conservatoire de Neuchâtel, et Silvano Fasolis, directeur de l'Ecole de musique du Jura bernois, formaient le jury chargé d'attribuer des bourses aux meilleurs, qui s'est plu à relever l'excellent niveau technique du concours.

Les principaux lauréats: 1er rang: Nathalie Stalder (1974), de Courtelary, au piano; 2e: Claire-Pascale Musard (71), St-Imier, hautbois; 3e: Diego Moro (71), St-Imier, piano; 4e: Antoine Joly (75), Tramelan, clarinette; 5e: David Knuchel (73), Tramelan, clarinette.

Fondé en 1966, le Rotary-Club Saint-Imier - Tramelan - Tavannes compte encore 11 membres fondateurs, sur un effectif total actuel de 41 membres. Durant la partie officielle du 25e, le président a témoigné sa reconnaissance à des membres qui, durant 25 ans, ont apporté «courage, ténacité et générosité» au club.

Pour marquer cet anniversaire, un Fonds du 25e a été créé, d'un montant de 10.000 francs, destiné à des aides sociales particulières et ponctuelles sur le territoire du club.

Durant cette partie officielle, le club jubilaire a reçu par ailleurs les félicitations du gouverneur du 1990e district, André Tobler, ainsi que les vœux des clubs de Stuttgart et de Montbéliard-Est, qui sont en contact avec lui depuis plus de 20 ans. (jjs)

Tramelan

Du bronze au Judo-Club



Les deux médaillés

Alexandre Kunz (à droite) et Lionel Humair. (vu)

A l'occasion des derniers championnats jurassiens, qui se sont déroulés à Porrentruy, le Judo-Club Tramelan avait délégué huit compétiteurs. Deux d'entre-eux sont revenus avec une médaille de bronze. Juste récompense pour Martine Mast qui se dévoue sans compter pour ses jeunes protégés.

Cet excellent résultat est le fruit d'un travail sérieux et confirme les progrès enregistrés depuis quelque temps déjà.

A Porrentruy, dans la catégorie des moins de 36 kg, Alexandre Kunz est monté sur la troisième marche du podium. Son camarade de club Lionel Humair en a fait de même dans la catégorie des moins de 54 kg. Deux distinctions qui confirment que le club tramelot peut envisager l'avenir avec sérénité. (vu)

Requérant d'asile kurde expulsé de Tavannes

Transféré dans une autre prison!

Le requérant d'asile kurde expulsé de Tavannes au début de la semaine a été transféré hier d'Istanbul à la prison de Malatya, au sud-est de la Turquie, a indiqué Heinz Schöni, porte-parole de l'ODR. Il devrait avoir une première audition avec le juge ces prochains jours. Son épouse et ses trois enfants ont par contre pu regagner leur province de Karammaras mercredi en bus, après avoir été arrêtés à l'aéroport.

L'Office fédéral des réfugiés (ODR) ignore toujours le contenu de l'acte d'accusation lancé contre M. Oezdemir, et s'était déclaré surpris mercredi par le revirement de situation, déclarant ignorer l'existence d'un mandat d'arrêt contre le requérant. La section suisse d'Amnesty international (AI) a au contraire indiqué hier que le Service des recours du Département fédéral de justice et police, qui a rejeté la demande d'asile, était en possession du document.

La demande d'asile avait quand même été déclarée «irrecevable», le requérant étant incapable de fournir des documents probants d'après le service compétent, relève AI. L'organisation de défense des droits de l'homme a indiqué hier être «très préoccupée» par l'évolu-

tion de la situation. D'après AI, le requérant risque fortement d'être soumis à la torture. AI regrette que la demande d'asile de M. Oezdemir n'ait pas été examinée «avec tout le soin requis». En mai dernier, un requérant d'asile kurde du canton de St-Gall a aussi été contraint de quitter la Suisse. Il est emprisonné depuis le 10 octobre dernier à la prison de Mlatya, et a affirmé lors de sa première audience avoir fait des aveux sous la torture, rapporte l'organisation.

D'après l'ODR, l'arrestation de M. Oezdemir a vraisemblablement été prolongée à cause de ses activités au sein du Parti communiste kurde, interdit en Turquie. Le requérant n'avait jamais mentionné son appartenance au PKK, a indiqué le porte-parole.

MANIFESTATION À TAVANNES

La population et les autorités de Tavannes se sont mobilisées depuis lundi pour protester contre l'expulsion de la famille Oezdemir, parfaitement intégrée à la commune. Le groupe de soutien qui s'est constitué exige que le DFJP fasse l'impossible pour réparer cette erreur et invite la population à manifester, lundi 16 décembre à 17 h 30, sur la place de la Gare de Tavannes, avec une bougie symbolique. (ats)

Nouveau président du Parlement jurassien

Pas de changement radical

Edmond Bourquard, 60 ans, instituteur, député radical delémontain, accédera ce matin à la présidence du Parlement. Afin de pouvoir faire face à ses nouvelles et nombreuses obligations, il prendra une retraite anticipée dès le mois de février prochain. Le Parlement disposera donc en 1992 d'un président à plein temps.

Edmond Bourquard a choisi cette solution, car il n'entend pas que sa tâche d'enseignant soit perturbée par de trop fréquentes absences découlant des nombreuses représentations que le président du Parlement doit assumer tout au long de l'année. De la part d'un homme, dont la femme et deux de leurs trois fils sont enseignants, cette décision l'honore.

Malgré cette entière disponibilité, la fonction présidentielle ne changera pas fondamentalement l'an prochain. Edmond Bourquard a certes l'expérience de la présidence, puisqu'il a as-

sumé celle du Conseil de ville de Delémont en 1985. Mais ces deux fonctions diffèrent passablement.

PROCÉDURE BIEN RODÉE

Depuis la dernière révision du Règlement, la procédure parlementaire est bien rodée, même si l'ambition d'animer davantage les débats n'est pas (encore?) concrétisée. Edmond Bourquard reconnaît que «l'oubli» de l'initiative «Place au vélo» devrait déboucher sur l'adjonction, aux tâches du Bureau, du «suivi» des initiatives populaires.

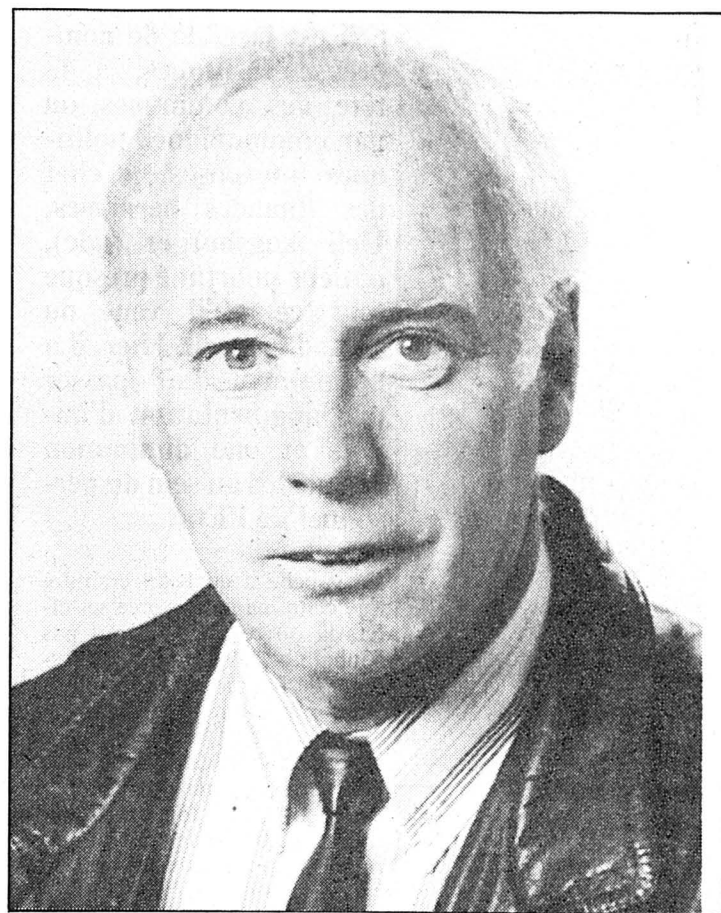
Le préoccupent aussi les lenteurs dont souffrent certains dossiers: Centre professionnel de Delémont (à cause de l'interférence dans le projet Clos Doubs), réalisation de la route d'évitement de Delémont (RDU, à cause des oppositions et des points noirs du projet) ainsi que les déficits budgétaires à venir. Mettre un frein à certaines dépenses et récolter de nouvelles recettes (renchérissement de la taxe sur les véhicules et des valeurs immobilières (y compris les valeurs locatives) permettront de les réduire fortement à bref délai, si les décisions y relatives ne sont pas édulcorées et ne tardent pas trop.

Quant à l'espoir commun à tous les partis, la réunification du Jura, elle exigera beaucoup de patience. Edmond Bourquard a pu jauger, au sein des milieux radicaux des districts méridionaux, l'ampleur du fossé entre gens du nord et gens du sud du Jura. Il souligne combien les récentes élections de Tramelan ont mis en évidence la nécessité du dialogue et l'échec prévisible des positions extrémistes qui ne font plus recette. Dans ce contexte, les efforts gouvernementaux via la médiation fédérale prennent toute leur importance.

Le nouveau président s'interroge aussi sur le raccordement des CJ à Delémont. Partisan des transports publics, il ne demande qu'à être convaincu de son caractère indispensable (si l'on songe notamment au maintien de la ligne Glovelier - La Chaux-de-Fonds et de son inclusion dans Rail 2000).

On le voit, les dossiers importants solliciteront les députés l'an prochain. Edmond Bourquard se réjouit de pouvoir conduire des débats dont les décisions engageront à bien des égards l'avenir du canton du Jura.

V. G.



Edmond Bourquard

Un président qui entend prendre sa tâche à cœur. (vg)

Rédaction du JURA

Tél: 032/97 49 13
Fax: 032/97 41 69

Gladys BIGLER

BRÈVES

Zumbach à Montsevelier

Chômage partiel

Nous annonçons dans notre édition d'hier le prochain dépôt de bilan de Zumbach S.A., fabrique de machines-outils à Montsevelier. Le travail n'a pas encore cessé dans l'entreprise qui connaît le chômage partiel. Les ouvriers attendent que le juge prononce la faillite et espèrent recevoir de l'assurance-chômage leurs salaires de novembre, de décembre et la treizième mensualité. (vg)

Courfaivre

Pollution par le mazout

A la suite d'une erreur de manipulation, du mazout s'est échappé d'un camion qui remplissait une citerne à Courfaivre. Le mazout s'est écoulé dans les canalisations d'eaux usées. Une forte odeur s'est répandue dans le quartier et dans les habitations. L'eau n'est cependant pas contaminée. L'ampleur des dégâts n'est pas encore évaluée. (vg)

TCS Jura

Bulletin spécial du 75e

Quatre manifestations ont marqué cette année le 75e anniversaire de la section jurassienne du TCS, organisées sur les six districts jurassiens. Le bulletin spécial, qui vient de paraître, rappelle ces événements. Il contient plusieurs messages des dirigeants du club et évoque dans le détail l'histoire de la section, fondée à Moutier en 1916. Cette plaquette de 46 pages, richement illustrée, relate encore les problèmes écologiques et dresse une synthèse de la construction de la Transjurane. La plaquette peut être obtenue au TCS Jura, rte de Bâle 2, 2800 Delémont. (comm-gybi)

AGENDA

Saignelégier

Nez rouge informe

Une séance d'information pour les personnes qui souhaitent s'associer aux bénévoles de l'opération Nez rouge, est organisée ce soir vendredi, à 20 h, à l'Hôtel Bellevue à Saignelégier. Possibilité de s'inscrire sur place. Chacun(e) est le bienvenu. (comm-gybi)

Parlement jurassien

Elections et débats nourris

Outre l'élection de son bureau (présidents, scrutateurs, parmi lesquels, comme second vice-président, le Franc-Montagnard socialiste Jean-Marie Miserez) et du président du Gouvernement (Pierre Boillat), le Parlement débat aujourd'hui de questions importantes.

Le décret encourageant la construction et la rénovation de logements sociaux sera discuté en seconde lecture. Outre les limites de revenu donnant droit à l'aide, les familles seront-elles mises au bénéfice de celle-ci?

Le débat sera nourri sur l'adaptation partielle au renchérissement de la taxe sur les véhicules. La défiscalisation de l'épargne afin d'encourager la

propriété privée donnera aussi matière à controverse, vu le coût financier important de telles mesures. Associer le Parlement au devenir européen fera aussi l'objet d'une interpellation.

RECOURS EN GRÂCE AUSSI

Le sort d'une des trois demandes de grâce engagera également la discussion, la minorité de la commission étant favorable à ce recours en faveur d'objecteurs. La motion touchant la répartition des impôts communaux des maîtres secondaires et celle des impôts du personnel hospitalier, acceptée sous forme de postulat, sera aussi débattue, tout comme celle qui a trait à l'inclusion de l'enseignement de

l'histoire du christianisme dans le programme du Lycée cantonal.

S'ils en ont le temps, les députés aborderont encore la mise sur pied du congé-jeunesse payé, celle du renouvellement des rapports de service des fonctionnaires, ainsi qu'un postulat relatif à l'octroi de congé aux personnes s'occupant de proches malades.

En fin de journée, la prise en compte du nombre d'élèves non-francophones dans le calcul des effectifs de classes complètera un menu qui s'annonce fort copieux... avant le souper qu'offrira la Municipalité de Delémont en l'honneur du nouveau président du Parlement, dans la salle Saint-Georges. V. G.

Ski-Club Saignelégier

Vers une épreuve spectaculaire

Au nombre d'une trentaine, les membres du Ski-Club de Saignelégier se sont réunis dernièrement aux Chenevières, sous la présidence de Mario Jeanbourquin, pour leur assemblée d'automne. Ils ont approuvé différents rapports ainsi que le programme de la saison hivernale qui s'ouvrira les 21-22 décembre déjà avec une épreuve spectaculaire, organisée sous la forme d'une course poursuite, selon la formule Gundersen, une grande première pour la région.

Dans son rapport, Mario Jeanbourquin a brossé le bilan des manifestations estivales avec notamment une marche et un pique-nique, la tenue de guinguettes au Marché-Concours et à la fête de Muriaux.

La campagne de recrutement lancée dans les écoles de la région n'a pas obtenu le succès escompté. Elle sera renouvelée à l'arrivée de la première neige. Enfin, quatre équipes se sont distinguées lors de la dernière édition du Déca-CL.

Raphaël Marchon, responsa-

ble des fondeurs, a tiré un premier bilan des entraînements d'été. Ceux-ci se déroulent dans une excellente ambiance. Malheureusement, l'effectif des OJ a tendance à fondre comme neige au soleil. Un effort de recrutement sera accompli.

Quant au chef des alpins Jean Gyger, il a annoncé l'organisation d'un slalom spécial au Crauloup, à Muriaux, une sortie héliportée au Mont-Rose et éventuellement un déplacement aux Jeux olympiques d'Albertville.

Quant au programme hivernal, il prévoit l'organisation, en plus de cette course poursuite des 21 et 22 décembre mise sur pied avec la collaboration du Ski-Club des Breuleux, du tour des Franches-Montagnes le dimanche 2 février, une course de fond en nocturne, ainsi qu'un concours local de fin de saison.

L'assemblée qui a enregistré une admission et cinq démissions, s'est terminée par un repas pris dans une excellente ambiance. (y)

Sécurité routière

Haro sur les jeunes

Dans le cadre de la campagne de sécurité routière mise sur pied pendant les fêtes de fin d'année, la police jurassienne fera diffuser dans les discothèques un montage audiovisuel qui rappelle les graves conséquences des excès de vitesse sur la route.

Dans un communiqué, la police souligne que la moitié des automobilistes victimes d'un accident en fin de semaine entre 20 heures et 5 heures du matin sont des conducteurs âgés de 18 à 25 ans. Elle publie un graphique du nombre d'accidents qui montre la vive pointe des accidents dans lesquels des jeunes sont impliqués.

Si ce phénomène est indéniable, il serait toutefois plus conforme à la réalité de se fonder sur le pourcentage de conducteurs de chaque catégorie d'âge. Les jeunes constituant la très grande majorité des automobilistes qui roulent de nuit, en fin de semaine, il est logique qu'une majorité de jeunes soient impliqués dans les accidents qui surviennent à ce moment-là! (vg)

Election des conseillers aux Etats

Témoins cités

La Cour constitutionnelle instruit la plainte déposée par cinq citoyens contre l'élection des deux députés au Conseil des Etats, MM. Jean-François Roth, pdc et Michel Flückiger, plr, en raison de l'envoi aux citoyens d'un «Permis de voter» recommandant les candidats radicaux.

Les plaignants ont maintenu leur plainte. La Cour a obtenu les procès-verbaux des 82 bu-

reaux électoraux. Aucun ne mentionne l'utilisation du permis de voter par un citoyen. La Cour va maintenant entendre une douzaine de témoins cités par les plaignants.

Ces audiences ne pourront guère avoir lieu avant le début de l'an prochain, de sorte que la décision de la Cour ne sera pas connue avant le mois de janvier 1992. (vg)

Delémont: économies d'énergie

Ouverture d'un Centre cantonal d'information

La politique cantonale en matière d'énergie, le raccordement du Jura au réseau suisse de gaz naturel et l'information pour tout public sur l'utilisation rationnelle de l'énergie, tels furent les trois thèmes traités hier matin lors d'une conférence de presse, à Delémont, par François Mertenat, ministre de l'équipement, Gérald Kaech, directeur de EDJ (Energies du Jura) et Francis Jeannotat, adjoint au délégué cantonal à l'énergie.

C'est donc par M. Jeannotat que sera animé et géré un Centre cantonal d'information et de conseil sur les économies d'énergie. Ouvert sous l'égide du Service des transports et de l'énergie, le centre, sis au numéro 2 de la rue Pierre Péquignat, sera ouvert dans un premier temps le mardi et le jeudi de 16 h 30 à 18 h 30.

Destiné à tous les acteurs de la maîtrise de l'énergie, soit les propriétaires, les gérants d'immeuble, les locataires, les concierges, les chefs d'entreprises, les responsables communaux, etc. il se propose de promouvoir et de faciliter les démarches individuelles et collectives menant aux économies d'énergie en général.

Le centre dispose déjà d'une large documentation; étant un

service public, ses prestations sont gratuites. Cette création s'inscrit dans le cadre de l'application concrète de la Loi cantonale sur l'énergie en coordination avec le programme «Energie 2000» mis en œuvre par la Confédération.

Du côté d'EDJ, l'on s'efforce de promouvoir la filière bois-énergie, de créer une société jurassienne d'électricité (pour l'heure les négociations sont en cours avec les FMB) et de parfaire le raccordement au réseau de gaz naturel. S'agissant du gaz, EDJ a rempli sa première mission dans les délais impartis et le cadre financier prévu (en fait 15 millions au lieu de 18): soit, la réalisation effective de la conduite haute pression Seewen-Büsserach-Delémont. Ce qui signifie que, théoriquement, les robinets pourraient être déjà ouverts. Mais l'inauguration officielle du gazoduc Jura-Laufenon n'aura lieu qu'en mai 92.

Les premiers gros clients de cette filière «gaz» seront la ville de Delémont et Von Roll. Vient ensuite Courrendlin et Courtételle et Courroux. La mise sous pression aura lieu les 18 et 19 décembre prochains. Le gazoduc jurassien marque donc une première étape dans la maîtrise d'une infrastructure jurassienne d'approvisionnement en énergie. P. S.

Société éditrice
et imprimeur:

L'Impartial SA
La Chaux-de-Fonds

Rédaction
et administration:
L'Impartial, rue Neuve 14,
2300 La Chaux-de-Fonds,
Téléphone:
Rédaction: 039/ 210 210
Abonnements: 039/210 310
Télex: 952 114
Fax:
Rédaction: 039/210 360
Administration: 039/210 361

Tirage contrôlé REMP
31.183

Régie des annonces:

Publicitas
La Chaux-de-Fonds,
tél: 039/210 410
Le Locle, tél: 039/311 442

FAITS DIVERS

La Chaux-de-Fonds

Une couverture prend feu

Les pompiers sont intervenus hier soir, peu avant minuit, dans le bâtiment de la rue Léopold Robert 13. De la fumée se dégageant d'un appartement, des voisins ont appelé le service du feu. Après s'être introduits dans l'appartement en question, les pompiers ont constaté qu'une couverture chauffante, vraisemblablement à la suite d'un dysfonctionnement, était en feu. La locataire avait branché sa couverture, puis s'était absentée de son domicile. Grâce à l'intervention rapide du service du feu, les dégâts sont peu importants, nous a précisé le major Jean Guinand. (jam)

Moutier

Motard grièvement blessé

Un automobiliste qui circulait de Court à Moutier, hier à 17 h 30, a voulu bifurquer à gauche devant le Garage Bouduban afin de se rendre aux colonnes à essence de ce garage. Ce faisant, il a coupé la route à un motard qui circulait en sens inverse. La collision n'a pas pu être évitée. Le motard a été grièvement blessé.

Les Hauts-Geneveys

Conducteur blessé

Un automobiliste de La Chaux-de-Fonds, M. J. A., circulait, hier à 5 h 30 de La Vue-des-Alpes en direction de Neuchâtel. Aux Hauts-Geneveys, à la sortie d'un virage à droite, il a perdu la maîtrise de son auto qui s'est mise en travers de la route pour terminer sa course sur le toit contre le talus sis sur le bord de la chaussée. Blessé, le conducteur a été transporté par ambulance à l'Hôpital de La Chaux-de-Fonds.

DÉCÈS

Fleurier

Mme Paul Jeanneret, 1908

Les Verrières

Mme Violette Finkbeiner, 1908

Peseux

M. Ernest Hostettler, 1910

VIE POLITIQUE

Berne: canton épouvantail

Le Parti socialiste du Jura bernois communique:

Les partis bourgeois ont voulu rendre le canton de Berne plus attractif en baissant les impôts. Ils obtiennent exactement l'inverse par une bonne partie des mesures d'économie injustes et lourdes de conséquences qu'ils sont obligés de prendre.

Les pires craintes émises par les socialistes se voient ainsi confirmées. En effet, à cause de la nouvelle loi sur les impôts adoptée par les radicaux et par l'udc, on peut lire dans le dernier rapport de la commission cantonale des finances à majorité bourgeoise que «L'Etat se trouve dans une situation financière extraordinairement mauvaise...» et un peu plus loin «...

que les mesures proposées ne suffisent pas et que d'autres mesures devront être mises en œuvre». La commission n'a pas oublié les communes «qui seront lourdement chargées». Le résultat est connu et tout à fait en accord avec la «philosophie» de la droite: accroissement des inégalités par l'affaiblissement du rôle de régulateur et de redistributeur joué par l'Etat.

Pour preuve, une révision de la loi sur l'assurance-maladie est proposée et pour laquelle on nous explique que «Les personnes économiquement faibles sont avant tout touchées par cette mesure».

Le parti socialiste n'accepte pas cette politique de démantèlement de l'Etat et de transfert

de charges. C. Steinlin, député ps de Muri, a déposé une initiative parlementaire proposant: 1. une réduction moins massive des impôts sur les revenus supérieurs à 100 000 francs; 2. une légère augmentation des impôts pour les fortunes supérieures à 1 million; 3. de relever les impôts des sociétés anonymes pour les amener à la moyenne suisse; 4. de relever la taxe sur les gains immobiliers pour la remettre à son ancien niveau.

Son initiative a été repoussée en bloc en commission parlementaire. Les propositions du ps pour assainir les finances de l'Etat sont balayées. Les partis bourgeois préfèrent s'attaquer aux maillons les plus faibles de la société. (comm)

Berne: quand le pompier pyromane fait l'autruche

Les difficultés budgétaires frappent l'ensemble des collectivités publiques, cantons, communes, Confédération. C'est néanmoins dans le canton de Berne qu'elles sont le plus exacerbées et qu'elles empoisonnent toute la vie politique. Pourquoi?

Au départ, il y a un homme, Ueli Augsburg, et une majorité bourgeoise au Grand Conseil. Leur objectif? Diminuer les impôts. Le problème, c'est que personne, même pas U. Augsburg, n'est parvenu à mettre sur pied une loi qui simultanément baisse les impôts et augmente les recettes. Ils pensaient ainsi faire d'une pierre deux coups: 1. se rendre sympathiques aux yeux du citoyen; 2. en privant l'Etat et les communes de moyens financiers, remettre en question certains acquis.

La récession aidant, le résultat final, au moins sur le deuxième point, dépasse leurs plus

folles espérances. Il ne reste plus qu'à démonter le canton. Le conservatoire de Bienne est un exemple édifiant. Ce qu'on ne peut pas (encore?) fermer, on le transfère aux communes (voir le financement des jardins d'enfants), de sorte qu'une hausse d'impôt considérée comme inacceptable au niveau cantonal devient inévitable au niveau communal.

Qu'on se comprenne bien, le Parti socialiste a toujours été partisan de la rigueur budgétaire. Il a d'emblée dénoncé les dangers de la politique de cadeaux fiscaux. Il est aussi vrai que toutes les difficultés ne proviennent pas de M. Augsburg, mais il y ajoute une note personnelle. Et surtout, on ne résoudra pas les graves problèmes actuels par la confrontation et les invectives. Conscient de ses responsabilités, le Parti socialiste a fait des propositions constructives

en vue de résoudre la crise financière. Elles n'ont pas trouvé grâce en commission.

La misère des finances cantonales ne vient pas de dépenses exagérées. Elles sont généralement en dessous de la moyenne suisse, sauf pour l'agriculture. Les faiblesses de l'économie cantonale, qui vont en s'aggravant, en sont au contraire à l'origine. Le seul moyen à long terme capable de résoudre la crise financière, c'est de renforcer l'économie cantonale. Des infrastructures de haute qualité, pour l'instruction, les communications, la prévoyance sociale, sont indispensables dans cette perspective.

Payer peu d'impôt pour n'avoir qu'un champ de ruine, c'est encore trop, payer plus pour une infrastructure de qualité et une société solidaire, c'est acceptable. (Francis Daetwyler, Saint-Imier, député socialiste)

AUJOURD'HUI

LE LOCLE

- MUSIQUE
Concert flûte de pan, guitare, piano
Temple, 20 h 15

LE CERNEUX-PÉQUIGNOT

- MUSIQUE
Concert de la fanfare de la Brévine avec le Chœur mixte du Cerneux-Péquignot
Salle communale, 20 h 15.

CINÉMAS

TRAMELAN

- CINÉMATOGRAPHE
20 h 30, Terminator 2 (de J. Cameron avec A. Schwarzenegger), 16 ans.

BÉVILARD

- PALACE
20 h 30, Terminator 2 (de J. Cameron).

LE NOIRMONT

- CINÉLUCARNE
20 h 30, Barton Fink (de J. et E. Cohen).

LES BREULEUX

- LUX
20 h 30, Hot Spot (de Dennis Hopper), 16 ans.

LES CONTEMPORAINES 1926

ont la grande tristesse de faire part du décès de leur amie

Madame

Denise GIRARD

dont elles garderont le meilleur souvenir.

LA DIRECTION ET LE PERSONNEL DE LA MAISON MAURICE DUPLAIN

ont la douleur de faire part du décès de

Madame

Nelly BERGER

épouse de leur dévoué collaborateur et ami.

Ils expriment à Monsieur Alfred Berger leurs sentiments de profonde sympathie.

LE CLUB DES LUTTEURS DU LOCLE L'ASSOCIATION CANTONALE NEUCHÂTELOISE DE LUTTE SUISSE

ont le pénible devoir de faire part du décès de

Madame

Denise GIRARD

maman de Patrick Girard membre honoraire du club, membre honoraire et chef technique de l'Association cantonale

800194

MONSIEUR ET MADAME ANDRÉ ACCOLA-HOTZ, MADAME HÉLÈNE VUILLE,

très touchés des marques de sympathie qui leur ont été témoignées, lors du décès de

MONSIEUR RENÉ ACCOLA

expriment leur profonde reconnaissance et leurs sincères remerciements à toutes les personnes qui les ont entourés.

Très touchées par l'hommage rendu à

MONSIEUR JULES VORPE

son épouse, sa famille expriment leur profonde reconnaissance à toutes les personnes qui ont pris part à leur douloureuse épreuve, leur apportant le réconfort de leur amitié et de leur sympathie.

Un soir il n'y eut plus de lumière
et dans le cœur naquit le souvenir.

Monsieur Marcel Delcourt, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-fils,

ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame

Marie DELCOURT

enlevée à leur tendre affection dimanche, dans sa 78e année, après quelques jours de maladie.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 8 décembre 1991.

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile de la famille: Irène Delcourt
Crétets 143

Prière de ne pas faire de visite.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

LES PONTS-DE-MARTEL

Il me fait reposer dans de verts pâturages;
Il me mène le long des eaux tranquilles.

Ps 23 v. 2

Madame Gilberte Kehrl-Ducommun:

Eliane et Jacques Haldimann-Kehrl
et leur fils Vincent,

Patricia et Jean-Pierre Borel-Kehrl et leurs fils,
Sébastien et Hervé, Les Taillères,

Jean-Maurice et Anne-Lise Kehrl-Haldimann et
leur fille Christelle,
Pierre-Alain Kehrl et Christine Jean-Mairet;

Les descendants de feu Albert Kehrl-Bucher;

Monsieur et Madame Georges Ducommun-Nicolet,
à La Sagne, leurs enfants, petits-enfants
et arrière-petits-enfants,

ainsi que les familles parentes et alliées ont la profonde douleur de faire part du décès de

Monsieur

Maurice KEHRLI

leur cher et regretté époux, papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, cousin, neveu, parrain, parent et ami enlevé à leur tendre affection mercredi à l'âge de 59 ans après une pénible maladie supportée avec un grand courage.

LES PONTS-DE-MARTEL, le 11 décembre 1991.

Repose en paix

Que ton repos soit doux, comme ton cœur fut bon.

Le culte sera célébré au Temple des Ponts-de-Martel lundi 16 décembre à 14 heures.

Il n'y aura pas de cérémonie au Centre funéraire de La Chaux-de-Fonds.

Le défunt repose au pavillon du cimetière de La Chaux-de-Fonds.

Domicile de la famille: Chemin des Bouleaux 2.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, LE PRÉSENT AVIS EN TENANT LIEU.

LA DIRECTION ET LE PERSONNEL DES CÂBLES DE CORTAILLOD S.A.

ont le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur

Maurice KEHRLI

leur regretté collaborateur et collègue.

Pour les obsèques, veuillez vous référer à l'avis de la famille.

28-221

La famille de

MONSIEUR ANDRÉ VOGT

très touchée de l'affectueuse sympathie qui lui a été témoignée pendant ces jours de deuil, exprime à toutes les personnes qui l'ont entourée ses sentiments de profonde et sincère reconnaissance.

LA CHAUX-DE-FONDS ET LAUSANNE, décembre 1991.

IN MEMORIAM

En mémoire de

Monsieur

Francesco MIGLIORINI

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église catholique du Locle

le dimanche 15 décembre 1991 à 10 h 45.

SON AMI GASPAROTTO ET SES ENFANTS

900-758

Vendredi 13 décembre 1991

Suisse romande	France 1	Antenne 2	France 3	La Sept
<p>9.00 TJ-flash 9.05 Top models (série) 9.25 A cœur ouvert (série) 9.50 Vive les animaux 10.15 C'est-à-dire 11.15 Mémoires d'un objectif 11.55 La famille des collines (série) 12.45 TJ-midi 13.15 La préférée (série) 13.40 Dallas (série) 14.30 Pas de deux Téléfilm de P. G. Scott. 16.05 Arabesque (série) 16.50 Pif et Hercule (série) 17.00 Les Babibouchettes 17.15 Tiny Toons (série) 17.45 Rick Hunter (série) 18.35 Top models (série) 19.00 Journal romand 19.15 Téléchance 19.30 TJ-soir 20.00 Météo</p>	<p>7.00 TF1 matin 7.20 Club Dorothée avant l'école 8.30 Téléshopping 9.00 La comtesse de Charny (série) 9.55 Les amours des années cinquante (feuilleton) 10.30 Côté cœur (série) 10.55 Mémoires (série) 11.25 Jeopardy 12.00 Tournez... manège 12.30 Le juste prix 13.00 Journal 13.30 Météo - La Bourse 13.35 Les feux de l'amour (feuilleton) 14.30 Côte ouest (série) 15.25 La clinique de la Forêt-Noire (série) 16.15 Riviera (feuilleton) 16.40 Club Dorothée 17.40 21, Jump Street (série) 18.30 Une famille en or 19.00 Santa Barbara (feuilleton) 19.25 La roue de la fortune 20.00 Journal 20.35 Météo - Tapis vert</p>	<p>6.05 Falcon Crest (feuilleton) 6.30 Télématin 8.30 Amourusement vôtre (feuilleton) 8.55 Top models (série) 9.25 Matin bonheur 11.30 Motus 12.00 Pyramide 12.30 Les mariés de l'A2 13.00 Journal - Météo 13.40 Les enquêtes du commissaire Maigret 15.25 La chance aux chansons 16.20 Des chiffres et des lettres 16.45 Vos droits au quotidien 17.00 Giga 18.15 Mac Gyver (série) 19.05 Question de charme 19.35 La caméra indiscreète 19.55 Noël surprise 20.00 Journal - Météo 20.40 Noël surprise 20.45 Fort Boyard</p>	<p>8.00 Continentales 10.30 Parole d'école 11.00 Droit de cité 11.53 L'homme du jour 12.00 Les titres de l'actualité 13.00 Sport 3 images 13.40 Le Père Dowling (série) 14.30 Regards de femme Avec Angélique Ionatos, compositeur et interprète. 15.00 Faut pas rêver 16.00 Zapper n'est pas jouer 17.30 Jef Emission jeunesse. 18.15 Une pêche d'enfer 18.30 Questions pour un champion 19.00 Le 19-20 de l'information 19.12 Editions régionales 20.05 Un livre, un jour 20.10 La classe</p>	<p>10.00 et 12.00 Espagnol Méthode Victor 14. 16.45 Back to Maderna Portrait d'un des musiciens qui a le plus compté dans la vie musicale des années 60 (1983 - 1 h 20). 18.10 Concerto Pour hautbois de Maderna. 18.30 La mer en mémoire Ecrit et réalisé par Laszlo Szabo (1988 - 16'). 18.50 Dernier adieu 19.00 Emmanuel Levinas Seconde partie (1988 2 x 52'). 20.00 Questions (Lutte sénégalaise). Documentaire de Jean-Luc L'Huillier et Christine Zarifian (1984 - 30'). 20.30 Elie Audemard Lecqueur Elie Audemard, 83 ans, pose des pièges à grive depuis qu'il a 12 ans. C'est sa passion, sa vie... (1988 - 25').</p>
<p>A 20 h 05 Tell quel Hôpital: les médecins malades du stress. Septante à cent dix heures de travail par semaine en soignant des bébés, des personnes âgées, des malades, des accidentés. Les médecins-assistants sont fatigués.</p>	<p>A 20 h 40 Tous à la Une Rédacteurs Thierry Lhermitte, Eddy Mitchell et Sophie Favier - Variétés avec Maurane, Daniel Guichard, Au p'tit bonheur, Tina Turner, Stephan Eicher, L'affaire Louis Trio.</p>	<p>A 22 h 10 Concert Jean-Michel Jarre Paris-La Défense, une ville en concert. Le 14 juillet 1990, Jean-Michel Jarre avait donné rendez-vous aux Parisiens à la Défense. De l'Arc de Triomphe au pont de Neuilly, deux millions de spectateurs ont assisté à un spectacle féerique rediffusé ce soir.</p>	<p>A 20 h 45 Thalassa Les gens de l'Estran. Doté d'un terrain particulièrement riche, l'Estran, étroite bande de terre qui sépare l'île d'Oléron du continent, est depuis le XIX^e siècle le domaine privilégié des ostréiculteurs.</p>	<p>A 21 h Atlantic rendez-vous Téléfilm réalisé par Paule Zaidermann (1989 - 87'). Avec: Antonio Valero, Bérangère Bonvoisin, Ulrike Grote. De ville en ville, de port en port, le voyage - peut-être initiatique - de Juan. A travers l'histoire mouvementée de Juan, deux portraits-documents de Barcelone et de Hambourg.</p>
<p>20.25 Hockey sur glace (Chaîne allemande). 20.40 Bangkok Hilton Téléfilm de K. Cameron (2^e partie). 22.20 La vie en face Où sont passés nos parents? (1^{re} partie).</p>	<p>22.35 Grands reportages Golden babies. Rien ne semble trop beau pour ces gosses de riches. 23.45 Boxe 0.50 TF1 dernière 1.10 Mémoires (série) 1.35 Info revue 2.35 Histoire du rire 3.25 Côté cœur (série) 3.50 Ballerina (feuilleton) 4.45 Musique 5.10 Histoires naturelles Portraits de femmes.</p>	<p>23.05 Boxe 0.25 Journal 1.00 Mélo Film d'A. Resnais (1986), avec S. Azéma, A. Dussollier, P. Arditi. Durée: 110 minutes. 2.45 Tennis 3.30 Eve raconte 3.50 24 heures d'info 4.20 Envoyé spécial 5.35 Magnétophone</p>	<p>21.40 Caractères 22.45 Soir 3 23.05 Musicales Tous les matins du monde. Tous les matins du monde, quel beau titre! Celui du nouveau film d'Alain Corneau, que le cinéaste a écrit en compagnie de l'écrivain Pascal Quignard. 0.05 Mondo sono Cameroun - Algérie - Côte d'Ivoire - Guinée.</p>	<p>22.30 Photo-roman Série proposée par Caroline Parent (1990 - 13 x 13'). Terminus Nord (Bruxelles). 22.45 Un village loin de la guerre Téléfilm anglais de David Green (1987 - 1 h 20). Les traces indélébiles de la grande Guerre, dans un petit village anglais.</p>
<p>Besoin d'amour La télé ne remplace pas l'affection (RTSR) 23.05 TJ-nuit 23.15 Poisons Film de P. Maillard (1987). 1.00 Viva 1.45 Bulletin du télétexte</p>	<p>5 La Cinq 6.00 Le journal permanent 7.10 Demain se décide aujourd'hui 9.05 Youpi 8.55 L'apocalypse des animaux 9.50 La calanque 10.25 Ça vous regarde Attention votre électroménager vous bombarde 11.20 Cas de divorce 11.55 Que le meilleur gagne 12.45 Le journal 13.20 L'inspecteur Derrick 14.25 Sur les lieux du crime: Course contre la montre 15.55 L'enquêteur 16.50 Youpi l'école est finie 18.10 Shérif fais-moi peur 19.00 Kokaj 20.00 Le journal</p>	<p>6 La Six 7.00 M6 express 7.05 Contact 6 - Manager 9.05 Infoprix 9.10 M6 boutique 11.25 Hit hit hit hurra 11.30 Poigne de fer et séduction Le négatif volé. 12.05 Roseanne 12.30 Ma sorcière bien-aimée 13.00 Cosby show 13.30 Les assisgés Troisième partie. Arrangement à l'amiable. 15.15 Accusé de réception 16.50 Drôles de dames 17.40 Zygomatic 18.05 L'homme de fer 19.00 La petite maison dans la prairie 19.54 6 minutes 20.00 Cosby show 20.30 Météo 6</p>	<p>Suisse alémanique 14.00 Nachschau am Nachmittag. 15.45 TextVision. 16.00 Tageschau. 16.05 Diagonal. 16.50 Kinder- und Jugendprogramm. 17.55 Tagesschau. 18.00 Die Rettungsschwimmer von Malibu. 19.00 Schweiz aktuell. 19.30 Tageschau. 20.00 Duell in Mexico (film). 20.25 Eishockey. 21.50 Zehn vor zehn. 22.20 Die Freitagrunde. 23.05 Der Schweizer Film. 23.30 Filou (film). 1.00 Nachtbulletin.</p>	<p>Suisse italienne 12.00 A proposito di... salute. 12.30 Teletext-News. 12.35 Un uomo in casa. 13.00 TG-Tredici. 13.15 T.T.T. 14.10 Francis contro la camorra (film). 15.35 Il meraviglioso circo del mare. 16.00 Operazione Open. 17.00 Marina. 17.30 Pallino. 17.35 Per i ragazzi. 18.25 A proposito di... famiglia. 19.00 Il quotidiano. 20.00 Telegiornale. 20.30 Centro. 21.35 Sitcom dialettali: 'na famiglia da gent viscora. 22.10 Segretissimo. 23.05 TG-Sera. 23.25 Butterfly (film). 1.10 Teletext notte.</p>
<p>La Première 9.05 Petit déjeuner. 10.05 5 sur 5. 11.00 Info pile + Bulletin boursier. 12.30 Journal de midi. 13.15 Saga. 13.20 Dimension musique. 15.05 Objectif mieux vivre! 16.05 Ticket chic. 16.30 Les histoires de la musique. 17.05 Zigzag. 17.30 Journal des régions. 17.55 Bulletin d'enseignement. 18.00 Journal du soir. 19.05 Baraka. 22.05 Les cacahuètes salées. 0.05 Télédiffusion.</p>	<p>5 La Cinq 6.00 Le journal permanent 7.10 Demain se décide aujourd'hui 9.05 Youpi 8.55 L'apocalypse des animaux 9.50 La calanque 10.25 Ça vous regarde Attention votre électroménager vous bombarde 11.20 Cas de divorce 11.55 Que le meilleur gagne 12.45 Le journal 13.20 L'inspecteur Derrick 14.25 Sur les lieux du crime: Course contre la montre 15.55 L'enquêteur 16.50 Youpi l'école est finie 18.10 Shérif fais-moi peur 19.00 Kokaj 20.00 Le journal</p>	<p>6 La Six 7.00 M6 express 7.05 Contact 6 - Manager 9.05 Infoprix 9.10 M6 boutique 11.25 Hit hit hit hurra 11.30 Poigne de fer et séduction Le négatif volé. 12.05 Roseanne 12.30 Ma sorcière bien-aimée 13.00 Cosby show 13.30 Les assisgés Troisième partie. Arrangement à l'amiable. 15.15 Accusé de réception 16.50 Drôles de dames 17.40 Zygomatic 18.05 L'homme de fer 19.00 La petite maison dans la prairie 19.54 6 minutes 20.00 Cosby show 20.30 Météo 6</p>	<p>ARD Allemagne 1 14.02 Sesamstrasse. 14.30 Professor Tembrocks. 15.15 Tagesschau. 15.20 Vorhang auf - Film ab. 17.00 Länderreport. 17.15 Tagesschau. 17.25 Regionalprogramme. 20.00 Tagesschau. 20.15 Drei Männer im Schnee (film). 21.45 Plusminus. 22.30 Tagesthemen. 23.00 Die lieben Verwandten. 23.25 Sportschau. 23.50 Stimmen der Liebe (film).</p>	<p>RAI Italie 1 12.30 TG 1-Flash. 13.30 Telegiornale. 14.30 L'albero azzurro. 15.00 Speciale DSE: Green line, muro invisibile. 16.00 Big. 17.35 Spaziolibero. 17.55 Oggi al Parlamento. 18.00 TG 1-Flash. 18.05 Fantastico bis. 18.40 Il mondo di Quark. 20.00 Telegiornale. 20.40 Darby O'Gill e il re dei folletti (film). 22.15 Zeus. 22.45 TG1-Linea notte. 23.00 Speciale droga che fare. 24.00 TG 1-Notte.</p>
<p>Espace 2 9.15 Magellan. 9.30 Les mémoires de la musique. 11.05 Espace 2 questionne. 11.30 Entrée public. 12.30 Méridienne. 14.05 Divertimento. 15.05 Cadenza. 16.30 CD-nouveautés. 17.05 Magazine. 18.05 JazzZ. 19.05 Magazine de la musique. 20.05 Orchestre de chambre de Lausanne. 22.00 Plein feu. 22.30 Démarge: magazine des musiques actuelles. 23.50 No vitads. 0.05 Notturmo.</p>	<p>5 La Cinq 6.00 Le journal permanent 7.10 Demain se décide aujourd'hui 9.05 Youpi 8.55 L'apocalypse des animaux 9.50 La calanque 10.25 Ça vous regarde Attention votre électroménager vous bombarde 11.20 Cas de divorce 11.55 Que le meilleur gagne 12.45 Le journal 13.20 L'inspecteur Derrick 14.25 Sur les lieux du crime: Course contre la montre 15.55 L'enquêteur 16.50 Youpi l'école est finie 18.10 Shérif fais-moi peur 19.00 Kokaj 20.00 Le journal</p>	<p>6 La Six 7.00 M6 express 7.05 Contact 6 - Manager 9.05 Infoprix 9.10 M6 boutique 11.25 Hit hit hit hurra 11.30 Poigne de fer et séduction Le négatif volé. 12.05 Roseanne 12.30 Ma sorcière bien-aimée 13.00 Cosby show 13.30 Les assisgés Troisième partie. Arrangement à l'amiable. 15.15 Accusé de réception 16.50 Drôles de dames 17.40 Zygomatic 18.05 L'homme de fer 19.00 La petite maison dans la prairie 19.54 6 minutes 20.00 Cosby show 20.30 Météo 6</p>	<p>ARD Allemagne 2 16.00 Heute. 16.05 Der Kurier der Kaiserin. 16.30 Königlich Bayerisches Amtsgericht. 17.00 Heute. 17.10 Sport heute. 17.15 Länderjournal. 17.50 Der Hausgeist. 18.25 Die Simpsons. 19.00 Heute. 19.30 Auslandsjournal. 20.15 Ein Fall für zwei. 21.15 Kino-Hitparade. 21.45 Heute-Journal. 22.15 Aspekte. 22.50 Die Sport-Reportage. 23.15 Der Buschpilot (film).</p>	<p>RAI Italie 1 12.30 TG 1-Flash. 13.30 Telegiornale. 14.30 L'albero azzurro. 15.00 Speciale DSE: Green line, muro invisibile. 16.00 Big. 17.35 Spaziolibero. 17.55 Oggi al Parlamento. 18.00 TG 1-Flash. 18.05 Fantastico bis. 18.40 Il mondo di Quark. 20.00 Telegiornale. 20.40 Darby O'Gill e il re dei folletti (film). 22.15 Zeus. 22.45 TG1-Linea notte. 23.00 Speciale droga che fare. 24.00 TG 1-Notte.</p>
<p>Suisse alémanique 7.40 Morgenstund' hat Gold im Mund. 8.00 Morgenjournal. 9.00 Memo. 9.05 Gratulationen. 10.00 Etcetera. 11.45 Kinderclub. 12.00 Rendez-vous. 12.30 Mittagjournal. 14.00 Siesta. 17.00 Welle Eins. 18.00 Regionaljournal. 18.30 Abendjournal. 19.15 Platzkonzert. 20.00 Hörspiel: Wilhelm Tell. 21.00 So tönt's i de Bezirk March. 22.00 Nachtexpress. 1.00 Nachtclub.</p>	<p>5 La Cinq 6.00 Le journal permanent 7.10 Demain se décide aujourd'hui 9.05 Youpi 8.55 L'apocalypse des animaux 9.50 La calanque 10.25 Ça vous regarde Attention votre électroménager vous bombarde 11.20 Cas de divorce 11.55 Que le meilleur gagne 12.45 Le journal 13.20 L'inspecteur Derrick 14.25 Sur les lieux du crime: Course contre la montre 15.55 L'enquêteur 16.50 Youpi l'école est finie 18.10 Shérif fais-moi peur 19.00 Kokaj 20.00 Le journal</p>	<p>6 La Six 7.00 M6 express 7.05 Contact 6 - Manager 9.05 Infoprix 9.10 M6 boutique 11.25 Hit hit hit hurra 11.30 Poigne de fer et séduction Le négatif volé. 12.05 Roseanne 12.30 Ma sorcière bien-aimée 13.00 Cosby show 13.30 Les assisgés Troisième partie. Arrangement à l'amiable. 15.15 Accusé de réception 16.50 Drôles de dames 17.40 Zygomatic 18.05 L'homme de fer 19.00 La petite maison dans la prairie 19.54 6 minutes 20.00 Cosby show 20.30 Météo 6</p>	<p>ARD Allemagne 2 16.00 Heute. 16.05 Der Kurier der Kaiserin. 16.30 Königlich Bayerisches Amtsgericht. 17.00 Heute. 17.10 Sport heute. 17.15 Länderjournal. 17.50 Der Hausgeist. 18.25 Die Simpsons. 19.00 Heute. 19.30 Auslandsjournal. 20.15 Ein Fall für zwei. 21.15 Kino-Hitparade. 21.45 Heute-Journal. 22.15 Aspekte. 22.50 Die Sport-Reportage. 23.15 Der Buschpilot (film).</p>	<p>RAI Italie 1 12.30 TG 1-Flash. 13.30 Telegiornale. 14.30 L'albero azzurro. 15.00 Speciale DSE: Green line, muro invisibile. 16.00 Big. 17.35 Spaziolibero. 17.55 Oggi al Parlamento. 18.00 TG 1-Flash. 18.05 Fantastico bis. 18.40 Il mondo di Quark. 20.00 Telegiornale. 20.40 Darby O'Gill e il re dei folletti (film). 22.15 Zeus. 22.45 TG1-Linea notte. 23.00 Speciale droga che fare. 24.00 TG 1-Notte.</p>
<p>France musique 7.10 Le point du jour. 9.05 Le matin des musiciens. 11.00 Concert. 12.05 Jazz d'aujourd'hui. 12.30 Concert: œuvres de Debussy, Ravel. 14.00 Le grand bécarré; actualités. 14.30 Les salons de musique. 18.00 Quartz. 18.30 Un fauteuil pour l'orchestre. 18.33 6 1/2. 20.05 Concert du Chœur de Saint-Thomas de Leipzig. 23.05 Poussières d'étoiles. 24.00 Poissons d'or.</p>	<p>5 La Cinq 6.00 Le journal permanent 7.10 Demain se décide aujourd'hui 9.05 Youpi 8.55 L'apocalypse des animaux 9.50 La calanque 10.25 Ça vous regarde Attention votre électroménager vous bombarde 11.20 Cas de divorce 11.55 Que le meilleur gagne 12.45 Le journal 13.20 L'inspecteur Derrick 14.25 Sur les lieux du crime: Course contre la montre 15.55 L'enquêteur 16.50 Youpi l'école est finie 18.10 Shérif fais-moi peur 19.00 Kokaj 20.00 Le journal</p>	<p>6 La Six 7.00 M6 express 7.05 Contact 6 - Manager 9.05 Infoprix 9.10 M6 boutique 11.25 Hit hit hit hurra 11.30 Poigne de fer et séduction Le négatif volé. 12.05 Roseanne 12.30 Ma sorcière bien-aimée 13.00 Cosby show 13.30 Les assisgés Troisième partie. Arrangement à l'amiable. 15.15 Accusé de réception 16.50 Drôles de dames 17.40 Zygomatic 18.05 L'homme de fer 19.00 La petite maison dans la prairie 19.54 6 minutes 20.00 Cosby show 20.30 Météo 6</p>	<p>ARD Allemagne 2 16.00 Heute. 16.05 Der Kurier der Kaiserin. 16.30 Königlich Bayerisches Amtsgericht. 17.00 Heute. 17.10 Sport heute. 17.15 Länderjournal. 17.50 Der Hausgeist. 18.25 Die Simpsons. 19.00 Heute. 19.30 Auslandsjournal. 20.15 Ein Fall für zwei. 21.15 Kino-Hitparade. 21.45 Heute-Journal. 22.15 Aspekte. 22.50 Die Sport-Reportage. 23.15 Der Buschpilot (film).</p>	<p>RAI Italie 1 12.30 TG 1-Flash. 13.30 Telegiornale. 14.30 L'albero azzurro. 15.00 Speciale DSE: Green line, muro invisibile. 16.00 Big. 17.35 Spaziolibero. 17.55 Oggi al Parlamento. 18.00 TG 1-Flash. 18.05 Fantastico bis. 18.40 Il mondo di Quark. 20.00 Telegiornale. 20.40 Darby O'Gill e il re dei folletti (film). 22.15 Zeus. 22.45 TG1-Linea notte. 23.00 Speciale droga che fare. 24.00 TG 1-Notte.</p>

Vendredi 13 décembre 1991

L'Impartial

De l'amour et des dessins animés

L'amour avec des gants, de Maurizio Nichetti

Volere Volare (titre original du film signifiant «Vouloir voler» en italien) parle tout à la fois d'amour et de dessins animés. Mais avec son auteur, coréalisateur (avec Guido Manuli) et acteur principal, Maurizio Nichetti, on ne peut prendre telle définition au pied de la lettre. Le monde, comme les mots, ne sont pour lui que des points d'appuis, des prétextes au jeu et à la transformation.

Jusqu'au jour où il rencontre un personnage venu d'une autre fiction, Martina (Angela Finocchiaro): assistante sociale d'un type très particulier, elle joue la comédie des fantasmes sexuels de ses clients, tour à tour mère, mégère, victime ou infirmière.

Ainsi, pour cet homme qui fuit le réel, seule la fiction lui permettra d'assouvir son désir. A son corps (mais pas à son esprit) défendant, Maurizio se transforme en dessins animé, s'autorisant dès lors toutes les libertés d'un mâle en rut (tel un loup de Tex Avery).

DANS LA PEAU D'UN DESSIN

Une fois cartoon, Nichetti, ce Tournesol toujours dans la lune.

aux sempiternelles grosses moustaches et lunettes rondes, n'en devient pourtant que plus vrai; car cette peau dessinée qui se cachait sous sa chair n'était sans doute qu'un peu d'inconscient que la fiction a révélé.

Comme s'il se découvrait une version «adulte» de *Who framed Roger Rabbit*, *Volere Volare* nous rappelle, que nous aussi nous n'existons plus lorsqu'il s'agit de séduire l'être aimé; et que c'est à nous de faire l'effort de trouver en nous-même la créature qui exprimera, pour de bon, la vérité du désir.



Volere Volare

L'exquise comédie italienne de et avec Maurizio Nichetti (sp)

Frédéric MAIRE

Sado, maso, scato et perfectio

Ainsi, il faudrait, pour jouer comme cet ancien animateur de «cartoons» aux studios de Bruno Bozzetto, jongler avec cette phrase et parler de desseins amoureux et d'amours animées, pour résumer cette histoire où un homme timide puise en son inconscient (graphique) la force d'exprimer son désir (sexuel).

LE BRUTEUR DE CARTOON

Maurizio joue ici le rôle (très autobiographique) d'un bruteur de dessins animés qui passe son temps à enregistrer les sons les plus incongrus. Maurizio n'existe donc que pour le cinéma - celui qu'il fait et celui qu'il bruite.

Premier film du cinéaste espagnol Pedro Almodovar, devenu depuis le choucho de la «movida» madrilène, *Pepi, Luci, Bom...* a été tourné à la petite semaine, avec des bouts de ficelles, puis monté tant bien que mal et terminé en 1979.

Cahotique, imparfait, ce film constitue pourtant le plus extrême des films d'Almodovar: une comédie à «pisser aux culottes de rire» qui dénonce avec férocité l'état d'un monde mou et mysogine.

Car si, avec l'expérience, le cinéaste démontrera combien il



«Filles de quartier»

Premier film d'Almodovar (sp)

maîtrise le cinéma et sait en prendre la distance, combien il use de la parodie plus que de la référence, il reste ici suffisamment «innocent» pour laisser éclater à l'image (sans aucune précaution), de véritables bombes culturelles.

LA RÉVOLTE DES FILLES

Ainsi, les filles du quartier que décrit le cinéaste espagnol sont en fait des révolutionnaires qui s'ignorent, des femmes oubliées, abandonnées, méprisées qui se révoltent (dans leur quotidien); elles abandonnent le tricot, quit-

tent leur mari, et se mettent à faire du fric avec leur corps, le rock, la pub et à travers l'assouvissement (fort jouissif) de leurs pulsions.

A travers des saynètes débridées ou des fausses pubs qu'il insère, comme des parasites, dans le récit, Almodovar propose un discours franchement jubilatoire sur la société espagnole du consensus et de la dissimulation; une véritable satire (dérangeante) de l'Occident qu'il ferait bon de montrer à tous les frileux et les frigidés du monde contemporain. F. M.

CINÉMAS

LA CHAUX-DE-FONDS

- ABC 20 h 30, Grock clown de génie (de C. Boese), pour tous. 23 h, *Pepi, Luci, Bom* et autres filles du quartier (de Pedro Almodovar), 16 ans.
- CORSO 21 h, *Rage in Harlem* (de B. Duke), 16 ans. 18 h 45, *Troubles* (de W. Petersen avec Gréta Scacchi), 16 ans.
- EDEN 21 h, *L'amour avec des gants* (de M. Nichetti), 12 ans; 18 h 30, *Dans la peau d'une blonde* (de B. Edwards), 16 ans.
- PLAZA 16 h 30, 18 h 30, 20 h 45, *Hot Shots* (de Jim Abrahams avec Charlie Sheen), pour tous.
- SCALA 16 h, 18 h 30, 20 h 45, *A propos d'Henry* (de M. Nichols avec Harrison Ford), 12 ans; 23 h, *Pink Floyd - The Wall* (de A. Parker), 16 ans.

NEUCHÂTEL

- APOLLO 1 15 h, 17 h 45, 20 h 30, *Mayrig* (de H. Verneuil, avec C. Cardinale et O. Sharif), 12 ans.
- APOLLO 2 14 h 45, 17 h, 20 h 15, *Bernard et Bianca aux pays des kangourous* (Walt Disney), pour tous.
- APOLLO 3 15 h, 17 h 45, 20 h 45, *La demoiselle sauvage* (de Lea Pool, avec P. Tulasne et M. Habich), 16 ans.
- ARCADES 15 h, 18 h, 20 h 30, 23 h, *La neige et le feu* (de Claude Pinoteau, avec Vincent Pérez), 16 ans.
- BIO 15 h, 18 h, 20 h 45, *Thelma et Louise* (de Ridley Scott, avec Susan Sarandon), 16 ans.
- PALACE 16 h 30, 18 h 30, 20 h 30, 22 h 45, *Hot Shots* (de Jim Abrahams, avec Valeria Golino), pour tous.
- REX 15 h, 18 h, 20 h 30, 23 h, *Quoi de neuf Bob?* (de Franz Oz, avec B. Murray), pour tous.
- STUDIO 15 h, 17 h 30, 20 h 30, *Bingo* (de Matthew Robbins), pour tous.

COUVET

- COLISÉE 20 h 30, *La vie, l'amour, les vaches* (de Ron Underwood), 12 ans.

SAINT-IMIER

- ESPACE NOIR 21 h, *The Grifters* (de S. Frears).

Cinéma noir américain

Rage in Harlem, de Bill Duke



Charme rétro de 1956

Les acteurs (tous noirs) se plaisent à caricaturer leurs propres rôles (sp)

Les amateurs de définitions à l'emporte-pièce ont cru voir déferler sur le ciné-littoral du dernier Festival de Cannes rien moins que la «nouvelle vague» du cinéma noir américain... Entraîné dans le sillage de ce réductionnisme médiatique, Bill Duke ne se confond pourtant guère avec un Spike Lee ou un John Singleton dont les films, qu'il s'agisse de *Jungle Fever* ou *Boyz'n in the hood*, imposent un point de vue, le leur, sur la réalité contemporaine.

UN ROMAN DE CHESTER HIMES

Rage in Harlem, a contrario, vise au consensus le plus large... quitte à verser un brin dans l'illustration folklorique, via une reconstitution ripolinée qui permet d'évacuer les ambiguïtés d'un présent problématique. Ironie du sort, Duke trouve matière à cette reconstitution dans le roman policier le plus célèbre de Chester Himes. *La reine des pommes*.

Hé! oui, Himes, qui apprit à écrire en prison, fut l'un des premiers romanciers noirs américains, certes sous le couvert du polar, à rendre compte de la culture des siens, ceux de Harlem... Adaptant Duke - qui s'est fait la main sur l'un ou l'autre des épisodes de *Dallas*, *Miami*

Vice, *Hill Street Blues*, etc - tranche de l'univers créé par l'écrivain le trop plein de désespoir, la violence pourtant omniprésente.

La description sociale chère à Himes est donc exposée dans ce qu'elle a de plus convenable: parée de couleurs pimpantes, elle constitue une jolie vitrine culturelle, millésimée 1956... en résulte un spectacle qui plaît incontestablement à l'œil, mais à quel prix?

DES CLICHÉS DÉSAMORCÉS

Le charme opère pourtant... c'est que les acteurs, tous noirs, caricaturent avec un plaisir non dissimulé leur rôle; désamorçant avec le sourire les clichés culturels dont ils sont pétris, nous renvoyant à nos fantasmes de p'tits blancs. A ce jeu, Forest Whitaker - qui fut Charlie Parker pour le cinéaste Clint Eastwood - excelle: bigot, timide, une montagne de muscles peureuse, son personnage d'employé des pompes funèbres précipité malgré lui dans le stupre et le lucre rivalise sans mal avec l'original «littéraire».

Bref, un cinéma noir américain qui brigue le succès au «box-office» avec des produits certes idoines... doit-on s'en réjouir? Vincent ADATTE

Précieux témoignage sur le clown de Reconvilier

Grock, la vie d'un grand artiste

Ce vieux film en noir/blanc doit dater des années 30/35. Il est réalisé par un certain Carl Boese, sur un scénario signé Bhirens/Grock, la musique attribuée aussi à ce dernier. Il comprend deux parties totalement différentes.

La première est une sorte de triste mélo, qui montre Grock mimant un château, offrant des bijoux à une certaine Bianca, sa femme qui profitera de son argent, malgré les mises en garde de son ami et partenaire Max. Grock semble y jouer son propre rôle en retrouvant son prénom d'Adrien. C'est donc assez triste, mais aussi très maladroit. Si Adrien se donne le beau rôle quand il retrouve des baladins italiens alors que sa femme ne supporte pas «ces gens-là»!

Cinéma latino-américain

Déclin de «l'hispaniolade»

Le cinéma, divertissement populaire par excellence en Amérique latine, a été supplanté comme presque partout par la télévision qui diffuse à longueur de journée des feuilletons, remakes des séries américaines «Dallas», «Dynasty», et autres.

C'est le cas au Brésil, sur une large échelle avec TV Globo, et au Mexique notamment. La réalité de la pampa argentine ou de l'Amazonie brésilienne n'apparaît que quand des vedettes médiatiques comme Sting s'emparent du sort des Indiens; alors seulement les habitants des favelles et autres banlieues nécessiteuses voient l'espace d'un instant leurs univers de misère sur l'écran.

Le force du cinéma latino-américain des N. Pereira dos Santos, T.G. Alea, P. Ledue ou Ruy Guerra a été de capter la réalité de leurs pays et de transmettre sous forme de pam-

phlets, de romances ou de mélodrames, des histoires authentiques.

Jusque dans les années 80, ce cinéma trouvait des producteurs locaux capables de promouvoir une création nationale pour un public local encore suffisant; surtout il apparaissait dans les manifestations cinématographiques européennes et internationales permettant une certaine continuité.

CLOWN GÉNIAL

Pour les uns, il y aura les souve-

nirs, pour les autres la découverte d'un des plus grands clowns du monde. Pour ceux du souvenir dont je suis, revoilés les «pourquoaaaa?», les «Sans blaagues», «Jack avec un Krik-kik» et tant d'autres, des textes forts connus. Car Grock aimait les dialogues autant que les grands moments nés de la virtuosité du corps, les sauts sur dos de chaise, les gants qui deviennent boule pour vive jonglerie, l'archet haut jeté... qui retombe cinq fois au sol, mais ensuite repris, ce qui le surprend tellement qu'il met du temps avant de se réjouir de sa réussite. Et puis, il y a la musique, sur tous instruments, si parfaite, par instants si douce qu'elle conduit vers l'émotion...

Fy Ly

nières années grâce au soutien de la télévision espagnole et au «Fonds du 500e anniversaire de la découverte de l'Amérique» présent dans presque tous les projets intéressants de 1989 à 1991. Ainsi donc, aussi étrange que cela puisse paraître, le cinéma latino-américain de ces dernières années ne doit sa continuité qu'aux anciens conquitateurs qui reviennent en force dans le domaine économique-culturel. On pourra en voir les résultats au prochain Festival de cinéma latino-américain de La Havane qui s'ouvre ces jours dans les conditions difficiles que l'on sait. Mais les Cubains sont encore les derniers à pouvoir mettre à la disposition des créateurs de cette partie du monde l'infrastructure de 30 salles bien équipées pour montrer en 10 jours quelque 600 films.

De La Havane
Jean-Pierre BROSSARD

Pirelli

Un virage trop serré

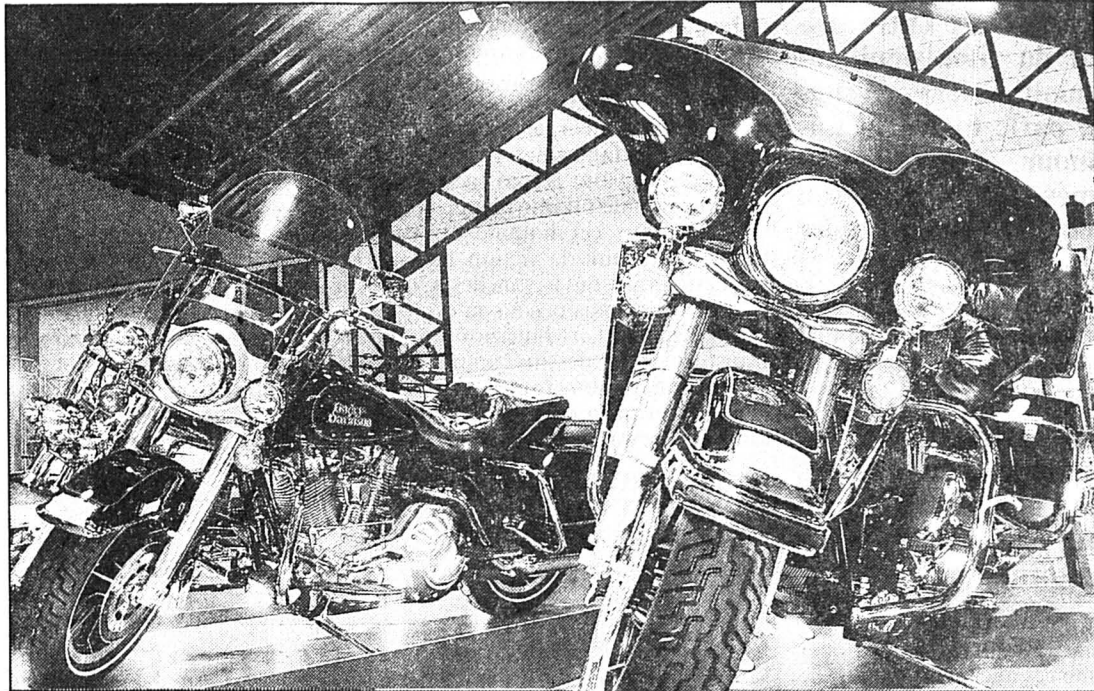
Sans aller de Charybde en Scylla, le groupe Pirelli n'en aura pas moins traversé une année 1991 tourmentée: la récession affectant l'industrie automobile non compensée par le secteur des câbles, ainsi que l'échec des négociations avec le fabricant allemand Continental. Cet insuccès est coûteux puisqu'il nécessite une recapitalisation musclée du groupe italien, qui place la Société Internationale Pirelli (SIP), domiciliée à Bâle, dans l'obligation d'augmenter son capital. Au coup de Trafalgar de cette année devrait cependant succéder un exercice 1992 marqué par une amélioration au plan opérationnel.

Par
Philippe REY

Le projet d'union (une fusion ou une étroite coopération) entre les deux groupes lancé par Pirelli en septembre 1990 visait à créer un groupe international capable de tenir la dragée haute aux géants mondiaux Michelin, Goodyear ou Bridgestone. Continental et Pirelli sont respectivement numéros quatre et cinq avec des parts de 7% et 6% sur le marché mondial. L'union fait la force, c'est bien connu: après son divorce d'avec Dunlop en 1980 et son OPA ratée sur l'américain Firestone, Pirelli nourrissait l'espoir, avec Continental, de se hisser au troisième rang mondial et au deuxième européen.

SE REDÉPLOYER

Peut-on continuer de bien vivre sur le marché mondial des pneumatiques en se situant en cinquième position mondiale, à égalité avec le japonais Sumitomo? Après avoir défendu l'effet de taille, Pirelli parle désormais de privilégier des niches dans le secteur des pneus. «Nous identifions bien les pays et secteurs de pneus qui rapportent de l'argent et ceux qui nécessitent des investissements de rationalisation. Suite aux effets positifs de restructuration de Pirelli SpA, et si



Créneau «motos»

Pirelli cèdera-t-il l'Allemand Metzeler à Continental?

la conjoncture ne se détériore pas par rapport à aujourd'hui, une amélioration du bénéfice d'exploitation du groupe aura lieu», diagnostique Marco Tronchetti Provera, administrateur-délégué de la SIP et membre du directoire de Pirelli & C., société faitière du groupe italien qui détient 38% des actions émises et entièrement libérées par Société Internationale Pirelli, dont la participation dans les activités industrielles du groupe Pirelli représente la presque totalité de ses investissements.

RATIONALISATION

La mauvaise conjoncture dans le domaine des pneumatiques, bien que les prix aient commencé à se raffermir, risque de peser encore sur les résultats du groupe en 1992. Pirelli devra rationaliser ses gammes de pneus en mettant l'accent sur ceux avec lesquels il gagne de l'argent, ce qui signifie peut-être, à terme, l'abandon des pneus de tracteurs. On sait par ailleurs que Continental se montre intéressé par la reprise de Metzeler, une filiale germanique de Pirelli spécialisée dans les pneus de motos. Bref, le fabricant italien jouit indéniablement d'un excellent image de marque pour certains pneus de voiture et dans certains pays. Ce sont ces points forts que Pirelli doit à l'avenir intensifier.

CESSION DES ACTIVITÉS DE DIVERSIFICATION

Pirelli avait pris 5% de Continental, une part qu'il a du reste

l'intention de conserver et fait ramasser un paquet d'actions par des alliés italiens et allemands dont le montant lui garantissait en principe la majorité chez Continental. En cas d'échec de rapprochement, Pirelli s'était obligé à rembourser ses investisseurs amis. Le respect de cet accord lui coûte maintenant 350 milliards de lire.

Outre cela, le plan de redéploiement de Pirelli SpA est aussi coûteux et prévoit notamment des investissements pour rationalisations industrielles s'élevant à 220 milliards de lit., au prix unitaire de 1000 lire (correspondant à la valeur nominale) ainsi que des désinvestissements dans le secteur diversifié (courroies de transmission, produits pour le sport et les loisirs ainsi que pour la literie, les tuyaux, produits pour l'industrie automobile, etc.), qui devraient rapporter 1000 milliards de lit.

Dès lors que l'endettement de Pirelli SpA est lourd (l'endettement financier net représentait 67% de son patrimoine net à fin 1990), cette dernière doit mettre une croix sur sa diversification pour se concentrer désormais sur les pneus et les câbles. Il ne sera pas facile de réaliser sans perte ces cessions dans le contexte actuel profitant davantage à l'acheteur qu'au vendeur. «Les produits de ces ventes devraient s'équilibrer. Nous avons bon espoir de vendre ces participations de diversification dans un délai de 12 à 18 mois», prévoit Marco Tronchetti Provera.

RÉORGANISATION DES CÂBLES

La réorganisation de la structure du secteur des câbles est, quant à elle, presque achevée: avant la fin de cette année, toutes les sociétés opérationnelles seront regroupées sous la société Pirelli Cavi SpA, à Milan, possédée entièrement par Pirelli SpA dans laquelle sont aussi concentrées toutes les fonctions de la direction de ce secteur.

Durant le premier semestre 1991, la faiblesse de la demande s'est poursuivie en Amérique du Nord et du Sud, tandis que les marchés européens se sont mieux comportés. Pirelli a notamment racheté en Grande-Bretagne la division câbles téléphoniques terrestres de Standard Telephone Cables Ltd. Rappelons qu'au premier semestre, le chiffre d'affaires du secteur câbles s'est monté à 2095 milliards de lit., soit en légère baisse comparativement à la même période de 1990. Les résultats s'avèrent «largement positifs», grâce surtout à une meilleure performance en Argentine et en Italie, mais sont demeurés en-dessous de ceux de l'année précédente.

La répartition des ventes du groupe s'est d'ailleurs effectuée comme suit au premier semestre 91: câbles (40,9%), pneus (39,2%), produits diversifiés (17,3%), transports et autres (2,6%). Par région géographique, elle se présente de la manière suivante: Europe (69,8%), Amérique du Nord (13,2%),

Amérique centrale/Sud (12,7%), Australie, Afrique et Asie (4,3%).

Globalement, Pirelli est présent dans 19 pays et disposait à la fin juin 91 de 149 usines dans le monde. Il employait 67.069 personnes (contre 68.703 en 90 et 69.329 en 89). Les activités de diversification occupent 14.000 salariés dans 43 usines.

SOLIDITÉ FINANCIÈRE DE LA SIP

La perte prévue de 670 milliards de lit. pour 1991, dont 100 milliards découlent de la gestion courante et le reste des mesures de restructuration industrielles déjà entreprises ainsi que des frais extraordinaires occasionnés par l'opération Continental, obligent la Société Internationale Pirelli à renoncer au versement d'un dividende au titre de l'exercice 1990/91 (clos au 30 juin). Le bénéfice net consolidé de SIP (chiffres consolidés se référant à la consolidation de SIP avec ses affiliées financières) a atteint 12,5 millions de francs (par rapport à 77 millions en 1989/90). Néanmoins, la situation financière de la SIP reste solide puisqu'à fin juin, son endettement net consolidé se montait à 390,9 millions de francs (311,6) et ses fonds propres consolidés à 1,556 milliard (1,605).

Pirelli aura fort à lutter pour conserver une place de choix sur les marchés mondiaux des pneus et des câbles. Dans ce domaine-ci, le marché global s'avère très fragmenté puisque le numéro mondial, à savoir les Câbles de Lyon, ne détient qu'une part de 9%, grosso modo, devant Pirelli avec 7,8%, BICC et Sumitomo (7%), Furukawa (6%), Siemens (3,8%), etc. En Europe, Alcatel Câbles demeure le numéro un. Les déboires de Pirelli dans le secteur des pneus mobilise des moyens financiers au détriment des câbles, si bien que le groupe italien ne procédera pas à des investissements majeurs dans ce secteur-ci mais consolidera vraisemblablement sa position en Europe.

A 290 francs, lundi dernier, le cours de l'action au porteur SIP me semble encore trop haut malgré sa baisse notable tout récemment. La valeur comptable des fonds propres par action se monte à 255 francs, sans doute le bilan de la SIP recèle-t-il des réserves latentes considérables. Pourtant, le manque de transparence et de visibilité en matière de bénéfice actuel incite à rester à l'écart de ce titre tout en le suivant. Au plan graphique, il pourrait très bien descendre jusqu'à 220 francs. Ph. R.

DEMAIN:
la BD

UN PEU DE MONNAIE?

Au fil des jours qui s'égrènent inlassablement, il apparaît de plus en plus évident que les marchés fluctuent tantôt en fonction de la cadence moribonde de l'économie américaine tantôt au gré des développements politico-économiques en provenance de l'Est européen.

Face à cet imbroglio les opérateurs ne peuvent afficher qu'un sentiment de méfiance et de crainte. La fin de l'année approche, mais pas nécessairement la fin de tous les maux... bien au contraire.

Le dollar
La publication «désastreuse» vendredi passé des chiffres de l'emploi (suppression de 241.000 unités contre moins 30.000 attendues) aura lourdement porté préjudice au billet vert. De Fr. 1,4280, DM 1,6310 qu'il cotait encore vendredi matin, le dollar cédait rapidement du terrain face à l'ensemble des principales devises, s'affichant à Fr. 1,3795, DM 1,5580, FF. 5,33, \$/£ 1,8160 en début de semaine.

Puis, l'annonce de l'acte de décès de l'URSS paraphé par l'accord de Minsk (union des trois républiques slaves, Ukraine, Russie et Belaruss) le billet vert rebondissait jusqu'à Fr. 1,4080, DM 1,5975. En clôture mercredi à New York, il s'inscrivait à Fr. 1,3920, DM 1,5775 suite à l'annonce de nouvelles données économiques toujours aussi ternes en provenance des Etats-Unis. Décidément, bien tourmenté le dollar...

Le deutsche Mark
En phase de consolidation le DM à Fr. 88,30/40 en milieu de semaine. Un relèvement des taux d'intérêts n'étant toujours pas écarté, la devise allemande pourrait bien reprendre une courbe ascendante.

La livre anglaise
Malgré un léger mieux au sein du SME principale, le sterling reste cependant bien fébrile à Fr. 2,52/40 mercredi soir.

Le franc français
Les sondages très peu exhaustifs à l'encontre du «couple Mitterrand-Cresson» ont quelque peu ébouffé le FF dans le giron du SME, s'approchant dangereusement de la barre des FF/DM 343.-. En fin de séance mercredi, il s'échangeait à Fr. 25,81/85, FF/DM 341,35/80. L'ombre de la Banque de France avait passé par là...
par Georges JEANBOURQUIN de la Société de Banque Suisse

A la corbeille

Ces valeurs que l'on solde

Dans un faible volume d'activité, le marché suisse des actions s'effrite insidieusement, à l'image d'autres marchés européens, dont Francfort, de Wall Street et de la Bourse de Tokyo. Le franchissement à la baisse du seuil des 2850 points (indice Dow Jones des valeurs industrielles) à New York constitue un passage très délicat. L'économie américaine tarde en effet à redémarrer et perdure en fait dans la plus longue des récessions de l'après-guerre, de telle sorte qu'une nouvelle baisse des taux d'intérêt, avec le niveau des fonds fédéraux à au moins 4% l'an prochain, est inévitable.

Chronique boursière de
Philippe REY

Francfort, de son côté, connaît également un passage délicat. Le marché allemand des

actions continue effectivement d'hésiter aux alentours d'un support de 1550 points (indice DAX), qui constitue un point-charnière très important au plan graphique ou technique. Une cassure vers le bas signifierait probablement que l'indice DAX irait à 1450 points.

Le lent effritement de Wall Street, l'éventualité sérieuse à court terme d'un nouveau relèvement des taux d'intérêt sur le deutsche mark, en dépit d'un ralentissement certain de la croissance de l'Allemagne, ainsi que le problème de la dette soviétique alors même que l'URSS disparaît, pèsent sur les Bourses, notamment le marché helvétique.

ANTICIPATION

Une diminution des taux d'intérêt sur le DM, et par conséquent sur le franc suisse, aura lieu en

1992. L'anticipation d'un tel mouvement redonnera une impulsion au marché suisse. D'ici la fin de l'année, rien ne va plus se passer dès lors que les gérants de fortune ont bouclé leurs portefeuilles. L'approche de la fin de l'an a même causé préjudice à bon nombre de valeurs secondaires ou de plus petites capitalisations boursières. Celles-ci subissent en fait un «sell off», c'est-à-dire une liquidation en raison de leur médiocre performance cette année. Ces titres continuent d'être vendus dans un petit volume. Leur offre se raréfie. Cela signifie que si l'on repart dans l'autre sens, le cours de ces titres remontera très rapidement et fortement étant donné que leur marché est désormais asséché.

LES BLUE CHIPS

En vérité, les valeurs qui ont fait

monter le marché suisse en 1991 sont essentiellement des grosses capitalisations boursières, soit les valeurs standards de la cote que l'on appelle communément blue chips. Dans le même temps, une multitude de valeurs secondaires se sont effritées et se retrouvent aujourd'hui avec un cours inférieur à celui de 1987 voire de 1985! Or entre-temps, le chiffre d'affaires et la rentabilité de ces sociétés ont progressé de manière substantielle. Il y a incontestablement des exagérations. A condition d'être patient (3 ans admettons), ces valeurs recèlent un potentiel considérable beaucoup plus élevé que celui des blue chips! Je pense notamment aux bons de participation Walter Rentsch et Publicitas, tous deux traités respectivement à 150 et 680 francs le 10 décembre dernier. Dans les bancaires, le bon BIL

GT est également «à la cave», alors que cette banque liechtensteinoise, essentiellement axée sur la gestion de fortunes et de fonds de placement, ne connaît pas les affres de mauvais crédits bancaires tels que ceux accordés à Maxwell.

Dans les services, les titres COS Computer glissent insensiblement chaque semaine, à tel point que cela devient tout à fait exagéré et ridicule, de même que pour Fuchs Petrolub, Nokia-Maillefer, etc. Adia, qui annonce un résultat d'exploitation en sensible baisse comparativement à 1990 ainsi que la constitution d'une provision de 400 millions de francs, voit sa porteur devenir très attractive à moins de 400 francs. Seulement voilà: il faut être patient. Mais je suis persuadé que ce titre passera un jour au-dessus de 1000 francs. Ph. R.